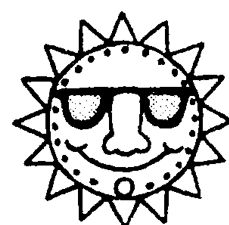
imburgs agblad



Beirot

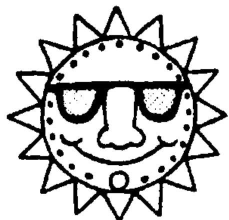
Maandag 14 augustus 1978

60e jaargang no 190

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., Nobelstraat 21, 6411 EK Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65; maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

De politiek is een doolhof, een labyrint, een donkere-bomenbos dat – hoe dieper men er in doordringt – almaar duisterder wordt. Eigenlijk niemand erin zegt precies waar het op staat, hoe langer men erin vertoeft, destemeer spreekt men als vanzelf de geheimtaal van dit milieu, vervuld van verhullingen die zich creëren in bijzinnen, beginnend met „als" en „mits", „enerzijds", „anderzijds" en „zoals reeds bekend uit de stukken, gemerkt XYZ-12576, bladzijde 228, rechter kolom" etcetera. Een uiterst fraai voorbeeld daarvan kon men in de afgelopen week aantreffen in het antwoord van staatssecretaris mevr. Smit-Kroes van Verkeer en Waterstaat op de schriftelijke vragen van CDA-Kamerlid Piet van Zeil over het voortbestaan van Eurocontrol-Beek. Toegegeven: de sluwe Piet had zich (zijn vragen verpakkend in één lange zin) óók al vol aangeklede poespas uitgelaten en dus mocht hij niet mopperen toen het antwoord kwam: uw vraag „kan" positief worden beantwoord, mits gelet op het voorgaande: men ziet, mevrouw Smit laat zich in sluwheid niet overtreffen en overtroefde Piet heeft zijn huiswerk teruggekregen in het bange vermoeden dat achter een neergeschreven „jazeker" in feite een volmondig „nee" schuilgaat. Goede morgen, Piet, donderdag as. komt mevrouw Smit in Limburg, zorg dat je erbij bent, mèt een klein bandrecordertje!

TIP



Een van de mooiste recreatiegebieden van Zuid-Limburg is ongetwijfeld de Brunssummerheide. Dit domein gelegen tussen de gemeente Brunssum, Heerlen, Schaesberg, Schinveld, Nieuwenhagen en Ubach over Worms heeft een oppervlakte van maar liefst 1800 hectare. Het is in Nederland de enige heide die op tertiaire bodem is gelegen. De bezoeker treft er een golvend terrein aan, begroeid met heide, brem, naald- en loofbossen. In de talrijke vennen kwaken 's avonds de kikvorsen en tal van vogels hebben deze heide tot hun terrein verkozen. Beekjes en zandverstuivingen verhogen de schoonheid van het landschap. Wie dan ook eens in een rustige omgeving wil wandelen mag vandaag heus wel eens de Brunssummerheide opzoeken.

Monsters

Volgens de Amerikaanse geleerde dr. Charles Wyckoff, die met een groep Britse, Amerikaanse en Candese fotografen op de oever van het Loch Ness op de loer ligt, is het bestaan van monsters vastgesteld door onderwaterfotografie en ultrasonore registratie. U hebt het goed gelezen: monsters, want dr. Wyckoff zegt dat er niet één monster bestaat, maar dat er wel dertig soortgelijke dieren rondwaren, die de mens nog niet bekend zijn. De foto's schijnen wat wazig te zijn, maar daar wordt volgens de doctor verandering in gebracht door betere technieken. De beestjes zijn negen meter lang, bol van lijf en lang van nek. Bovendien zijn zij volgens dr. Wyckoff erg nieuwsgierig. Nou wij ook; monsterachtig zelfs.

Scholen weer begonnen



Flatgebouw door explosieven verwoest

Aanslag in Beiroet: minstens 160 doden



● *Het acht verdiepingen tellende gebouw is in zijn geheel in elkaar gezakt.*

BEIROET – Bij een bomaanslag op een acht verdiepingen tellend gebouw in Beiroet, waarin onder meer de kantoren waren gevestigd van verschillende Palestijnse groeperingen, zijn in de nacht van zaterdag op zondag zeker 160 personen om het leven gekomen.

De bomaanslag lijkt gericht te zijn geweest tegen een radikale Palestijnse splintergroepering, het door Irak gesteunde Palestijnse bevrijdingsfront (PLF). Een half uur voordat de zware explosie zich voordeed hadden de PLF-leiders het gebouw echter al verlaten. PLF-leider Aboel Abass verklaarde gistermiddag, dat zekerheid bestaat dat 98 Palestijnen bij de aanslag om het leven zijn gekomen en dat 63 personen nog onder de rokende puinhopen van het gebouw liggen. Reddingswerkers vrezen dat het dodental nog aanzienlijk zal stijgen. Ook vele omwonenden zijn met ernstig letsel in ziekenhuizen opgenomen.

Palestijnse functionarissen verklaarden dat acht personen, die zich op het moment van de explosie in het gebouw bevonden, de aanslag hebben overleefd. Het gebouw is geheel verwoest. Palestijnse reddingswerkers zijn de gehele nacht en ook vandaag bezig geweest met het bergen van lichamen uit de puinhopen. De pro-Irakese splintergroepering van Abass is de afgelopen tijd in conflict geraakt met Jassir Arafats grootste guerrillagroepering, Al Fatah. De twee bewegingen zijn het voornamelijk oneens over het beleid, dat tegenover Israel moet worden gevoerd.

Gisteravond trok het PLF eerdere beschuldigingen aan het adres van Fatah in en besloten de verschillende rivaliserende Palestijnse groeperingen elkaar niet te gaan beschuldigen van de explosie. Er werd een overkoepelende commissie ingesteld om de oorzaak van de ramp te onderzoeken, dit alles in een poging om te voorkomen dat de gebeurtenissen in de wijk Fakhami aanleiding zouden gaan vormen voor inter-Palestijnse gevechten en onderlinge wraakacties.

NAIROBI – Bij een busongeluk in het noorden van Oeganda zijn zaterdag veertig inzittenden, voor het merendeel kinderen, om het leven gekomen. Radio-Oeganda zei dat het voertuig met meer dan honderd passagiers in een rivier was gestort. Zaterdagavond had men zeventien lijken geborgen.

Zes toeschouwers gewond

Stockcar vliegt in publiek bij race in Geleen

Van onze sportredactie

GELEEN – Tijdens de laatste autospeedwayraces in het Burgemeester Damensportpark, slaagde Formule 1 Stockcarrijder Jos Adriaans (Weert) er niet in een slip te corrigeren. Hij raakte van de baan, vloog het talud op, sloeg over de kop en kwam tegen een boom tot stilstand.

Twaalf toeschouwers werden door de car gegrepen. Zes werden min of meer ernstig gewond opgenomen in ziekenhuizen in Geleen. Sittard en in Heerlen. Ook rijder Adriaans diende in het ziekenhuis (Sittard) te worden opgenomen. Onder de gewonden waarvan gisteravond niemand in levensgevaar verkeerde, bevinden zich de echtgenote en twee kinderen van rijder Ton Kessels (Weert).
De politie nam de gecrashte car in beslag en besloot, na samenspraak met ACON, het raceprogramma te staken.

Zie verder Sport 1



● *Terwijl een der gewonden wordt behandeld, kijken rijders (w.o. Lambert Keulen uit Geleen, de man met de handen voor zijn gezicht) ontzet toe.*

MEXICO – Twee Mexicaanse geleerden zeggen een hormoon te hebben gevonden, dat infarcten, aderverkalking en kanker kan tegengaan, zo wordt in Mexico-stad vernomen. Volgens Juan Jose Mandocki en Nicandro Mendoza van de nationale universiteit van Mexico beheerst en vermindert het hormoon in kwestie de hoeveelheid cholesterol in het bloed. De twee geleerden wijzen er echter op, dat hun werk nog in experimenteel stadium is en dat er nog meer onderzoek moet worden verricht.

Drie doden op wegen in Limburg

ECHT - WANSSUM - WANROOY – Bij een verkeersongeval op de Oude Rijksweg tussen Echt en St. Joost in de nacht van vrijdag op zaterdag is de 30-jarige Echtenaar Abraham Christ om het leven gekomen. Door nog onbekende oorzaak kwam het slachtoffer met zijn wagen terecht op een naast de weg gelegen parkeerstrook. Hier schampte hij een daar geparkeerde schaftwagen, en kwam enkele meters verder tot stilstand tegen een boom. Bij aankomst in het ziekenhuis bleek de Echtenaar te zijn overleden.

Op de Venrayseweg in Wanssum is zondagmorgen de 23-jarige Thomas Feigel uit Goch in Duitsland om het leven gekomen. Het slachtoffer raakte in een bocht met zijn wagen in een slip en botste tegen een boom. De man was op slag dood.

De 24-jarige A. Cozijnsen uit Vianen verloor zondagmorgen op de Middenpeelweg in Wanrooy het leven. De man belandde door onbekende oorzaak met zijn auto op de linkerweghelft en botste op een tegenligger. De bestuurder van de tegenligger en een passagier in de auto van het slachtoffer bleven ongedeerd.

Paus begraven



● *Vanaf gistermorgen is de nis met het graf van paus Paulus VI toegankelijk voor het publiek.*

VATIKAANSTAD – Honderdduizend mensen, onder wie honderden buitenlandse hoogwaardigheidsbekleders, waren zaterdagmiddag samengestroomd op het plein van de St. Pieter voor de begrafenis van paus Paulus de zesde. Twaalf in het zwart geklede dragers brachten de eenvoudige houten kist van de basiliek naar het plein. De van cypressenhout vervaardigde kist had volgens de wens van de overledene geen versierselen en er waren bloemen noch kaarsen. De baar droeg slechts een opengeslagen nieuw testament.

De kist werd gevolgd door het college van kardinalen, gekleed in scharlaken gewaden met witte mijters.
Tussen de menigte en op strategische punten stonden meer dan 7.000 man politie. Vijfennegentig landen en 13 niet-katholieke kerken zonden delegaties naar de begrafenis. Twee staatshoofden, twee prinsen, vijf vice-presidenten, zes premiers en twee parlementsvoorzitters zaten op ereplaatsen op een afgezet deel van het plein. Ook aanwezig waren Rosalyn Carter, de vrouw van de Amerikaanse president, senator Edward Kennedy, VN-secretaris-generaal Kurt Waldheim en mevrouw Imelda Marcos, de vrouw van de Filippijnse president.
Overeenkomstig zijn wens is paus Paulus zaterdagavond niet bijgezet in een marmeren graftombe zoals zovelen van zijn voorgangers, maar begraven in de aarde van de grotten onder de St. Pieter.

Kardinaal Willebrands:

Voorlopig nog geen gehuwde priesters

HILVERSUM – Karidnaal Willebrands verwacht niet dat gehuwde priesters op korte termijn in de rooms-katholieke kerk zullen worden aanvaard. „Noch mijn generatie, noch de volgende zullen dit meemaken", aldus de kardinaal in een gisteren uitgezonden, maar reeds drie weken geleden opgenomen interview met Avro-Magazine.

Willebrands sprak zijn ernstige bezorgdheid uit over het steeds kleiner wordend aantal priesters in Nederland. Volgens Willebrands zullen meer leken moeten worden ingeschakeld en zal het niet lang meer duren voordat leken voorgaan in de kerkdiensten.

In een reactie op het gesprek met de kardinaal verklaarde de Tilburgse hoogleraar in de sociologie van godsdienst en kerk dr. Walter Goddijn, dat Willebrands zich nauwkeurig hield aan de richtlijnen van wijlen paus Paulus. Goddijn acht na het overlijden van de paus een „ruimer gesprek" mogelijk. Hij zei de indruk te hebben dat nu „de druk van de pan is".
Goddijn noemde het verder een onverantwoorde situatie dat eenderde van de Nederlandse priesters om medische redenen zich moet beperken in het pastorale werk. Hij bepleitte een loskoppeling van het priesterambt en het celibaat, al moet volgens hem het celibaat als een vrijwillig gekozen levensstaat blijven bestaan.

LIMBURG
Zonnige perioden, overwegend droog, 20 tot 23 graden.

NEDERLAND
Zonnige perioden, bijna overal droog, 21 graden.

NORDRHEIN-WESTFALEN
Licht bewolkt, droog, zwakke tot matige westenwind, 22 graden.

BELGIË
Bewolkt met flinke zonnige perioden, 18 graden in Ardennen tot 23 graden elders.
Belgische kust: aanvankelijk zonnig en goed strandweer, later meer bewolking, zwakke zuidwestenwind, 20 tot 22, zeewater 18. Zuid-Scandinavië: vrij goed, zomers, 18 tot 22. Britse Eilanden: plaatselijk regen, koeler, 17 tot 20. Frankrijk: vrij zomers, 20 tot 25. Duitsland: zomers, 22 tot 25. Alpengebied: plaatselijk nog een bui, 17 tot 21. Dalmatische kust: zomers, 24 tot 28. Balkan: zomers, 27 tot 30. Italië: zomers, 24 tot 27. Spanje: zomers, 26 tot 29 graden.

VANDAAG:	**zon op: 6.22**	**onder: 21.07**	
	maan op: 17.44	**onder: 1.46**	
MORGEN:	**zon op: 6.23**	**onder: 21.05**	
	maan op: 18.41	**onder: 2.44**	

vandaag ★ radio en televisie ★



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

18.50 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
18.50 Kasjtanka. Lief en leed van een zwerverhondje. Russische film. Het hondje Kasjtanka is zijn baas kwijt. Een clown neemt hem mee naar het circus en wil hem dresseren. De voorstelling mislukt als het hondje zijn baas tussen het publiek ziet zitten.
20.00 Een heel gewoon leven. Hongaarse film over het leven van de vierenzeventigjarige boerin Veronika Kiss, die vier van de vijf kinderen en haar man door tragische omstandigheden verloor. Haar enige wens was een reis naar haar zoon in Londen die waarheid werd.
21.37 Journaal.
21.55 Licht klassiek. Jan van de Waart besteedt aandacht aan de opera. Aria's uit „Paljas", „Rigoletto". Die Zuaberflöte en Butterfly. Verder beelden van de pas de deux uit Tjsaikowski's Zwanenmeer gedanst door Nurejew en Noella Pontois.
22.50 Een enkel woord. Vesper in de middeleeuwse kerk van Schraard.
23.05 ■ Symbiose.
23.14 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.55 Journaal.
18.59 Cijfers en letters. Spelprogramma onder leiding van Han van der Meer.
19.24 De Andy Williams Show. Show rond de zanger Andy Williams. Gasten: Tony Randall, en Madame, een van de poppen van Wayland Flower.
20.00 Journaal.
20.27 Ik hou van Lydia. Slot). Richardson heeft zijn boek over het leven in Evensworth af en stuurt het naar de uitgever. De uitslag is positief maar er moet veel veranderd worden in de tekst. Lydia's toestand is niet goed en de dokter raadt Richardson aan haar niet meer in de steek te laten. Dat gebeurt en Lydia gaat vooruit. Er worden plannen besproken om samen op vakantie te gaan.
21.17 Operette in Gold und Silber. Operettes uit het gouden en zilveren tijdperk. Presentatie: Margit Schramm. Medewerkenden: Margit Schramm, Anneliese Rothenberger, Christine Görner, Sari Barabas, Benno Kusche en anderen.
22.02 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.
22.27 Graven in bijbelse bodem. „Jeruzalem, de stad". TV-serie. Beelden van de gebouwen die tijdens de regering van Salomo zijn opgetrokken.
23.02 Journaal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

17.10 Journaal.
17.15 Schommelstoel. Programma voor de bejaarden.
18.00 Pas op. Vranek ziet er zo ongevaarlijk uit. Lele Binder heeft iets vreselijks ontdekt. De onderhuurder van haar ouders, Vranek, heeft, voorlopig slechts op papier, een leugendetector voor kinderen ontworpen.
18.50 Journaal.
19.00 Intermezzo. Programma-informatie.
19.10 Movin' on. „De weg naar nergens". TV-serie.
19.40 Brandwacht 23: brand in flatgebouw en redding tegen wil en dank.
20.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
20.45 Uit de trucfilmdoos.
21.00 Journaal.
21.15 Karschunke en zoon. Zesdelige filmserie. „Meta uit Hiltrup". Vader Albert en zoon Harald Karschunke houden aan hun verregende vakantie in de Hars een onvoorziene erfenis over.
22.15 Gezichten van Azië. „In de schaduw van Indo-China". Documentaire over Thailand.
23.00 Medaikliniek. De cabaretkliniek voor behandeling van meer en minder ernstige ziekten in de mediasfeer. Met: Gisela Trowe, Konrad Georg, Benno Hoffmann, Tana Schanzara, Karl-Heinz Vosgerau en anderen.
23.30 Thema's van de dag.
0.00 ■ Stazione Termini. Italiaanse Speelfilm uit 1953 onder regie van Vittorio de Sica met Jennifer Jones, Montgomery Clift en anderen. Halsoverkop besluit de door een hevige verliefdheid op een Italiaan overvallen getrouwde Amerikaanse Mary Forbes de stad Rome en dit land zo spoedig mogelijk te verlaten. Vanaf het station belt zij om haar bagage. Maar kort voor het vertrek stormt haar minnaar Giovanni het perron op...
1.20 Journaal.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

17.15 Waardig oud worden. Documentaire over de mogelijkheden om via goede voorlichting, voorbereid te zijn op het beleven van de oude dag.
18.00 Journaal.
18.10 Avontuur wildernis. „Berenjacht". Een leraar uit een dorp in de Kaukasus gaat met een vriend op berenjacht en besluit als zijn geweer weigert, de jacht af te zweren.
18.35 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: de Hamburgse popgroep Sunrise. Ze brengen het nummer: „Call on me".
19.20 Koninklijk Beiers kantongerecht. „Oproer". TV-serie. Twee mannen staan terecht omdat ze de politie hebben aangevallen. Aanleiding hiertoe was een plaatje van een vrouw...
20.00 Journaal.
20.30 Plezier met muziek. Vrolijk muzikaal spelprogramma onder leiding van Elfi von Kalckreuth. Medewerkenden: Dagmar Koller, Cissy Kraner, Hugo Wiener, de George Combo en de Herbert Dancers.
21.15 Gezondheidsmagazine Praxis. Voorbeelden en voorstellen om de verveling tijdens een verblijf in het ziekenhuis tegen te gaan.
22.00 Journaal.
22.20 Waarom blaft meneer Bobikow? Satirische TV-film. De hond Bobi verandert op de operatietafel van zijn baas na diverse transplantaties in meneer Bobikow. Zijn menselijk karakter is echter weinig aangenaam en daarom belandt Bobikow opnieuw op de snijtafel.
0.00 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

19.30 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
20.00 Journaal.
20.15 Spiegel der deelstaten.
21.00 Journaal.
21.15 Goodbye from Gary Glitter. Afscheidsconcert van deze Engelse popster en zijn groep in maart 1976 in Londen.
22.00 Dreizack. Politiek satirische serie.
22.15 ■ The iron mask. Amerikaanse speelfilm uit 1929 onder regie van Allan Dwan met Douglas Fairbanks, Marquertitel de la Motte en Stanley Sandford. Deze film is gebaseerd op de boeken „De drie Musketiers" en „Het ijzeren masker". De drie musketiers grijpen in als de twee troonopvolgers van Lodewijk XIII op vreemde wijze worden gemanipuleerd.
23.25 Angst. Documentaire over de oorsprong van dit gevoel.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

20.00 Inspectie Lauenstadt. „De achtste inbraak". TV-serie.
20.55 Idylle met conflicten. Documentaire over de stad Zürich.
21.55 Klimbim. Herhaling. Slapstick en satire.
22.40 Hobbytheek. Het plaatsen van schepen in glazen flessen.
23.25 Nieuws, tot- en lotto-uitslagen.

BELGIË (Nederlands)

Kanalen: 10, 25, 44 en 47

18.50 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.55 Peppi en Kokki. „Peppi en Kokki als detectives". TV-jeugdserie.
19.10 De kinderen van appartement 47a. Onnodige hulp. TV-serie.
19.35 Mededelingen. Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Weerman.
20.15 De stichting. (The Foundation). Britse TV-serie van Richard Gregson met Lynette Davies in de hoofdrol. „Het ongeval".
21.00 Mezza Musica. Programma met populaire en licht-klassieke Vlaamse muziek. Met: Erika Pauwels (sopraan), Jef Vermeersch (bas-bariton), Ria Bakkers (piano), het koor „Alauda" o.l.v. Ivan Leire en het Kamerokrest van de BRT o.l.v. Frederik de Vreese. Presentatie: Eva Maria.
21.55 De Middellandse zee: Venetië. Documentaire van Folco Quilici.
22.45 Journaal.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

17.45 Gulp. Voor de kinderen.
17.50 1, 2, 3... Magazine. Voor de kinderen.
18.15 Traits de mémoire. TV-serie over de geschiedenis van de tekenfilm.
18.45 L'Esprit D'Avonture. Dokumentaire van de Spaanse televisie. Jongerenkampen aan de Ierse Westkust.
19.15 Lundi-sports.
19.29 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.50 Timon van Athene. Van William Shakespeare. TV-spel. Timon is een rijke notabele in Athene. Hij is een genereus man, maar merkt niet dat zijn vriendenkring vooral uit profiteurs bestaat. Hij raakt geruïneerd, en gaat als kluizenaar in een woestijn leven...
21.25 De Islamitische beschaving. „De Koran en zijn profeet". TV-serie.
22.15 Journaal.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

19.55 La semaine des quatre jeux. Spelprogramma over Wallonië.
20.05 De nieuwe avonturen van Vicoq. TV-serie.
21.00 Le Wallonissime. Spelprogramma waarin Waalse parlementairen elkaars kennis van Wallonië testen. Vandaag met: André Baudson, Pierre Bertrand, Louis Olivier, André Tilquin...

radio

● Stereo

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 10.30, 12.30, 15.30, 18.30, 22.30, 23.55

5.45-6.00 KNMI. Uitgebreid weerbericht. 6.35 KNMI. Uitgebreid weerbericht en mededelingen. 7.02 Ontbijtsoos. 10.00 Een oude hit in nieuwe snit. Jan Koopman presenteert oude successen in een modern jasje. 10.33 Kleutertijd. Met Monica Penders en Tom Bruggen. 10.45 Week in... week uit. Een ontmoeting met Ria van Pelt, secretaris van de Stichting Los Vast. 11.40 Radio Volksuniversiteit (RUV). Biologische klok en ploegenarbeid (2). 12.00 Het VPRO-Forum. Beantwoording van vragen op het gebied van de menselijke problematiek en wereldleed. 12.26 Mededelingen. voor land- en tuinbouw. 12.40 Grammofoonmuziek. 13.00 D. Collete. 14.00 Embargo. Informatief themaprogramma. 15.00 Radio Vrij België. Samenstelling: Walter Slosse. 15.33 Fantastische vertellingen. Kinderprogramma door Wilhelmus Cornelius. 16.15 Licht en uitzicht. 17.00 Eigen wijs. Kinderprogramma waarin het verhaal van de bruiloft en de wijze en de dwaze meisjes. 17.20 Overheidsvoorlichting. Gesprekken met vrouwen. Een uitzending van het ministerie van Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk werk (CRM). 17.32 Klankbord. Actualiteitenrubriek. 18.00 De notenkraker. Gevarieerde muziek, uitgezocht door Wessel Dekker. 18.41 Zoeklichttoogdag 1978. Een reportage van de bijeenkomst van de jaarlijkse „Zoeklichttoogdag" die afgelopen zaterdag gehouden werd in de Expohal te Hilversum. 19.00 Ronduit. 19.40 Bijbels perspectief. 20.00 Ga er eens voor zitten. 20.55 Tenslotte. Verzorgd door ds. A. Vroegindewey te Veenendaal. 21.05 Hobbyscoop. Programma over stereofonie, electronica, foto en film, zendamateurs, dx-ers en lucht- en ruimtevaart. 21.30 Voor blinden en slechtzienden. 21.40 Open school. 22.25 Bond Zonder Naam (BZN). 22.40 Boerenbont. Over boeren en tuinders „voor burgers en buitenlui". 22.55 Het zwarte gat. (VOO). Over paranormale belevenissen.

HILVERSUM II

402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 NCRV-lied. 7.24 Het levende woord. 7.29 Te Deum Laudamus. 7.54 Op de man af. Evangelisch commentaar. 8.11 Hier en nu. Actualiteitenrubriek. 8.25 Vandaag... maandag. Waarin consumenteninformatie in de rubriek „Over kopen gesproken", overzicht van de ochtendbladen, de weerman, verkeersinformatie en, uiteraard, lichte muziek. 9.35 Waterstanden. 9.40 Plein plus-minus. 11.03 Muziek in uw straatje. 12.00 Het nuttigen van etenswaren is toegestaan. Lunchprogramma met Aart van Bergeyk, Peter Blom en Henk Molenberg. 13.11 Hier en nu. Actualiteitenrubriek. 13.30 Matinee met de lichte muze. 14.25 Latijns Amerika in ontwikkeling (7). Aflevering uit een achtdelige serie over een continent, dat steeds meer in de Europese belangstelling komt. 14.40 Ajit in het land van zijn moeder. Er gaat bijna geen dag voorbij of Ajit denkt wel even aan dat verre India, het land van zijn moeder. Dit jaar mocht hij er op school een spreekbeurt over houden. 15.15 Allegro con spirito. 16.03 Van huis! uit!. Muzikaal-informatief vakantieprogramma. 17.55 Mededelingen. 18.11 Hier en nu. Actualiteitenrubriek. 18.40 Muziek in vrije tijd. 19.30 Promenade orkest. 20.05 Composities van Olivier Messiaen. 20.55 Liederenrecital. Liederen van Claude Debussy, toegelicht door Felix de Nobel. 21.35 Literama. Kroniek over boeken, schrijvers en toneel. 22.35 De danseres van koper. Een verhaal van Maria Dermoût, gelezen door Els Buitendijk. 23.00-23.55 Met het oog op morgen. Presentatie: Han Mulder.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur nieuws.

6.02 uur Drie op je boterham. 9.03 De Beukers Show (1). 10.03 Arbeidsvitaminen. 11.06 Postbus 700. Drie draait op verzoek. Presentatie: Krijn Torringa. 12.03 De van de Graaf generator. Presentatie: Karel van de Graaf. 14.06 De Beukers Show (2). 16.03 Ad Visser de Hit-Visser. 18.03 De vacaturebank. 18.10 Avondspits. 19.02 Het steenen tijdperk. 20.05 Superclean dreammachine. 21.02 North Sea Jazzfestival 1978. 22.05 Blues, Ballads & Beat. 22.55 Mededelingen. 23.05 Candlelight. Programma met „lekkere" muziek en gedichten van luisteraars. 0.05 Pim Jacobs' platenscala. 1.02-7.00 Nachtexpress.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00

7.02 Groot en klein. 9.02 Kinderen een kwartje? 9.30 Pianomuziek van Johannes Brahms. Uitgevoerd door Detlef Kraus, piano. 10.15 Zo klonk het vroeger. 12.30 Radio Filharmonisch Orkest. 14.02 Keuren en kiezen. Wat biedt Harderwijk de toerist? 14.30 Rachmaninof. 15.35-17.00 Muziek van formaat.

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

12.54-12.59 ROZ-tussendoor. 19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 Is er wat gaande? 20.00 Sluiting.

LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 telkens op het halve uur: verder om 01.30 uur.

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker, Rolf. 9.00 Der Doppel-Axel (1). 9.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 11.30 Der Doppel-Axel (2). 12.00 Da Capo, Monika. 13.00 RTL-12 Uhr mittags, Jochen. 15.00 Die Großen Acht, Axel. 16.00 Die blaue Stunde. 17.00 Moment Mal, Georg. 18.00 RTL-Radio telex. 20.00 Edy's Stammtisch. 21.00 Gefragt, Gespielt, Jörg. 22.00 Disco, Jörg. 23.00 Musikalische Rückblende, Jörg. 24.00 Rocktime, Petra. 01.00-02.00 Hallo Nachtarbeiter, Petra.

BRT II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen en de juiste tijd. 7.33 Splinternieuws. 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige chansons. 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek aan de vaat, in de wagen, bij het werk.
West-Vlaanderen: 10.05 Muziekkroniek. Melodieuze, populaire muziek van vroeger en nu. 11.00 Goede wijn. Amusementsmuziek en krantenkoppen met het nieuws van 10 tot 100 jaar geleden. (12.00 Splinternieuws). 12.10 Variété van 12 tot 14 uur. Gevarieerd middagprogramma.
Antwerpen: 14.00 De eerste dag. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Sim's Session.
Oost-Vlaanderen: 17.05 Piek-uur, met Rudi's club. 18.00 Focus kort, met Focus Toerisme. 18.10 Meer muziek. 19.10 Ontdek de wereldfestivals.
Limburg: 20.00 Jeugddiscotheek. Een programma met betere popmuziek. 20.45 Fragmenten uit het 26e Europees muziekfestival voor de jeugd te Neerpelt. Koor „Makeblijde", Wels (Oostenrijk). Singschulchor, Wels (Oostenrijk). (21.00 Splinternieuws). 21.10 Thuishaven. Een programma om „de goede golf". 22.05 Operette en Musical. 23.00-23.40 Serenade in een zomernacht.

● SLOVENSKA FOLKLORNA SKUPINA
... de Sloveense in Heerlerheide zetelende dansgroep onder leiding van Slavko Sterman die in het kader van de NCRV/Limburgs Dagblad Blaastest van vorig jaar komende donderdagavond op het TV-scherm komt tijdens een „special" rond het Oberkrainer Sextet van 21.20 tot 21.45 uur op Nederland II ...

TV leidt jubileum Slovenska Folklorna Skupina alvast in!

Van onze showpaginaredactie

HEERLERHEIDE/HILVERSUM – Wie komende donderdagavond om 21.20 uur op Nederland II afstemt, kan een wervelende show volgen van de folkloristische dansgroep SLOVENSKA FOLKLORNA SKUPINA uit HEERLERHEIDE die op vrijdag 15 september aanstaande zijn 25-jarig bestaan viert. Slovenska Folklorna Skupina treedt op tijdens een TV-special van het bij zeer velen populaire OBERKRAINER SEXTET van JANES KALSEK uit Joegoslavië. Ongeveer een half uur duurt dit programma en voor de opnamen daarvan moeten we even terug naar de NCRV/LIMBURG DAGBLAD BLAASTEST van vorig jaar. Als onderdeel daarvan maakten Stef Boers (TV-produktie) en Andries Roest (regie) toen deze special rond het Oberkrainer Sextet en Slovenska Folklorna Skupina. Terwijl inmiddels al – (in dit geval de Benelux) – blaastest 1978 (op 2 juni jongstleden) tot de kijker kwam, lag dit programma nog steeds „op de plank", zoals dat in het vakjargon in Hilversum heet.

Oberkrainer Sextet

HET KOMENDE JUBILEUM van Slovenska Folklorna Skupina is een goede aanleiding om de kijker nader te laten kennismaken met deze (momenteel 60 leden tellende) Limburgse dansgroep.
Overigens: hetzelfde Oberkrainer Sextet van Janes Kalsek is op de jubileumdag van Slovenska Folklorna Skupina van de partij (wij komen daar nog op terug) tijdens het optreden op vrijdag 15 september aanstaande om 20.00 uur in sporthal Ter Waerden in Ubach over Worms.

Abba helpt politieke gevangenen

STOCKHOLM – De befaamde Zweedse popgroep ABBA blijkt al geruime tijd politieke gevangenen te helpen. „Ik heb geprobeerd hieraan zo weinig mogelijk bekendheid te geven", verklaarde ABBA'S manager Stikkan Andersson. „De mensen denken anders dat we uit zijn op publiciteit". ANDERSSON WIL er niet graag over spreken, maar geeft het volgende toe: hij en de leden van de groep zijn enige tijd geleden lid geworden van de internationale hulporganisatie Amnesty International. Bij Amnesty werd dit bevestigd. Deze organisatie verklaarde dat ABBA al eerder financiële steun had gegeven voor het werk van Amnesty International om politieke gevangenen zowel in Oost als West vrij te krijgen.

helpen · wanschepsel · myth. figuur · lidwoord · rund · familiestam · vulkaan · hekelen · in bruikleen ontvangen · laatstleden · stekelvarken · plaats in Gelderl. · godin d. aarde · snel · landb.-werktuig · rom. imperium · gewicht · reeks · lichtpaars

Het drijvende dorp — Suske & Wiske

Als wij ons verzetten moet Annemie, de dochter van de schout, het bekopen!
Heel Stokkentoet leeft mee met de arme schout en zijn dochter!
Niemand durft iets tegen Barloef beginnen uit angst dat hij wraak zou nemen op het meisje!
89
Kunnen we dan niets doen?
Laten we naar de schout gaan misschien weet hij een middel!
Hier is het huis van de schout! Voeten vegen en met twee woorden spreken hé!
Jaja!
90

Panda en de spiegelbloemen

EVEN LATER
W-WAAR BEN IK... IK ZAG EEN MONSTER... IN DE VIJVER... OF HEB IK DAT GEDROOMD?
NEE, U BENT UIT UW EVENWICHT GERAAKT DOOR UW EIGEN SPIEGELBEELD...
PFF... EEN HELE SJOR...
BEDOEL JE... DAT IK... MIJN EIGEN INNERLIJK ZAG? MAAR MIJN INNERLIJK IS VEEL MOOIER, EDELER... HET MOET DUS TOCH EEN DROOM GEWEEST ZIJN.
PFF... JA... ZWAARLIJVIGHEID... VEEL ETEN EN WEINIG BEWEGING... DAN KRIJG JE DAT...
VAST EEN ZEIKER...
JE WEET NOOIT...
82/42

Oplossing van vrijdag

-	v	-	j	-	d	-	-		
-	a	b	u	s	i	e	f		
-	c	a	n	t	a	t	e		
m	a	n	i	e	-	a	-		
-	t	d	-	l	i	l	a		
-	u	i	l	-	k	a	m		
k	r	e	e	k	-	q	e		
-	e	t	s	-	i	e	r		

recept

Stoofpot uit Joegoslavië

Vermeng een derde fles witte wijn met 2 dl goede wijnazijn en voeg een plakje ui, wortel, citroen en 12 gekneusde peperkorrels toe. Laat hierin ongeveer 1 kg staartstuk 24 uur marineren. Keer het stuk vlees van tijd tot tijd. Laat het daarna goed uitlekken en wrijf het droog met keukenpapier. Snijd 3 teentjes knoflook en een stukje ontbijtspek in kleine, smalle reepjes. Maar zeer diepe insnijdingen in het vlees met een smal mesje en stop hierin afwisselend knoflook en spek. Bestuif het vlees licht met bloem. Snipper twee uien en vier worteltjes. Fruit de uien in 2 eetlepels olijfolie of zonnebloemolie heel licht goudgeel en voeg dan de wortelsnippers toe. Laat deze op uiterst laag vuur even meefruiten. Bak intussen het vlees (apart) in 50 gr boter snel aan alle kanten aan en schep dan de ui- en wortelmassa er bij. Voeg nog 2 gesneden tomaten toe, 2 kruidnagels, mespuntje nootmuskaat, 2 theelepels suiker, zout, een takje peterselie en selderij, 6 gedroogde pruimen, een kopje van de marinade en nog wat heet water. Laat het gerecht ruim 3 uur sudderen. Verwijder peterselie, selderij en de pruimen. De saus kunt u eventueel binden met wat aangemaakte maizena.

vandaag de dag

Weigering

LISSABON – De aftredende socialistische minister van Financiën, Vitor Constancio, heeft geweigerd in te gaan op het aanbod van de onafhankelijke kabinetsformateur, Alfredo Nobre da Costa, een portefeuille te aanvaarden. Dit hebben socialistische kringen in Lissabon gisteren meegedeeld. De houding van de socialisten, die verbitterd zijn over het heenzenden van hun leider, Mario Soares, als premier na de breuk in zijn socialistisch-conservatieve coalitieregering, wordt van beslissende betekenis geacht voor de poging van Nobre da Costa tot oplossing van de crisis.

Godsdienst V.S.

WASHINGTON – President Carter heeft zaterdag door het zetten van zijn handtekening een wet bekrachtigd die de federale regering verplicht tot het beschermen van de godsdienst van Indianen, Eskimo's, Hawaiianen en andere inheemse Amerikanen. Carter noemde het ter gelegenheid van de ondertekening een grondrecht van alle Amerikanen in het kader van het 'first amendment', de godsdienst te belijden die zij willen.

Springvloed

BOGOTA – In het noordwesten van Columbia zijn volgens zaterdag in Bogota ontvangen berichten veel mensen om het leven gekomen door een springvloed, veroorzaakt door een grondverschuiving die het tijdelijk dichtslibben van de rivier de Uramagrande tot gevolg had. Er werden talrijke huizen weggespoeld.

Canada/polio

TORONTO – De Canadese medische autoriteiten hebben zaterdag verklaard dat de polio-epidemie in Canada tot staan is gebracht. Desondanks hebben artsen twee nieuwe gevallen van kinderverlamming gemeld. Zes gevallen van polio in Canada zijn officieel bevestigd. De epidemie is uitgebroken onder mensen die om religieuze redenen tegen inenting zijn. Sinds vorige week hebben zich in Canada 52.000 mensen laten inenten met het oog op de epidemie.

Trouwplannen

LOS ANGELES – De krantenerfgename Patricia Hearst, die een gevangenisstraf van zeven jaar uitzit voor een bankroof met het „symbionese bevrijdingsleger", is van plan te trouwen, zo heeft haar advocaat meegedeeld. „Zij hoopt dat het huwelijk kan worden voltrokken als zij de gevangenis verlaat. Als ze echter haar volledige straf moet uitzitten, zal ze in de gevangenis trouwen", aldus Gloria Allred.

Contra roken

FRANKFURT – Na een uitzending van de Westduitse televisie over de schadelijke gevolgen van het roken voor de gezondheid zijn 900.000 kijkers gestaakt met roken. Anderhalf miljoen kijkers zou het roken verminderd hebben en een half miljoen kijkers zou zijn overgegaan op een lichter merk. Deze cijfers komen van het instituut Marplan, dat een opinieonderzoek heeft gehouden. Naar de uitzending van zaterdag 5 augustus hebben 26 miljoen mensen gekeken. 14,6 miljoen daarvan rookte.

Voetgangers

WARSCHAU – Dronken voetgangers hebben vorig jaar in Polen meer ongelukken veroorzaakt dan dronken chauffeurs, zo blijkt uit een officieel rapport. In 1977 werden 8792 verkeersongelukken veroorzaakt door dronken mensen. De meesten van hen waren voetgangers. Bij die ongelukken kwamen 1763 mensen om het leven en raakten 9279 personen gewond.

Veroordeeld

LOS ANGELES – Het voormalige lid van de Californische Charles Mansonbende Leslie van Houten is in Los Angeles veroordeeld tot levenslang, nadat zij drie keer terecht had gestaan voor moord op een echtpaar negen jaar geleden. Het echtpaar, Leno en Rosemary Labianca, was op 10 augustus 1969 in hun huis in Hollywood vermoord. Een nacht eerder hadden andere volgelingen van de demonische Charles Manson in een gruwelijke slachting de zwangere toneelspeelster Sharon Tate, echtgenote van de filmregisseur Roman Polanski en vier van haar vrienden vermoord.

Nitriet

WASHINGTON – Nitriet, een chemische stof die veel gebruikt wordt voor conservering van levensmiddelen, veroorzaakt kanker bij dieren en waarschijnlijk ook bij de mens, aldus een in Washington gepubliceerd onderzoek. Het onderzoek is verricht op last van het federale bureau voor voedings- en geneesmiddelen FDA. Het technologisch instituut van Massachusetts heeft er drie jaar aan gewerkt.

Busongeluk

DEN HAAG – Bij een busongeluk bij de Marokkaanse stad Agadir zijn acht mensen omgekomen. Zeven Britse toeristen en één Nederlandse vrouw werden gedood toen een touringcar in een ravijn stortte. Vier Nederlanders raakten bij het ongeluk gewond. De omgekomen Nederlandse vrouw is de 27-jarige mej. I. Venema uit Den Haag.

DOORBRAAK OP GEBIED VAN KERNFUSIE IN V.S.

Mogelijkheid voor energie uit overvloedige en veilige bron

WASHINGTON – Deskundigen van de universiteit van Princeton, New Jersey, hebben een doorbraak op het gebied van kernfusie tot stand gebracht die zou kunnen leiden tot het verkijgen van een overvloedige en veilige bron van energie in de komende eeuw. Dit heeft een hoge functionaris van het Amerikaanse departement van energie meegedeeld. Bij het experiment wordt gebruik gemaakt van dezelfde kracht als die zich in de zon en de waterstofbom bevindt en bij perfectionering zou deze kunnen worden gebruikt om energie uit zeewater te winnen.

(Kenrfusie is het samensmelten van lichte kernen tot een zwaardere kern). Fusieprocessen zijn verantwoordelijk voor de grote hoeveelheden energie die vrijkomen in de zon en de sterren. De temperatuur in het inwendige van de sterren is zó hoog dat de atoomkernen voldoende snelheid bezitten om na de botsing te kunnen samensmelten).

De geleerden in Princeton gebruikten een kleine proefreactor waarin deuterium (of zware waterstof) voor eentiende seconde op temperaturen van 60 miljoen graden Celsius werd gebracht. In de herfst van vorig jaar werden temperaturen van 25 miljoen graden bereikt.

De brandstof voor de fusie deuterium is in de oceanen in vrijwel onbeperkte mate aanwezig .terwijl de kosten van winning daarvan te verwaarlozen zijn. De huidige kernreactoren zijn gebaseerd op kernsplijting waarbij veel radioactief afval vrijkomt dat gebruikt kan worden voor de vervaardiging van atoombommen. Een fusiereactor produceert slechts „eenmiljoenste" van het radioactief afval van een splijtingsreactor.

„Voor het eerst in de geschiedenis zijn de werkelijke condities voor fusie in een fusiereactor op schaalmodel geschapen", aldus Stephen Dean, hoofd van de afdeling magnetisatiesystemen van het departement van energie. De proeven op de universiteit van Princeton, die drie weken geleden begonnen, en die voortgaan, zijn de belangrijkste ontwikkeling van de 27 jaren van het fusieprogramma. „De vraag of fusie uit wetenschappelijk oogpunt bereikbaar is, hoeft niet meer gesteld te worden. Er is nu een wetenschappelijke basis om te beginnen met de technische ontwikkeling" van ontwikkeling van fusiereactoren", aldus Dean. „Wij hebben grote voortgang geboekt", aldus dr. Harold Furth, een van de belangrijkse onderzoekers van Bij de proef werd een kleine reactor, genaamd de Torus Tokamac, een olieboorvormig instrument, gebruikt. Een magnetisch veld zorgde ervoor dat het door de fusiereactie geproduceerde gas niet de metalen wand zou raken die daardoor zou smelten.

„Wij kunnen nu berekenen hoe de reactor in omvang en schaal moet zijn", aldus Dean. In tien tot vijftien jaar zouden werkreactoren kunnen worden gemaakt. „Het zou vermoedelijk 30 jaar duren" voordat fusiereactoren worden gebruikt voor het produceren van elektriciteit.

De volgende doorbraak, die volgend jaar verwacht wordt, zal zijn handhaving van de hoge temperaturen voor langere perioden.

Niet veel vertraging in de lucht

DEN HAAG – Evenals vrijdag en zaterdag heeft het luchtverkeer in Europa gisteren maar in geringe mate hinder ondervonden van de stiptheidsactie van de Franse luchtverkeersleiders. Vertragingen van betekenis werden zondag, tegen de avond, slechts gemeld van de Britse luchthavens en op de vluchten van en naar het Spaanse vakantieoord Majorca.

Een groot Westduits reisburea meldde gisteren dat 8000 Westduitsers op Majorca vastzaten omdat de Franse verkeersleiders toen toestellen van dat eiland weigerden af te handelen. Op de luchthaven van Palma zei men dat sommige vluchten werden vertraagd tot zes uur, maar dat andere vrijwel op tijd konden vertrekken.

De Britse luchthavens meldden vertragingen tot twaalf uur voor vluchten naar het Middellandse Zeegebied. Met name op de luchthaven van Glasgow zou men problemen hebben. Van vrijwel alle overige luchthavens in Europa kwam echter de melding dat ook zondag het luchtverkeer „verrassend normaal" verliep. Ook op de grote Parijse luchthavens Orly en Charles de Gaulle kwamen nagenoeg geen problemen voor.

Hier en daar werd verondersteld dat de Franse verkeersleiders hun actie minder stipt hielden dan twee weken geleden toen het luchtverkeer een chaos werd. Zeker is echter dat de maatschappijen beter waren voorbereid. Veel vluchten waren afgelast doordat men grotere vliegtuigen gebruikte, die meer passagiers konden vervoeren. Andere vluchten werden omgeleid buiten het gebied van de Franse luchtverkeersleiding om en van weer andere vluchten waren de tijden van vertrek gewijzigd terwijl een aantal luchthavens, die gewoonlijk 's nachts voor luchtverkeer gesloten zijn, open bleven.

Voorlopig komt woensdagochtend weer een einde aan de actie van de Franse verkeersleiders. Niet zeker is of zij ook het volgende weekeinde hun actie vervolgen.

Na zes jaar moeizaam onderhandelen:

Japan en China sluiten vrede en vriendschap

PEKING – Japan en China hebben zaterdag in Peking een verdrag van vrede en vriendschap getekend. Na zes jaar van moeizame onderhandelingen bezegelen zij daarmee hun na-oorlogse verzoening. Het verdrag is de laatste stap op weg naar een volledige normalisering van betrekkingen tussen de twee landen.

De ondertekening vond in de vroege zaterdagavond (plaatselijke tijd) plaats in de grote Zaal van het Volk aan het Plein van de Hemelse Vrede in Peking. Voor de volksrepubliek ondertekende minister van Buitenlandse Zaken Hwang Hwa, voor Japen diens collega Soenao Sonoda. De ondertekening werd door miljoenen mensen in Japan rechtstreeks via de televisie gevolgd.

Het belang dat de Chinezen aan het verdrag hechten werd gesymboliseerd door de aanwezigheid tijdens de ondertekening van de Chinese partijleider Hwa Kwo-feng en de eerste visepremier Teng Hsiao-ping. De Sovjetunie heeft zich altijd heftig tegen het totstandkomen van het verdrag verzet.

De Chinees-Japanse onderhandelingen werden op 21 juli van dit jaar hervat, na een impasse die drie jaar duurde over de omstreden en gevoelige anti-hegemonie-clausule, die Peking kost wat kost in het verdrag opgenomen wilde zien. China wilde dat overheersing door een derde land in Azië in het verdrag zou worden veroordeeld. Japan, bevreesd voor de waarschuwingen van de Sovjetunie, stelde een alternatieve clausule voor, waarin tevens ook zou worden neergelegd dat het verdrag niet gericht is tegen een specifiek derde land. De onderhandelingen kwamen vrijdag in een eindstadium, nadat Sonoda persoonlijk enkele dagen eerder naar Peking was getogen. Het resultaat is nu een verdrag, bestaande uit een preambule en vijf artikelen, waarin een compromistekst is vervat volgens de door Japan voorgestande clausuele over hegemonie. Deze compromistekst luidt als volgt: „Beide staten streven niet naar hegemonie in het Aziatisch gebied van de Stille Oceaan of in welk ander deel van de wereld ook en ze wijzen pogingen van andere staten of groepen van staten af, hegemonie op te bouwen".

Politieke waarnemers in Tokio zeiden dat de flexibele houding van de Chinezen in de laatste fase van de onderhandelingen werd ingegeven door China's internationale strategische overwegingen op lange termijn, in het bijzonder inzake de relaties met de Verenigde Staten en de Sovjetunie. Ze meenden dat de ondertekening van het verdrag een gunstige uitwerking kan hebben op pogingen van Peking en Washington hun onderlinge relaties te verbeteren.

Bisschop tussen guerrillero's



SALISBURY – De zwarte Rhodesische leider bisschop Abel Moezorewa heeft zaterdag een bijeenkomst toegesproken van ongeveer 3.000 guerillastrijders, die gehoor hebben gegeven aan de oproep van de overgangsregering tot een staakt-het-vuren. De bijeenkomst vond plaats in het zwarte reservaat Msana, een historische bestandszone, dat op ongeveer 50 kilometer ten noordoosten van de hoofdstad Salisbury is gelegen. In de afgelopen twee maanden is door regeringsfunctionarissen herhaaldelijk verklaard, dat guerillastrijders, welke de regering steunen, de controle uitoefenen op bepaalde gebieden waaruit de regeringstroepen zijn teruggetrokken.

Reactie uit Moskou:

Overeenkomst gevaar voor stabiliteit in Azië

MOSKOU – Het zaterdag getekende Chinees/Japanse verdrag is „doorwrocht" met gevaar voor stabiliteit in Azië, zo heeft het officiële Sovjetpersagentschap Tass zaterdagavond gemeld. Japan „week voor het dictaat van Peking" door het verdrag te tekenen dat in overeenstemming is met China's agressieve aspiraties in Zuidoost-Azië.

Tass zei dat Japan in dit avontuur meegesleept zou kunnen worden door het verdrag „dat slechts de egoïstische belangen van de hegemonisten in Peking dient". „Het buitenlandse beleid van China is in strijd met detente. Vreedzame landen kunnen niet voorbijgaan aan het feit van de sluiting van het verdrag dat doorwrocht is met een gevaar voor de stabiliteit in Azië.

Tass zei voorts dat Japan poogde de anti-hegemonieclausule te bagatelliseren, maar dat „de illusies over de mogelijkheid het gevaarlijke karakter van de Peking-versie van het verdrag te „verzwakken", van het begin af aan gedoemd zijn te mislukken".

Recron pessimistisch:

Plan Pais geen oplossing voor vakantiepiek

ARNHEM – De organisatie van Recreatieondernemers Nederland (Recron) is van mening dat het schoolvakantieplan van minister Pais van Onderwijs niet zal bijdragen tot een oplossing van het vakantiepiekprobleem in Nederland. Volgens de organisatie zullen kortere vakanties voor het voortgezet onderwijs in de zomerperiode het piekeffect alleen maar versterken.

In een zaterdag uitgegeven verklaring toont de Recron zich wel verheugd dat het ministerie van Onderwijs bereid is mee te denken met de vakantiespreiding. Men stelt voor op korte termijn tot een overleg te komen tussen alle betrokken partijen en het ministerie van Onderwijs om zo tot een aanvaardbare oplossing te komen.

Christusbasisbeweging wenst ander pausschap

DEN HAAG – Na een manifestatie gistermiddag op het Malieveld in Den Haag hebben ongeveer honderd leden van de christusbasisbeweging in Nederland en sympathisanten een verklaring overhandigd aan de apostolisch pronuntius in ons land, mgr. John Gordon. De verklaring is bestemd voor de kardinalen die in het komende conclaaf eind deze maand een nieuwe paus moeten kiezen. De basisbeweging spreekt daarin een aantal wensen uit waaraan de nieuwe paus zou moeten voldoen.

Volgens de basisbeweging zal de nieuwe paus onder meer de noodzakelijke vernieuwingen binnen de kerk moeten stimuleren.Zoals een ruimere collegiale beslissingsbevoegdheid van de bisschoppen. Verder zal hij gehuwde priesters moeten aanvaarden en vrouwen tot het priesterambt moeten toelaten. Hij zal de theologie en de ethiek moeten aanpassen aan de eisen van deze tijd en het internationale karakter van de kerk moeten aanvaarden en zodoende de Italiaanse en Latijnse invloed moeten beperken, aldus de verklaring. Volgens de basisbeweging moet de nieuwe paus verder de problemen van honger, uitbuiting en bewapening met nieuwe initiatieven helpen bestrijden.

Tijdens de bijeenkomst op het Malieveld voerde onder meer pater J. van Kilsdonk sj het woord. Volgens hem is het enig zekere over de toekomstige paus dat het „niet een jeugdige vindingrijke vrouw zal zijn, ook niet een besluitvaardige jongeman, niet een man van veertig jaar,... maar zonder twijfel een oude man van minstens zestig. Een oude van dagen". Hij zei een „wat weemoedige indruk" te hebben van het huidige college van kardinalen, de kandidaten voor het pausschap, waar men volgens hem nauwelijks figuren van werkelijke afmetingen vindt.

Als er dan geen genieën voor het pausschap voorradig zouden zijn, aldus van Kilsdonk, dan is het volgens hem „misschien genoeg als de komende bisschop van Rome kan luisteren", niet bij wijze van show op grote reizen, maar met de echtheid van geheel zijn verstand en hart. Luisteren ook ten koste van zijn alleenrecht tot spreken. Een paus die de moed heeft niet alleen te willen blijven".

BLIKSEM

BELGRADO – Een van de langste Slovenen is op de hoogste berg van Joegoslavië door de bliksem gedood. Dit heeft het in Belgrado verschijnende blad „Ekspres" gisteren gemeld. De 2,12 meter lange korfbalspeler Ludvig Bundera werd tijdens een tocht op de 2863 meter hoge Triglav in de Julische Alpen door een bliksem bij heldere hemel getroffen. Zijn begeleidster en haar 15-jarige zoon werden licht gewond.

De Buitendienst gaat samen met Unie BLHP

UTRECHT – De Unie van Beambten, Leidinggevend en Hoger Personeel (Unie BLHP) en de vakorganisatie „De Buitendienst" voeren momenteel besprekingen over een fusie per 1 januari 1979. De Unie BLHP heeft bijna 36.000 leden. De veel kleinere buitendienst waarbij buitendienstfunctionarissen uit het commerciële verzekeringsbedrijf zijn aangesloten heeft 1.500 leden, aldus een mededeling van de Unie BLHP.

Het ligt in de bedoeling dat De Buitendienst wordt opgenomen in de bedrijfsgroep banken, verzekeringen en administratieve kantoren van de Unie BLHP. De Unie staat al met al een forse uitbreiding van het ledenbestand te wachten omdat naar gemeld ook de BVA een vakorganisatie van werknemers in bank- en verzekeringsbedrijf en bij Administratieve kantoren zich behoudens goedkeuring van de achterban bij de Unie zal gaan aansluiten. Als ook de BVA tot de Unie toetreedt telt de Unie BLHP per 1 januari aanstaande 47.500 leden.

Pressiegroep: geheime pauskeuze afschaffen

ROME – Een R.K. pressiegroep heeft gisteren gevraagd om afschaffing van de geheime pauskeuze en heeft een blauwdruk voorgelegd van het soort paus dat het wenst als opvolger van wijlen paus Paulus de zesde.

Op een persconferentie deelde het „comité voor de verantwoorde verkiezing van de paus", dat voornamelijk bestaat uit Noordamerikaanse katholieken mee, dat er een „verbazingwekkend gebrek" aan informatie over pauselijke kandidaten bestaat. „Wij wensen meer over deze gezichtloze mannen te weten", aldus de voorzitter van de comité, James Andrews. Hij zinspeelde op de 113 kardinalen (twee van de kiesgerechtigden zijn ziek), die achter gesloten muren op 25 augustus bijeenkomen om een opvolger van Paulus de zesde te kiezen. Hij zei dat de kardinalen ontwijkend waren, dikwijls weinig over elkaar wisten en soms zelfs niet eens elkaars naam konden uitspreken. „Zij hebben maar twee weken waarin zij meer over elkaar te weten moeten komen".

„Het doel van ons comité is af te rekenen met het geheime van het conclaaf teneinde de wereld het huidige politieke proces te laten zien en haar daarin te laten deelnemen". Andrews zei dat het pausschap een positie van „pre-eminent moraal gezag in de wereld" vertegenwoordigde, maar voegde er aan toe dat het comité geen actie voert voor een speciale kandidaat.

De katholieke socioloog en priester Andrew Greely uit Chicago gaf op de persconferentie wat hij noemde een blauwdruk voor het pausschap die hij voor het comité had gemaakt. „De kerk heeft een hoopvol heilig man nodig die kan glimlachen". Hij zei dat mensen die meenden dat de paus noodzakelijkerwijs een goed bestuurder, een theoloog, een diplomaat, een man die de curie (de regering van het Vatikaan) kan hanteren, moet zijn, een man die de Derde Wereld kan toespreken of Italië kan begrijpen, kortzichtig waren. „Mannen met zulke talenten kunnen worden gevonden, maar zij zijn niet vereist voor de hoogste positie in de katholieke kerk".

„Op het huidige kritieke tijdstip in zijn geschiedenis, geplaatst voor de acuutste crisis misschien sedert de reformatie en in een wereld waarin geloof en gemeenschappelijkheid wanhopig gezocht worden, vereist het pausdom een man van heiligheid, een man van hoop, een man van vreugde", aldus pater Greely.

„Een barse, strenge, pessimistische, plechtig-kijkende paus zal op de wereld niet overkomen als een man die werkelijk bezeten is van het „goede nieuws" dat hij zegt te onderwijzen". De Vatikaanse woordvoerder Romeo Panciroli had geen commentaar.

✝ Heden overleed tot onze diepe droefheid in het r.k. ziekenhuis te Sittard, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 75 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Peter Johannes Lebens

echtgenoot van

PHILOMENA HUBERTINA JOHANNA SAVELKOUL

Grevenbicht: Philomena Lebens-Savelkoul
Dieteren: Jacques Lebens
Truus Lebens-Janssen
Sittard: Jeanne Luyten-Lebens
Lou Luyten
Susteren: Zef Lebens
Zus Lebens-Eberson
Holtum: Mia v.d. Klundert-Lebens
Jacques v.d. Klundert
Susteren: Wies Peters-Lebens
Lei Peters
en al zijn kleinkinderen
Familie Lebens
Familie Savelkoul

Grevenbicht, 11 augustus 1978
Kerkstraat 17.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 15 augustus as. in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht om 10.30 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Wij zullen hem herdenken in de avondmis van maandag 14 augustus as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30 uur-19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed tot mijn diepe droefheid, in het ziekenhuis te Brunssum, vrij plotseling, in de leeftijd van 70 jaar, mijn lieve man, onze goede broer, oom en neef

Renso Poulusma

echtgenoot van

EMMA ROSIN

In dankbare herinnering:
E. Poulusma-Rosin

Brunssum, 11 augustus 1978
Sluiterstraat 4

De crematie zal plaatsvinden op woensdag 16 augustus as. om 13.30 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120, alwaar ook de rouwdienst geleid door ds. G.H. Verhaere, wordt gehouden.
Vertrek vanaf de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum om 12.15 uur.
Voor vervoer is gezorgd.
De overledene ligt opgebaard in bovengenoemde rouwkamer.
Gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van ons lid

Renso Poulusma

In diep respect zal hij in onze vereniging in herinnering blijven voortleven.

Beschermheer, beschermvrouwe, erebestuur,
bestuur, leden en dirigent
Brunssums Mannenkoor

✝ Heden is rustig van ons heengegaan, gesterkt door de sacramenten der zieken, mijn lieve vrouw, onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Josephina Plum

echtgenote van

PETRUS JOSEPHUS HUBERTUS HOCHE

op de leeftijd van 72 jaar.

P.J.H. Hoche
Mieni Duijsings-Hoche
Frans Duijsings
René, Erik
Familie Plum
Familie Hoche

6281 BA Mechelen, 12 augustus 1978.
Hoofdstraat 11.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 16 augustus om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Mechelen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleance.
In de avondmis van dinsdag as. om 19.30 uur zal de dierbare overledene herdacht worden in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel 'Sjalom', Capucijnenweg 9 te Wahlwiller dagelijks van 10.00 tot 12.00 uur en van 15.00 tot 20.00 uur.
Indien familie, vrienden en kennissen onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, dan gelieven zij deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, delen wij u mede dat geheel onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, behuwdmoeder en oma

Dorothea Hermine Peuser

echtgenote van

ANSKE BRON

in de leeftijd van 72 jaar.

Sittard: A. Bron
Amsterdam: K. Bron
Zeist: E. Bron
Sittard: A. Bereas-Bron
M. Bereas
Daniëlla

Sittard, 11 augustus 1978
Ericastraat 60

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op woensdag 16 augustus as. om 14.15 uur in het crematorium te Heeze, bij Eindhoven, Somerenseweg 120.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek dagelijks van 17.30 - 19.00 uur.

Bedroefd om haar heengaan, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons betekend heeft, geven wij kennis van het overlijden, na langdurige ziekte, in het ziekenhuis te Heerlen, in vrede en dankbaarheid, mijn goede echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Gezina Wilhelmina van der Heide

weduwe uit het eerste huwelijk van

EVERT HAVERKAMP

echtgenote van

DIEDRICH VAN DER WAL

De bedroefde familie:
Uit aller naam
D. van der Wal

Geleen, 11 augustus 1978
Sepgenstraat 27

De begrafenis zal plaatsvinden op dinsdag 15 augustus as. om 14.00 uur op de algemene begraafplaats aan de Marebogesweg te Treebeek.
Vertrek vanaf het rouwhuis om 13.30 uur.
Moeder ligt opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Heerlen. Bezoekgelegenheid van 16.00 - 17.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.
Hartelijke dank ook aan de doctoren, het verplegend personeel van het De Weverziekenhuis, voor de goede verzorging en de liefdevolle verpleging aan mijn echtgenote besteed.

✝ Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat God tot Zich genomen heeft, toch nog onverwacht, na een kortstondige ziekte, in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het h. oliesel, in de leeftijd van ruim 77 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Louis Crijns

echtgenoot van

ANNA SCHOLTISSEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust

De diepbedroefde familie:
Nuth: Th. J. Crijns
D.E.J. Crijns-Drummen en kinderen
Nuth: P.H. Crijns
M.J.H. Crijns-Poulssen en kinderen
Nuth: G.H. Boesten-Crijns
H.J.H. Boesten en kinderen
Spaubeek: M.J. Wachelder-Crijns
J.F.J. Wachelder en kinderen
Nuth: E.M. Bormans-Crijns
H.G.J. Bormans en kinderen
Nuth: H.Th. Brassé-Crijns
G.M.M. Brassé en kinderen
Familie Crijns
Familie Scholtissen

Nuth, 13 augustus 1978
Stationstraat 41

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 17 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen, bezoek van 15 tot 16 uur.

De rozenkrans zal worden gebeden woensdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Met diep leedwezen ontvingen wij zondagmorgen het overlijdensbericht van de heer

L.J.L. Crijns

Oprichter en oud-direkteur van Gebr. Crijns B.V.

Voor onze onderneming was zijn jovialiteit en eenvoud een grote stimulans.

Direktie en personeel
Gebr. Crijns B.V.

Wegens sterfgeval is onze zaak op donderdag 17 augustus as. de gehele dag gesloten.

Gebr. Crijns B.V. Nuth

✝ Bedroefd om zijn heengaan, dankbaar voor zijn werkzaam en voorbeeldig leven, geven wij kennis dat heden, geheel onverwacht vrij plotseling van ons is heengegaan, in het ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid" te Sittard, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van bijna 82 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Piet Ruijters

echtgenoot van

ANNA KUSTERS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Puth-Schinnen: Anna Ruijters-Kusters
Hoensbroek: Ger Ruijters
Emmy Ruijters-Claessen
kinderen en kleinkinderen
Echt: Jo Ruijters
Francien Ruijters-v.d. Camp
en kinderen
Puth: Harry Ruijters
Familie Ruijters
Familie Kusters

Puth-Schinnen, 11 augustus 1978
Corr.adres: Kerkweg 74, Puth-Schinnen.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 16 augustus as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Petrus Canisius te Puth-Schinnen, waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot kondoleren van 11.10 tot 11.30 uur.
Vigiliedienst voor de overledene dinsdag as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, geven wij kennis van het overlijden van mijn lieve en zorgzame echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef, op de leeftijd van 65 jaar.

Heinrich ter Beek

echtgenoot van

JANNA SNIPPE

De bedroefde familie:
Geleen: J. ter Beek-Snippe
Geleen: H.J. ter Beek
A. ter Beek-Stapelvoort
en kinderen
Hoensbroek: R. ter Beek
P. ter Beek-Meurs en kind
Geleen: R. Sipkema
C. Cipkema-van Geel
en kinderen
Ammerzode: I. Maan-ter Beek
C. Maan en kinderen
Geleen: R. ter Beek

Geleen, 11 augustus 1978
Henri Hermanslaan 113.

De rouwdienst, geleid door ds. W. Heins, zal gehouden worden op woensdag 16 augustus as. om 9.30 uur in de Kruiskerk aan de Parklaan te Geleen, waarna wij hem ter aarde zullen bestellen op de algemene begraafplaats te Lindenheuvel.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk, waar gelegenheid tot condoleren is vanaf 9.15 uur.
Vader ligt opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekgelegenheid van 17.30-19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor

Patrick Anna Nicolaas Bovens

vieren wij op zaterdag 19 augustus a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Hoensbroek.

Lambèr en José Bovens-Geurts
Vincent en Noël

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze voorzitter

de heer

J.W. Quint

Wij zijn hem dankbaar voor de grote toewijding en inzet waarmee hij onze stichting meer dan 30 jaar heeft geleid.

Bestuur, Direktie en Personeel
Stichting Beroepsonderwijs,
R.K. Technische School Brunssum

Dankbaar voor de wijze waarop wij tot het laatst van zijn leven met hem mochten samenwerken, moeten wij nu afscheid nemen van onze voorzitter

de heer

J.W. Quint

Zijn grote inzet, deskundigheid en hartelijkheid zullen wij node missen.

Bestuur, direktie en medewerkers
Stichting R.K. Sportcentrum Limburg
Nationaal Sportcentrum N.K.S.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van de Hoog Edelachtbare Heer

J.W. Quint

Erelid der carnavalsvereniging „De Brikkebekkesch"

Zijn belangstelling voor de carnaval in het algemeen en de „Brikkebekkesch in het bijzonder zullen ons steeds in herinnering blijven.

Bestuur en leden der
C.V. „de Brikkebekkesch"

✝ Heden overleed in de Odiliakliniek te Geleen, gesterkt door het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 89 jaar, onze lieve moeder en oma

Josephine America

echtgenote van wijlen

JAN HUBERT CRAPELS

Vaesrade: J.J. Crapels
M. Crapels-Dols
Jan, Mathilde, Ria, Frans
Nuth: M. Delfgou-Crapels
Marjo, Tineke, Tom, Anja
Fam. America
Fam. Crapels

Vaesrade, 12 augustus 1978
Tulpstraat 62, 6361 JD Nuth

De eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op woensdag 16 augustus as. om 11.00 uur in de kerk van St. Servatius te Vaesrade.
Condoleren vanaf 10.45 uur in de kerk.

Avondmis dinsdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkapel St. Barbaraziekenhuis te Geleen van 18.00-19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

✝ Na een leven vol goede zorgen voor allen die haar dierbaar waren heeft de H. Vader in de ouderdom van 82 jaar tot Zich genomen onze dierbare en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Mevrouw

Anna Körver

weduwe van

LEONARD KELLETER

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan

De bedroefde familie
Kerkrade (W.): W. Kelleter
E. Kelleter-Brosius
kinderen en kleinkinderen
Kerkrade (W.): P.J.L. Kelleter
W. Kelleter-Hahnrahts en kind

Kerkrade, 11 augustus 1978
Corr.-adres Antoniusstraat 12 Bleijerheide/Kerkrade

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 16 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua Bleijerheide/Kerkrade, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof te Bleijerheide. Bijeenkomst aan de kerk. Geen condoleances. De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van dinsdag 15 augustus as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk. De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek Chèvremont/Kerkrade. Bezoekuren rouwkapel vanaf 18.00 tot 19.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Werkgroepen reorganisatie binnenlands bestuur

DEN HAAG – Minister Wiegel van Binnenlandse Zaken zal op korte termijn vier provinciale werkgroepen instellen, die advies moeten uitbrengen over de reorganisatie van het binnenlands bestuur. De vier betrokken provincies zijn Overijssel, Gelderland, Utrecht en Noord-Holland. De andere provincies hebben de minister laten weten van een werkgroep af te zien. Het advies moet rond 1 januari 1979 worden uitgebracht. Dit heeft het ministerie van Binnenlandse Zaken gisteren bekend gemaakt.

Uitgangspunten voor de werkgroepen zijn het ontwerp van wet reorganisatie binnenlands bestuur, dat onder het vorige kabinet aan de Kamer is aangeboden en de plannen van het kabinet-Van Agt om dit onderwerp te wijzigen. Daarnaast moeten de werkgroepen in hun advies het bestaande taken- en bevoegdhedenpakket van de provincies betrekken.
De werkgroepen tellen acht tot tien leden, van wie er één wordt aangewezen door de minister. De overige leden worden benoemd op voordracht van de provincie (vertegenwoordigers van zowel provincie als gemeenten en gewesten).
Minister Wiegel, die dit per brief heeft meegedeeld aan het Interprovinciaal Overleg (IPO) heeft verder laten weten dat de reacties van de provincies op de reorganisatieplannen uiterlijk 1 maart 1979 binnen moeten zijn.

Bosbranden in Spanje

MADRID – De bosbranden in Spanje zijn dit jaar een ware catastrofe geworden. Naar schatting zijn 60.000 hectare sinds begin juli geblakerd. De oorzaak van de talrijke branden wordt mede aan de recordhitte toegeschreven, aan onvoorzichtigheid maar volgens deskundigen ook in vele gevallen aan brandstichting. In Catalonië zijn de gebieden met de grootste toeristendichtheid het meest door brand geteisterd. Vorig weekeinde werden alle records geslagen toen de brandweer van Barcelona in 24 uur tijd 70 keer moest uitrukken. In de provincie Valencia moesten de toeristenplaatsjes Serra en Naquera met spoed worden ontruimd omdat een brand naderde die al 500 hectare had verwoest.

Ballontocht

PRESQUE ISLE – Drie Amerikanen uit Nieuw Mexico zijn met een ballon vertrokken om de Atlantische Oceaan over te steken, twee weken nadat twee Britten een bijna geslaagde poging hadden ondernomen. Het zijn de 44-jarige Maxie Anderson, Ben Abruzzo (48) en Larry Newman (31), allen uit Albuquerque. Met hun „Double Eagle", gevuld met helium, gaan zij de 18e poging maken om de oceaan met een ballon over te steken. Zeven van hun voorgangers zijn omgekomen.

Tyfus

MADRID – In de Spaanse stad Tortosa, gelegen aan de Ebro in de provincie Tarragona, lijden circa 30 mensen aan tyfus. Deze week werden dagelijks drie nieuwe patiënten in het plaatselijke ziekenhuis opgenomen, hoewel de dienst voor volksgezondheid maandag had verzekerd dat men de ziekte onder controle had. De oorzaak van het uitbreken van de ziekte is nog niet opgehelderd.

Kernexplosie

DEN HAAG – Rusland heeft gisterochtend op Nova Zembla ondergronds een kernbom tot ontploffing gebracht. De explosie had een kracht van ruim zes op de schaal van Richter, zo werd bij het KNMI in De Bilt om 10.00 uur geregistreerd. Het is dit jaar de eerste keer dat op Nova Zembla een kernproef is genomen. Wel zijn er al zes geweest in Semi Polatinsk in Centraal-Rusland.

Japans ministerie:

China gaat verdrag met SU opzeggen

TOKIO – De officiële woordvoerde[r] van het Japanse ministerie van Bu[i]tenlandse Zaken, Hideo Kagami heeft verklaard dat China van plan is tegen april 1979 het met de Sovjet-unie gesloten verdrag van bondgenootschap en wederzijdse hulp op te zeggen.

„Ik heb bij mijn besprekingen met de Chinese leiders de vaste indruk gekregen, dat de Chinese regering de nodige maatregelen zal nemen om het verdrag met de Sovjetunie te beëindigen", zo is in Peking gezegd door Sunao Sonoda, de Japanse minister van Buitenlandse Zaken, aldus de woordvoerder, die in Tokio deze verklaring aan de pers voorlas. In het verdrag, daterend van 1950, wordt Japan aangeduid als een agressief land. Het verdrag loopt in april 1980 af en bepaalt dat de ondertekenaars een jaar voordien elkaar op de hoogte stellen van hun plannen wat betreft verlenging.

IN AMSTERDAM

Botsing CDA/PvdA

AMSTERDAM – Tijdens de onderhandelingen over een nieuw programcollege voor Amsterdam is een forse ruzie uitgebroken tussen PvdA en CDA. Inzet zijn enkele bepalingen in de inleiding van het akkoord.

De PvdA/PPR-delegatie stelde voo[r] daarin vast te leggen, dat de deelnam[e] van het CDA aan het college mogelij[k] wordt, omdat de christen-democrate[n] geen binding erkennen met het kabi[-]net-Van Agt. Dit is de CDA-delegat[ie] in het verkeerde keelgat geschot[en]. Delegatie-leider drs. E. Heerma stel[de] voor in de inleiding op te nemen d[at] de partijen „aan dit progressief [ak]koord in Amsterdam een maxim[ale] binding hebben". Toen [de] PvdA/PPR-delegatie en die van D'[66] en de CPN lieten weten deze tekst vaag te vinden, zei Heerma: „Ik vra[ag] me af of de andere partijen nog e[en] akkoord met ons willen". Nadat d[e] vraag door de anderen bevestige[nd] was beantwoord werd het debat v[er]daagd tot maandag, maar Heerma [zei] na afloop dat hij nog niet weet of [de] delegatie maandag weer aan de [on]derhandelingstafel zal zitten.

Bij controle veel wapens gevonden op Westduitse luchthavens

BONN – Bij de veiligheidscont[role] van de passagiers op de Westdu[itse] vliegvelden zijn in de eerste [...] maanden van dit jaar 299 vuur[wa]pens in beslag genomen.

Blijkens een rapport dat het mi[nis]terie van Binnenlandse Zaken g[iste]ren in Bonn uitgaf, werden voorts [...] gas- en alarmpistolen, 2.059 op vu[ur]wapens gelijkende voorwerpen [en] 10.115 steek- en slagwapens gecon[fis]queerd. Dat gebeurde ook met 4[...] patronen, 94 explosieve apparaten [en] 6.341 andere „gevaarlijke voorw[er]pen".
Voor het merendeel was voor [de] vuurwapens een vergunning getoo[nd]. Ook de andere voorwerpen bevon[den] zich overwegend legaal in het b[ezit] van de betrokken passagiers. In d[ie] gevallen werden de in beslag ge[no]men goederen op de plaats van [be]stemming teruggegeven. In 27 gev[al]len werden inbreuken op de wap[en]wet geconstateerd.
Het Westduitse ministerie trok ui[t de] gang van zaken de conclusie, dat in [de] strijd tegen vliegtuigkapers niet [kan] worden afgezien van het controle[ren] van de passagiers.


●Van de ongeveer 60 passagiers die vanuit Heerlen vertrokken werd ten afscheid deze groepsfoto gemaakt. De LD-reizigers die elders opstapten, worden op IJsland vereeuwigd. Het LD is immers wereldwijd.

109 LD-lezers maken cruise naar IJsland en Noordkaap

door Winus de Rouw

HEERLEN – Met welgeteld 109 lezers van het Limburgs Dagblad aan boord vertrokken zaterdag om 11.15 uur uit respectievelijk Heerlen en Sittard twee touringcars van de firma Moonen uit Valkenburg richting Amsterdam. Punt van bestemming was de IJhaven, waar het passagiersschip „Britannis" van de maatschappij Chandris al onder stoom lag om in de vooravond uit te varen voor een tweeweekse cruise door de noordelijke wateren.

De LD-lezers hadden ingeschreven voor een arrangement, dat hun was aangeboden door Weekend-LD en het reisbureau Frans van Hulst. Dit arrangement hield in een all-in prijs van 1500 gulden per persoon, inclusief de heen- en terugreis van en naar Amsterdam per luxe touringcar met een kop koffie met gebak onderweg op de koop toe. Voor die 1500 gulden passageprijs werden de LD-cruisevaarders ondergebracht in een accommodatie waarvoor -normaliter minimaal 2300 en maximaal 4500 gulden moet worden neergeteld. Niet minder dan 109 lezers hebben van dit aanbod gebruik gemaakt. Zij vertrokken zaterdag vol goede moed en onder een gunstig gesternte. Bij de inscheping troffen zij in hun hut een Limburgs Dagblad aan van die dag, zodat zij zich de eerste uren niet hoefden te vervelen. Vervelen is trouwens een van de weinige dingen die aan boord van een cruiseschip zelden voorkomen. Er gaat al heel wat tijd heen met het wennen aan de nieuwe omgeving en de nieuwe „buren", maar verder wordt er een zo rijk geschakeerd programma geboden dat men zich alleen op uitdrukkelijk eigen verzoek nog kan vervelen. De cruisevaarders brengen de komende twee weken o.m. bezoeken aan de Farör-Eilanden, IJsland, de Noordkaap, Schotland en Londen. De nodige variatie is derhalve aanwezig en het thuisfront kan zich alvast verheugen op de nodige sterke reisverhalen. Zaterdag 26 augustus hoopt het gezelschap weer gezond en wel in Zuid-Limburg te arriveren.

Beste programma sinds jaren

Blondie hoogtepunt van Jazz Bilzen

BILZEN – De veertiende aflevering van het Belgisch popspektakel Jazz Bilzen zit er weer op. Zo'n 20-25.000 toeschouwers, verdeeld over vier dagen, hebben kunnen genieten van het beste Bilzenprogramma sinds jaren met als absoluut hoogtepunt het optreden van Blondie.

Donderdagavond functioneerde Herman Brood uitstekend als warming-up voor James Brown, die een wervelende, typisch op de Amerikaanse school gebaseerde soulshow gaf.

Vrijdag was de dag van de „moeilijke" jazzrock! Met name John NcLaughlin ging vaak te ver in zijn streven om zijn gitaar optimaal te laten „spreken". Verrassend was de slotact: de spontane session tussen Larry Coryell, Philippe Catherine en „onze" Thijs van Leer.

Hoewel er diep in de nacht van vrijdag op zaterdag in Bilzen zelf enkele fikse rellen plaatsvonden, had de sfeer op het festivalterrein meer weg van een gezellige, massale picknick, waaraan het alcoholverbod op het terrein mogelijk debet was. Zaterdag werd de sfeer echter agressiever. Al vroeg in de middag – tijdens het optreden van de Franse group Little Bob Story – wist een kleine groep voor het podium de omheining te slopen, ook al omdat de security-mensen daar niet op gerekend hadden. Deze kleine incidenten herhaalden zich vanaf het zeer opmerkelijk optreden van Radio Stars.

Hoogtepunt was echter Blondie en dan met name de act van zangeres Deborah Harry. Zij tilt, qua struktuur matige nummers op een sublieme wijze boven de middelmaat uit. Steeds opnieuw haalt ze bij de presentatie van haar pure „fun"-muziek verrassend expressief uit. Haar natuurlijke klasse wordt niet teniet gedaan door haar ongecompliceerdheid en haar stem is in een half jaar tijd nog gekleurder, nog fascinerender geworden. Trouwens, het hele wezen Harry schreeuwt om aandacht. Wie niet in Bilzen is geweest, moet de „schade" beslist op 1 september inhalen als Blondie in de Kerkraadse Rodahal een optreden zal verzorgen. Tijdens het optreden van de Kinks kon vooral het materiaal van de nieuwe elpee „Misfits" goed bevallen.

Lou Reed

Zondag was de dag van de punk waar groepen zoals The Kids, The Pleasers de bekende Nederlandse Gruppo Sportivo voor het eerste vuurwerk zorgden. Het was vooral het zestal uit ons „lagere" landje dat met de dames Maike en Jose „hoog" uit de bus kwamen. The Boontown Ats was wel de ontdekking van deze zondag en zorgde er voor dat het muzikale bedje voor uitsmijter Lou Reed gedekt was. „Zwarte" Lou speelde voortreffelijke nummertjes uit zijn laatste elpee „Steet Hassle" dat ook enkele Velvet-underground-nummertjes bevatte. Hij was er duidelijk van doordrongen dat hij niet op zijn eerder geoogste lauweren kon rusten en gaf zich dan ook ten volle. Misschien ook al omdat het optreden in Bilzen voor hem de afsluiting was van een succesvolle toernee door Europa waarop hij o.a. ook Nederland heeft aangedaan. Hij liet ons verder nog weten dat hij in september naar Europa zal terugkomen voor een nog meer uitgebreide toernee.

Ook de Limburgse popwereld heeft bijgedragen tot het succes van Bilzen '78. „Girls Walk By" uit St. Odiliënberg won donderdag het amateurconcours en de eveneens Limburgse formatie Going Steady eindigde als tweede. Vrijdag gaf Partner een professioneel optreden, al is het materiaal nu wel bekend en was het tijdstip – vroeg in de middag – voor Partner wat ongelukkig. Hubert van Hoof tenslotte was gedurende het hele festival een deskundige presentator.

Agenten moesten springen voor hun leven

MAASTRICHT – Drie Maastrichtse agenten hebben in de nacht van zaterdag op zondag met een snelle sprong kunnen voorkomen dat zij door een drieste autobestuurder omver werden gereden. Twee van deze incidenten deden zich voor op de Tongerseweg, het derde op het Tongerseplein. Slechts één agent liep lichte verwondingen op.

De eerste die een stopteken negeerde, was de 27-jarige F.K. uit Eys. Zonder snelheid te verminderen, reed deze in op de agent die hem voor een routinecontrole langs de kant wilde dirigeren. Door snel opzij te springen, wist de politieman zich in veiligheid te brengen. Hij botste echter tegen een geparkeerde auto en liep daarbij letsel op aan rug en arm. De wegspurtende K. zag zich op het Tongerseplein opnieuw tegenover een politiepatrouille geplaatst, die hem tot stoppen wilde dwingen. Ook ditmaal trok hij zich daar niets van aan en vervolgde ongestoord zijn weg in de richting van de Kennedybrug. Hij belandde echter op de voor hem tegengestelde rijbaan en kwam daar na een slip tot stilstand. Hij werd prompt aangehouden. Hij bleek onder invloed.

Nauwelijks een half uur later negeerde ook de 33-jarige V. v.H. op de Tongerseweg een stopteken van de politie. Ook hier moest een agent een snelle sprong zijwaarts maken om uit de rijbaan van de vluchtende auto te blijven. Na een korte achtervolging kon deze automobilist echter worden klem gereden en aangehouden.

Pleisteractie EHBO Limburg

GRONSVELD – De Limburgse EHBO organiseert van 12 tot 27 augustus de jaarlijkse „pleisteractie". De baten komen ten goede aan het EHBO-werk in de hele provincie. De „pleisters" worden huis-aan-huis aangeboden of aan de kerkdeuren tijdens de weekends. De bijdrage geschiedt op vrijwillige basis. De soortgelijke actie van verleden jaar bracht ruim 12.000 gulden op.

Gewonde in Nederweert

NEDERWEERT – Zaterdagavond is op de Rijksweg Zuid in Nederweert een fietser vrij ernstig gewond geraakt toen hij aangereden werd door een personenwagen. De fietser stak plotseling de weg over en werd frontaal gegrepen door de auto. De bestuurder van de wagen kon na behandeling in het ziekenhuis huiswaarts keren.

Achtervolging in Weert

WEERT – Na een dollemansrit door Weert, is de 19-jarige J.J. uit deze plaats zaterdagnacht met de wagen van zijn moeder enkele malen over de kop geslagen. Een patrouille van de Weerter politie, zag op de Korenlaan een wagen slingerend rijden. Toen de jongeman zag dat hij gevolgd werd door de politie ging hij er met flinke vaart tussenuit. Na een wilde achtervolging sloeg de wagen van de Weertenaar over de kop. Later bleek dat J.J. geen rijbewijs had, onder invloed van alcolhol reed en de wagen van zijn moeder stiekum had gepakt. De auto was na het ongeval total-loss.

Overtreders opiumwet gepakt

KERKRADE-HEERLEN – Vrijdagavond om tien over elf hield de Kerkraadse politie de 18-jarige E. S. uit Kerkrade aan omdat hij in een café een bromfietshelm had meegenomen. Bij onderzoek bleek hij op hasj. gelijkend spul bij zich te hebben. Het bleek inderdaad hasj. te zijn, waarna de jongeman voorgeleid werd aan een hulpofficier werd voorgeleid en vervolgens in vrijheid werd gesteld. De speurneuzen van de Heerlense politie ontdekten in het weekeinde ook iets dergelijks. Ze hielden een 22-jarige Heerlenaar, een 18-jarige Duitser uit Hannover en een 29-jarige Maastrichtenaar aan omdat ze verdovende middelen bij zich hadden.

7000 gulden gestolen

KERKRADE – Dieven, die binnenkwamen via een openstaand raam in het souterrain hebben uit de woning van S. te Kerkrade een bedrag van 7000 gulden gestolen alsmede een casettedeck, een radio en enkele vreemde munten. S. ontdekte dit zaterdagmorgen. Zondagmorgen deed W. D., die de achterdeur had laten openstaan, een gelijksoortige ontdekking. In zijn Kerkraadse woning vonden de inbrekers slechts 300 gulden.

Vredesregiment houdt reünie

MAASTRICHT – Zaterdag 16 september wordt in Maastricht een reünie gehouden van beroepsmilitairen en capitulantsergeanten, die tot 10 mei 1940 hebben gediend bij het voormalig Vredesregiment, het 13e Regiment Infanterie en tot dit regiment behorende onderdelen als het 13e Grensbataljon, 37e Reg. Inf. en het 13e Depot-bataljon. Het organiserend comité is niet in het bezit van alle namen en adressen. Wie zich alsnog wil aanmelden kan dat doen bij het secretariaat: Vizierruwe 5 Maastricht, telefoon 043-30893. Het secretariaat wordt waargenomen door kapitein der Infanterie b.d. J. W. Janssen.

„Wahlwiller" groot succes



WAHLWILLER – Duizenden bezoekers van heinde en verre hebben zaterdag en zondag uitbundig genoten van het jaarlijkse feest dat het dorpje Wahlwiller als Luikse Markt een grote faam heeft gegeven. In Wittem langs de Rijksweg Vaals-Maastricht heerste twee dagen de sfeer die men pleegt te vinden aan de Quai de la Batte in Luik op zondagmorgen. Van alles en nog wat werd te koop aangeboden: spulletjes uit grootmoeders' tijd, schoenen, kleren, meubels, lampen, serviezen, maar ook wierook. Alles bij elkaar te veel om op te noemen. Niet alleen kooplustigen genoten, ook de kinderen werden niet vergeten. Met name de draaimolen was voor hen een trekpleister. De opbrengst van deze Luikse Markt, die ook dit jaar weer in de duizenden guldens loopt, is opnieuw bestemd voor een goed doel.

8000 duiven in Derby Limburg

Hein Elsbergen winnaar auto

door Fons v. Ophuizen

HEERLEN – De 46-jarige ex-mijnwerker Hein Elsbergen uit Terwinselen heeft gisteren de auto gewonnen op de provinciale wedvlucht voor jonge duiven vanuit het Franse Provins over 325 km. Zijn blauwe duivin stond voor alle inzetten getekend en wint naast de auto nog eens ruim 3000 gulden.

Elsbergen had vooraf al veel verwachtingen omdat zijn favoriet al diverse malen aan de kop had gezeten. De eerste grote liefde van het duifje heeft haar blijkbaar aangespoord om tot deze topprestaties te komen.

Hein Elsbergen kreeg het duivinnetje cadeau van zijn vriend Piet Franssen uit Spekholzerheide die hem erbij had gezegd dat het een kampioen zou worden. De duivin van Elsbergen liet ruim 8000 duiven haar staart zien om op schitterende wijze de „Derby Limburg" op haar naam te schrijven.

Ruim 60.000 gulden werd gegokt op de duiven die deelnamen aan het grootste concours dat de Limburgse duivensport kent en dat weer op voortreffelijke wijze georganiseerd werd door de gezamenlijke Simpelveldse duivenverenigingen. Vooral het controlesysteem van deze organisatie mag perfect genoemd worden.

De auto was opnieuw de grote trekpleister. Er was zoveel op gepould dat er nog 35 troostprijzen te verdienen waren van 100 gulden. Nic Janssen uit Gronsveld (16.11 uur) en Sjef Snackers uit Simpelveld (16.21 uur) zijn kandidaat voor de tweede prijs. Het concours zal ongeveer een half uur in beslag nemen.

De vroegste duiven ons verstrekt door de organisatie van „Derby Limburg" waren van: Hein Elsbergen Terwinselen 16.24 uur, Nic. Janssen Gronsveld 16.11 uur, J. Snackers Simpelveld 16.21 uur, Wischer Maastricht 16.15 uur, Al Kortis Heerlen 16.26 uur, Wijnen Wijlre 16.20 uur, Sjef Gorissen Simpelveld 16.24 uur, Koelen Wijlre 16.24 uur, Th. Senden Gulpen 16.22 uur, Johan v.d. Weyer Huls 16.27 uur, Vincent Heerlen 16.27 uur, Pasmans Heerlen 16.28 uur, Eikenboom Spekholzerheide 16.28 uur, Blezer Spekholzerheide 16.28 uur, Hub Pluymen Voerendaal 16.29 uur, Rothkrans Waubach 16.32 uur, van Doren-Kremers 16.33 uur, Hanssen Nieuwenhagen 16.35 uur, Crombach Welten 16.35 uur, A. Rooymans Heerlen 16.38 uur.

Voerendaal op eindstreep verslagen

St. Hubertus Wijlre wint in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN – Schutterij Sint Hubertus uit Wijlre is de grote overwinnaar bij het korpsschieten op het bondsschuttersfeest te Nieuwenhagen geworden. Het zag er naar uit dat Voerendaal dat met het hoogste aantal punten van het schuttersfeest voorop stond ook de schietprijs zou winnen. Doch bij het kavelen in de derde ronde misten de schutters van Voerendaal, waarmee onder luid gejuich Wijlre won.

De verdere uitslagen zijn als volgt: Korpsschieten: 1e prijs Wijlre, 2e prijs Voerendaal in de A-klasse.

Korpsschieten in de B-klasse: een gedeelde eerste prijs voor Epen, Voerendaal, Wijlre, Eys en Valkenburg.

Ereprijs: voor beste houding optocht, beste presentatie, beste defilé, beste vaandeldrager en mooiste geheel: Voerendaal waardoor Voerendaal met 579 punten in de A-klasse het hoogste aantal punten van het bondsschuttersfeest te Nieuwenhagen behaalde. Op de tweede plaats kwam Epen. In de B-klasse was het Vijlen dat met 539 punten de koploper werd.

1e prijs beste houding optocht: Voerendaal klasse A ereprijs met 194 punten. 1e prijs Ubachsberg 191 punten, 2e prijs Epen 190 punten, 3e prijs (na loting) Strucht met 183 punten.

Beste presentatie: Ereprijs Voerendaal met 194 punten, 1e prijs Epen met 191 punten, 2e prijs Mechelen met 191 punten, 3e prijs Margraten met 188 punten.

Beste defilé: ereprijs Voerendaal 191 punten, 1e prijs Ubachsberg, 2e prijs Epen met 186 punten, 3e prijs Strucht met 183 punten.

Dit alles in de A-klasse.

B-klasse: beste houding optocht: 1. Vijlen, 2. Valkenburg. Beste presentatie: 1. Vijlen, 2. Gulpen. Beste defilé: 1. Vijlen, 2. Valkenburg.

De mooiste generaal kwam uit Margraten, terwijl de modelste generaal uit Voerendaal kwam evenals de beste commandant.

Het bondsschuttersfeest werd georganiseerd door schutterij Wilhelmina uit Nieuwenhagen. Burgemeester Meyer van Nieuwenhagen viel de eer te beurt om samen met voorzitter Meertens van de Zuidlimburgse Schuttersbond het feest te mogen openen. De schutterszegen werd verricht door pastoor Custers, geestelijke adviseur van Wilhelmina.

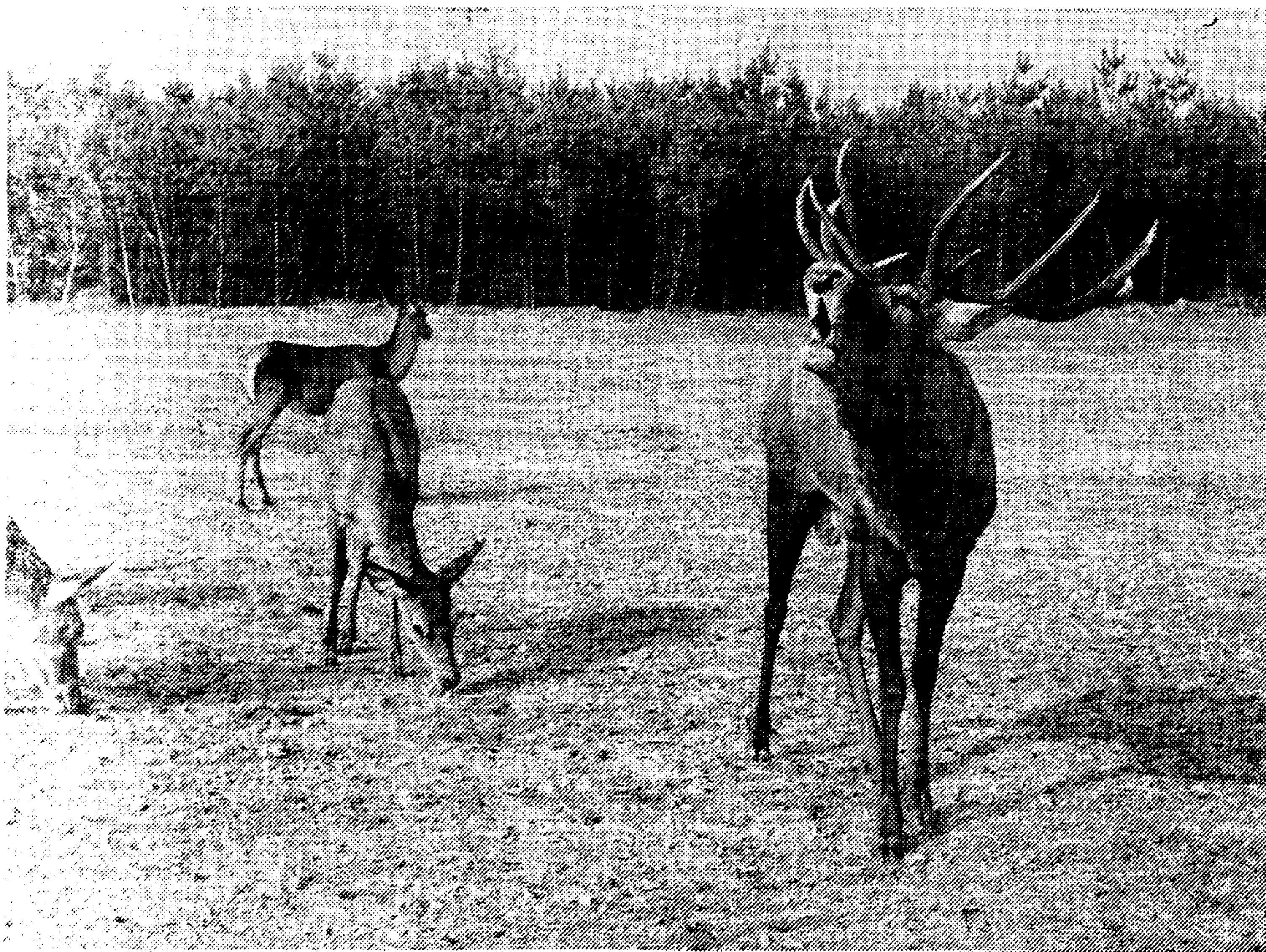

● In „Fleur en Kleur" stonden koningen en koninginnen van Limburgs schutterijen aangetreden bij de opening van het 128ste bondsschuttersfeest te Nieuwenhagen.

Man beet vriendin in neus

HEERLEN – Een 31-jarige Heerlenaar heeft het aanzien van zijn 25-jarige vriendin ernstig geschonden door haar in de neus te bijten. Het gevolg was een kneuzing en een vleeswond in dit vooruitstekende gezichtsdeel. Het gebeurde in de auto, waarin beiden in de nacht van zaterdag op zondag van een verjaardagspartijtje naar huis reden. Er ontstond ruzie. Nadat er enkele klappen waren uitgedeeld ging de man over tot zijn voornoemde krasse aanval. Bij zijn aanhouding wegens mishandeling verzette hij zich zo hevig tegen de politie, dat men hem insloot.

In Gangelt duldt wapiti geen concurrentie bij liefdesspel


● Wapiti-stier heeft toilet gemaakt van een amoreuze ontmoeting... Wie kan deze Don Juan weerstaan?


● Het zijn niet alleen beren en wapiti's die het „Wildfreigehege" in Gangelt bevolken. Ook de herten mogen er zijn. Ook zij verheugen zich in de belangstelling van de bezoekers.

door Will Lebens

De zonnewijzer in het grote Wildpark Gangelt wees vier uur in de namiddag, toen de herfst plots plaats maakte voor de zomer. Er streek een warmtegolf over de bossen en prairiën van het park en de zomerzon stond plots tussen de dieren en de vogels. De temperatuur, die tot genoemd uur schommelde rond 10 graden, steeg vlug tot 19 graden. De lynxen, die tot dan gebibberd hadden in hun nachtverblijf, zochten een plas zon en lagen weldra zalig te soezen.

Twee jonge lynxen, lenig als konijntjes, ravotten door het grote verblijf. Af en toe kregen ze een poot of een snauw omdat ze vader en moeder in hun siësta stoorden. Plots klonk het geratel van de tractor, die de fouragewagen trekt, door de wijde omgeving. De wagen, hoog opgetast, bevat voor elk wat wils". De lynxen worden plots zeer onrustig, springen op de hoge stellage voor hun nachtverblijf, draaien binnen een rondje en keren terug op de begane grond. „Ze weten dat hun dagelijks brood in aantocht is", zegt directeur Jos Tholen.

Alle dieren haasten zich thans naar de voerplaatsen waar oppasser Norbert Lutjens hun tafel dekt. Hert en ree, beer en wild varken krijgen vandaag appels uit de oogst 1977 als toetje, terwijl voor de beren ook nog kroppen sla als nagerecht voorhanden zijn. De vier tweejarige beren zijn wild op deze groenten. Ze zitten vaak in de toppen van de bomen als de tractor begint te ratelen. In een vloeiende beweging zijn ze weldra beneden en spoeden zich in de richting van hun „bungalow". Vanaf de balustrade regent het groente en fruit en de beren graaien met hun zware poten en lange nagels hun portie bij elkaar.

Als beren geboren worden zijn ze niet groter dan een rat. Ze groeien echter voorspoedig en deze kanpen wegen reeds tientallen kilo's. Rond 5 à 6 jaar worden ze geslachtsrijp en dan moet een van de twee mannetjes geruild worden voor een vrouwelijk exemplaar. Dit om hooglopende ruzies tussen de Liebhabers te voorkomen. Want het „cherchez la femme" doet ook opgeld bij deze dieren. „Inmiddels ontwaren we een volwassen konijn, dat in de berekooi rustig snoept van het opgroeiende gras. „Beren zij geen vleeseters", weet de heer Tholen „en het konijn voelt zich hier volkomen thuis".

Minnekozen

Directeur Jos Tholen heeft een zwak voor de Wapiti, het sterkste hert van de kudden. Het dier is getooid met een machtig gewei en lijkt wel een voorhistorisch monster als het over de prairie draaft. Het dier huist in zijn reusachtig domein – weide met bos – met vrouw en twee nakomelingen. Het vrouwelijk dier is volwassen terwijl de jongeman nog niets voelt voor een tête à tête met een vrouwelijk exemplaar. Hij stoort zijn vader niet bij het minnekozen en wordt daarom door de ouwe heer nog geduld. „Een volgend jaar moeten we echter maatregelen nemen als de bronstijd aanbreekt", weet de heer Tholen.

„Enkele jaren geleden takelde de Wapiti zijn eerste nakomeling – een stevige jongen – in een driftbui zo toe dat het jonge dier de afstraffing niet overleefde. Het reusachtige hert heeft volgens plan zijn groot gewei geveegd en duldt niemand van het personeel meer in zijn nabijheid. Zelfs oppasser Lutjens, die met de stier tot voor kort omging als met een lam, zet geen voet meer in het domein van de Wapiti. Deze valt zelfs bomen aan als hij hier een medeminnaar in ziet..".

Intussen serveert de oppasser de lynxenfamilie twee emmers vers vlees. Via een veilige achterdeur deponeert hij dierlijke ingewanden als hart, lever en long in het nachtverblijf van de dieren. Even later komen beide oude lynxen met een groot stuk rood vlees in de bek naar buiten. Met hun scherp gebit rukken ze lappen vlees af en schrokken ze naar binnen. De jeugd wil blijkbaar naast vader en moeder aan tafel zitten en maakt mond en poot gereed om toe te tasten. De ouwe lui zijn hiervan echter niet gediend en klauwen en snauwen tegen het opdringend nageslacht. Het einde is dat dat de jeugd zich met luttele kruimels tevreden moet stellen. Na de maaltijd zoekt het gehele gezin weer een forse plas zon en gaan de ogen opnieuw dicht.

„Die höbben het good", zegt een bezoekster „Ei lekker sjtök vleisj, de boek vol en lekker in de zon". Zon. „Het toverwoord voor mensen, dieren en vogels in het park" weet de heer Tholen. „Allen en alles fleurt op als de zon sfeer en warmte brengt. De bezoekers tonen zich blijer en charmanter als de zon op bezoek komt... Dit hemellichaam mag zonder te betalen langs de kassa....".


Geen boom is te hoog voor deze klimmers en klauteraars...


● Bij de geboorte zijn beren niet groter dan een rat, maar zij groeien snel en krachtig.

Tijdje Vrij

ONDER REDACTIE VAN WILL J. POULSSEN

OP DE KORTE TOER

De grote kerk in Gorinchem kreeg 125 jaar geleden zijn beroemd orgel. Ter herdenking van dit feit vindt er tot en met zaterdag 19 augustus in de Gorinchemse muziekschool een tentoonstelling plaats over Nederlandse orgelonderdelen en orgelbouw in de 19e eeuw. Werktekeningen, foto's, ornamenten en orgelonderdelen geven een beeld van de creaties van vader en zoon Witte, alsmede van hun collega's en leerling orgelbouwers. De tentoonstelling is op zaterdag en maandag van 10 tot 17 uur en vanaf woensdag tot en met vrijdag van 14 tot 17 uur geopend.

☆☆☆

De Stichting 55+ reizen in Baarn heeft een nieuwe brochure „herfst/winter/lente" uitgegeven. Hierin worden de reizen beschreven, die de Stichting speciaal voor 55-plussers organiseert. Het kenmerkend van deze vakanties is dat men reist met leeftijdgenoten en dat verzorging en tempo zijn aangepast aan de iets ouder vakantieganger. Men kan dit jaar met de Stichting voor het eerst op vakantie in eigen land. Het zijn meerendeels korte, 5-daagse vakantie per touringcar ((190 opstapplaatsen door heel het land) waarmee ook excusies in de omgeving worden gemaakt. Het verblijf is steeds in „Golden Tulip" hotels. Voor het buitenland heeft de Stichting reizen op het programma staan naar Mallorca en Israel. Ook kan men een cruise van 5 dagen naar Zweden of een 19-daagse cruise naar het Caribisch gebied maken. Het volledige programma is gratis verkrijgbaar bij „Stichting 55+ reizen, Stationsplein 7 Baarn, telefoon: 02154-17078 of 17801.

☆☆☆

Op 3 september vindt in Zundert voor de 37e keer het bekende bloemencorso plaats. Rond het gebeuren staan ook ditmaal weer tal van nevenactiviteiten op het programma zoals straattoneelvoorstellingen en een jaarmarkt. Deze jaarmarkt wordt dit jaar aangevuld met een 20-tal standwerkers, die in de vorm van een concours met elkaar zullen wedijveren. Tijdens het corsoweekeinde zal men ook kunnen kijken naar de world Press Photo-tentoonstelling 1977.

agenda - agenda - agenda - agenda - agenda -

MAANDAG 14 AUGUSTUS
Kessel: Kasteelfeesten in tent bij ruïne, 20 uur AVRO's Toppop.

DINSDAG 15 AUGUSTUS
Maastricht: 20 uur orgelconcert door Mathieu Zeijen uit Maastricht m.m.v. Jos Meuffels (sopraan) en Hub Crutz (hoorn) in O.L. Vrouwebasiliek.
Kessel: Kasteelfeesten in tent bij ruïne, 20 uur dansavond met de „Charles Greenband".
Tegelen: 125-jarig bestaansfeest Koninklijke Harmonie, bejaardenmiddag met Pierre Cnoops en andere artiesten.

WOENSDAG 16 AUGUSTUS
Maastricht: 14 tot 17 uur straatpoppenkast op Amorsplein; 14.30 uur rondleiding in Wijngaard Slavante; 20 uur gezellige avond met orkest in feesttent aan Maasboulevard bij Kennedybrug.
Tegelen: 125-jarig bestaansfeest Koninklijke Harmonie, kindermiddag met Pipo de clown.
Kessel: Kasteelfeesten in tent bij ruïne, 11 uur „Frühschoppen" en schilderwedstrijd voor de jeugd, 20 uur concertavond.

DONDERDAG 17 AUGUSTUS
Maastricht: 19.30 uur show- en feestavond met Johnnie Kraaykamp, Jan Blazer en Barend Servet in tent aan Maasboulevard bij Kennedybrug.
Eys: Hoffeesten Hoeve In Gen Holland, 20 uur Eyseravond met optreden van plaatselijke verenigingen.

VRIJDAG 18 AUGUSTUS
Maastricht: 14 tot 17 uur straatpoppenkast op Amorsplein; in feesttent aan Maasboulevard bij Kennedybrug 's middags bejaardenmiddag en 's avonds barbecueavond; eeuwfeest Harmonie Petrus en Paulus (Maastricht/Daalhof), 20 uur optreden „Pussycat" in feesttent en dansavond met muziek van „All Sounds".
Eys: Hoffeesten Hoeve In Gen Holland, 20 uur Langensteinbacheravond.
Meerssen: 20 uur Beierse avond in feestpaviljoen Kerkplein-West.
Weert: zomerfeesten in Tungelroy, antiek- en Luikse Markt en demonstraties oude ambachten.
Tegelen: 125-jarig bestaansfeest Koninklijke Harmonie, 20 uur Beierse avond m.m.v. „Rosenthaler Muzikanten".
Reuver: feestweekeinde carnavalsvereniging „Windbuujels", 20 uur bonte avond in feesthal met optreden van bekende tv-artiesten.
Arcen: Oberbayernfeesten in tent bij KASTEELWEIDE, 20 uur discoavond.

ZATERDAG 19 AUGUSTUS
Maastricht: 14 tot 17 uur straatpoppenkast op Amorsplein; 14.30 uur rondleiding door Wijngaard Slavante; 20 uur Beierse avond m.m.v. Belvauer Muzikanten in feesttent Planetenhof (Maastricht/Daalhof); 20 uur Fort Sint Pieter optreden van de „Chaplin Band".
Eys: Hoffeesten Hoeve In Gen Holland, 20 uur Beierse avond m.m.v. de Original Wurmtaler.
Meerssen: 16 uur optreden van Animato in feestpaviljoen Kerkplein west, 20 uur Beierse avond in feestpaviljoen Kerkplein west.
Berg aan de Maas: oogstdankfeesten, defilé van bruidsstoeten door dorp naar feesttent en aansluitend om 19 uur boerenbruiloft met bal.
Weert: zomerfeesten in Tungelroy, antiek- en Luikse markt en demonstratie oude ambachten.
Venlo: jazzfestival en kunstmarkt in het centrum (gehele dag).
Tegelen: 125-jarig bestaansfeest koninklijke harmonie, 14 tot 18 uur festival van harmonieën, 20 uur concert door harmonie St. Michael uit Thorn en aansluitend optreden van blaaskapel uit Helden-Panningen.
Reuver: feestweekeinde carnavalsvereniging „Windbuujels", 20 uur bonte avond met optreden van bekende tv-artiesten.
Beesel: 20 uur Beierse avond in zaal Theelen.
Arcen: Oberbayernfeesten in tent bij kasteelweide, 20 uur Beierse avond.
Beek: Platschjfeesten Mannenkoor Beeker Liedertafel (vanaf 11 uur in Burg. Janssensstraat).

ZONDAG 20 AUGUSTUS
Maastricht: in feesttent Planetenhof (Maastricht/Daalhof): 9 uur plechtige hoogmis, 11 uur koffieconcert door harmonie Kunst door Oefening, 11.30 uur frühschoppen m.m.v. Hierder Burghkapel, 20 uur dansavond m.m.v. dans- en showorkest Frank Borro en optreden van Imca Marina.
Eys: hoffeesten Hoeve In Gen Holland, 11 uur frühschoppen m.m.v. Weisheimer Kapel, 20 uur Beierse avond m.m.v. Roderlander Muzikanten.
Meerssen: 10.30 uur frühschoppen in feestpaviljoen Kerkplein west, 17 uur concerten, 21 uur balavond; 14 uur IVN-middagwandeling Kazenderbos en Schietecoven (vertrek bij station Meerssen).
Berg aan de Maas: oogstdankfeesten, 14.30 uur oogstdankstoet, antiek- en boerenmarkt, watershow en muziek.
Beek: Platschjfeesten Mannenkoor Beeker Liedertafel (vanaf 11 uur in Burg. Janssensstraat).
Weert: zomerfeesten in Tungelroy, antiek- en Luikse markt en demonstraties oude ambachten.
Neeritter: 20 uur orgelconcert door Jan Schmitz en optreden sopraan Elisabeth Cooymans in Sint Lambertuskerk.
Venlo: jazzfestival en kunstmarkt in het centrum (gehele dag).
Tegelen: 125-jarig bestaansfeest koninklijke harmonie, frühschoppen m.m.v. Tegelse Joekskapellen.
Reuver: feestweekeinde carnavalsvereniging „Windbuujels", „10.30 uur frühschoppen".
Belfeld: 10.30 uur excursie naar stuw- en sluizencomplex (vertrek parkeerplaats stuw aan Belfeldse zijde.
Arcen: Oberbayernfeesten in tent bij kasteelweide, 20 uur Beierse avond.



Ziekenzegening in Valkenburg weer indrukwekkende ceremonie

VALKENBURG – Een paar honderd personen hebben de traditionele ziekenzegening aan de Valkenburgse Lourdesgrot zondagmiddag bijgewoond. Deze plechtigheid vond plaats bij een stralende zon, waardoor de opgeslagen tenten, die onderdak moesten geven bij een eventuele regenbui, nu gebruikt werden als beschutting tegen de zon. De zegening zelf, alsmede de preek en de eucharistieviering werd verricht door mgr. Buis, geassisteerd door pastoor Van Amstel van de parochie van de h. Nicolaas en Barbara en pater Spee. De Lord Singers zorgden voor de muzikale omlijsting, terwijl het Rode Kruis assistentie verleende bij het vervoer van de zieken en hulpbehoevenden.

● *Beeld van de traditionele ziekenzegening in Valkenburg.*





Zestal St. Sebastianus in de bloemetjes gezet

VOERENDAAL – Het zestal van de koninklijke schutterij St. Sebastianus Voerendaal dat het OLS in Schaesberg won, is zaterdagavond nog eens flink in de bloemetjes gezet. Het Laurentiushuis was tot de laatste plaats bezet. Tal van afvaardigingen uit de schutterswereld kwamen de winnaars met hun behaalde succes gelukwensen.
Burgemeester Huub Sieben van Voerendaal zei in zijn toespraak dat het voor de gemeenschap Voerendaal een grote eer was nu het OLS '79 te mogen organiseren. Het wenste de schutterij St. Sebastianus daarbij veel succes toe en sprak de hoop uit dat het weer deze keer meer zal meewerken. De schutterij St. Hubertus uit Ubachsberg trok nog voor de aanvang van de receptie in defilé langs het Laurentiushuis en bracht het winnende zestal plus oud-schietmeester Guus Ladenstein daarna een serenade.



● *Het zestal luistert naar de toespraak van de spreker uit Ubachsberg.*

Tijdens Ha-Fa-Ko-feesten in Bocholtz

Muzikant Jeu Erkenbosch koninklijk onderscheiden



● *Burgemeester Persoon speldt de eremedaille op terwijl mevrouw Erkenbosch lachend toekijkt.*

BOCHOLTZ – Na het galaconcert in de feesttent van de Ha-Fa-Ko-feesten in Bocholtz door de Koninklijke Philharmonie gegeven, zorgde burgemeester Persoon voor een verrassing. Voor de bomvolle tent deelde hij mede dat de Phil-muzikant Jeu Erkenbosch, Dr. Poelsstraat 29, door H.M. de Koningin onderscheiden was met de eremedaille in zilver verbonden aan de Orde van Oranje Nassau. De 62-jarige heer Erkenbosch ontving deze onderscheiding wegens zijn grote verdiensten voor de amateurmuziek. Op zijn twaalfde jaar in Houthem St. Gerlach gestart stond hij nu 50 jaar paraat voor deze muziek. Tien jaar in Houthem en veertig jaar bij de Koniklijke Philharmonie, die als eerste onder leiding van gastdirigent Harry Ries huldigde met het Wilhelmus. Burgemeester Persoon noemde de bassist van de Phil een van die vele Bocholtze muzikale mensen die steeds maar weer good-will voor Bocholtz kweken. Daarbij reed deze muzikant met zijn fiets twee maal per week door weer en wind, bijna 40 jaar „vanuit zijn woonplaats Simpelveld" naar Bocholtz om de repetities te bezoeken. Slechts hoogst zelden mist hij een van deze repetities. Hierover werd hij ook gehuldigd door voorzitter Hein Zinzen, die mevrouw Erkenbosch rozen aanbood. „Doe bis enge van die jonge woaäa ver noets pieng hant". De heer Possen, voorzitter van het kerkelijk zangkoor St. Joseph huldigde de heer Erkenbosch namens de Ha-Fa-Ko-partners, waarna een spontane receptie ontstond.

Schuttersfeest Broeksittard pakte goed uit

SITTARD – Het schuttersfeest in Broeksittard, in het afgelopen weekend gehouden, is in alle opzichten geslaagd te noemen. Met veel luister en enorme belangstelling werd onder supervisie van gastheer St. Lambertus, de schutterij van Broeksittard, het programma afgewerkt waaraan zo'n 700 schutters van 18 deelnemende korpsen van de bond Eendracht meewerkten. Zij trokken alle mee in een folkloristische optocht door Broeksittard. In de Kerkstraat vond daarbij het defilé plaats. Om 16 uur begonnen op het feestterrein de wedstrijden.

De uitslagen luiden:

Mooiste binnenkomst: 1. Stevensweert 18,5 na loting; 2. Nattenhoven 18,5 na loting; 3. Holtum 18,1; 4. Obbicht 18 na loting; 5. Buchten 18 na loting.

Beste houding optocht: 1. Nattenhoven 19,3; 2. Holtum 18,8; 3. Stevensweert 18,4; 4. Obbicht 18,1 na loting; 5. Buchten 18,1 na loting.

Beste defilé: 1. Nattenhoven 19,4; 2. Stevensweert 19,3; 3. Holtum 19,2; 4. Montfort 18,8; 5. Obbicht 18,5.

Beste kommandant: 1. Holtum 18,5; 2. Obbicht 18,05 na loting; 3. Nattenhoven 18,05 na loting; 4. Buchten 17,5; 5. Montfort 17,3.

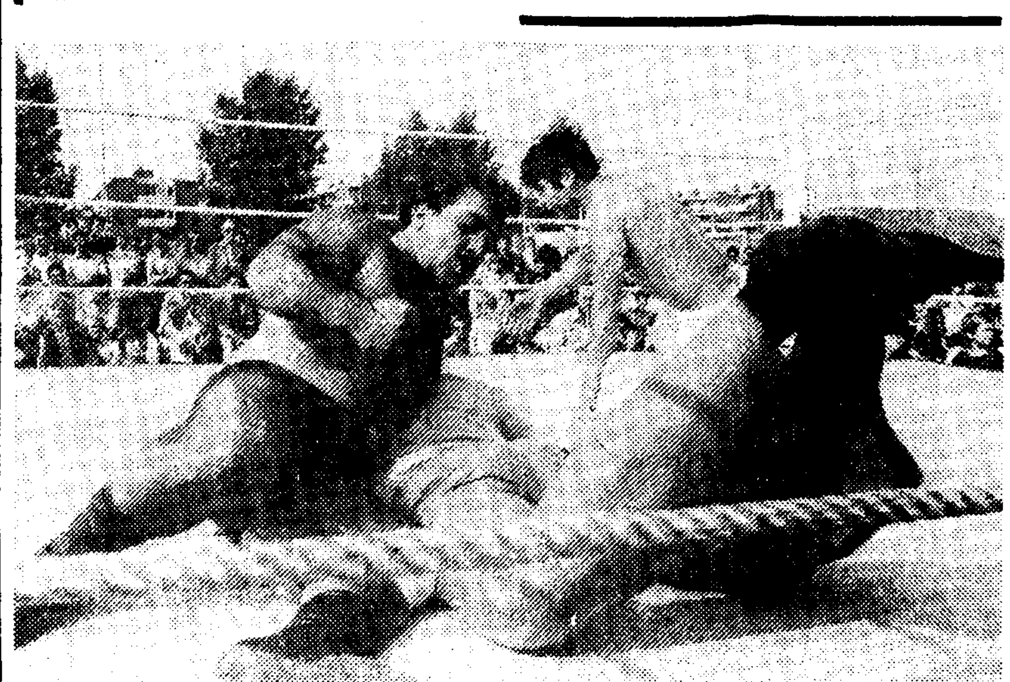
Beste vaandeldrager: 1. [illegible]tfort 18,9 na loting; 2. Obbicht 18,9 na loting; 3. Susteren P en P 18,6; 4. Holtum 18,5; 5. Nattenhoven 18,4.

Mooiste koning: 1. Nattenhoven 17,7; 2. Holtum 17,4; 3. Buchten 17,3 na loting; 4. Stevensweert 17,3 na loting; 5. Obbicht 17,2.

Bekkerveldfestival werd „knaller"

HEERLEN – De voorspelling van comitévoorzitter J. Mingels is uitgekomen. Het tiende Bekkerveldfestival is een knaller geworden. Het was drukker dan ooit. En zo mogelijk ook gezelliger. Dat was te danken aan de vele attracties, waarmee men dit feest had omgeven zoals een rugby-demonstratiewedstrijd, een wandeloriëntatietocht, een kinderkermis, het voetbaltoernooi natuurlijk, dat door de Itaiaanse club St. Dona del Piave werd gewonnen nadat de parachutisten Ferry Thijsse, Vick Sillekens en Frans Keulemans de finalebal tijdig vanuit de lucht hadden binnengebracht, een familiefietsenrally en een internationaal catchgala. En dan de feestelijke avonden in de tent, waar het bier schuimde en waar de opbrengst van het feest voor de jeugd van Bekkerveld en het clubgebouw groeide. Deze feesttent was doorlopend vol. De heersende temperatuur maakte bovendien dorstig. Vanavond draait vanaf 18 uur nog de kindermolen en begint om 19.45 uur de internationale voetbalwedstrijd Bekkerveld tegen Eupen. Het sluitingsbal wordt vanaf 19.30 uur hedenavond gespeeld door het showorkest Circle. Om 20 uur vindt bovendien de trekking van de loterij plaats.

● Het catchgala trok veel belangstelling. De toeschouwers kwamen ruimschoots aan hun trekken vooral toen een der catcher de scheidsrechter onder handen nam.



Concordia Treebeek groots gehuldigd

TREEBEEK – Het harmonieorkest Concordia uit Treebeek is zaterdag een grootse huldiging ten deel gevallen in verband met het behaalde succes tijdens het Wereld Muziek Concours te Kerkrade, waar dirigent Jan Cober en zijn muzikanten liefst 350,5 punten vergaarden. Daarmee verwierf het korps een eerste prijs met lof der jury, belandde het internationaal op een tweede plaats en kwam het als beste Limburgse deelnemer uit de bus. Tijdens de bijna drie uur durende receptie, die werd aangeboden door het damescomité van de vereniging, kon ceremoniemeester G. Hols tal van sprekers aankondigen, die uitbundig met de loftrompet zwaaiden.

De gemeentelijke verdeeldheid van Treebeek kwam hierbij weer eens duidelijk aan het licht, als gevolg waarvan een welverdiende ontvangst ten gemeentehuize voor Concordia de mist in ging. Voor de gemeente Heerlen feliciteerde wethouder J. Verheugen, het Brunssumse gemeentebestuur werd vertegenwoordigd door wethouder F. Krocké. Burgemeester A. Gubbels en wethouder E. Versteeg boden namens de gemeente Amstenrade gelukwensen aan. Voorzitter J. Wiegers van de Algemene Nederlandse Unie van Muziekverenigingen had naast zijn felicitaties nog een verrassing in petto. In de persoon van dirigent Jan Cober eerde hij de prestatie van de Concordianen: Hij bood de talentvolle muzikale leider het gouden bondsinsigne aan. Voor mevrouw Cober was er een bloemenhulde. Vrijwel alle plaatselijke verenigingen en instellingen hadden een afvaardiging gezonden, zo ook vele zusterverenigingen, waaronder de triomfator van het WMC, harmonie Oefening en Uitspanning uit Beek en Donk. Daarnaast waren er ook enkele muziekcritici, die de muzikale prestatie van Concordia zeer hoog hebben gewaardeerd. De receptie werd korte tijd onderbroken voor de officiële installatie van de heer E. Versteeg als beschermheer van de vereniging, hetgeen geschiedde door voorzitter A. Garritsen, die overigens voor alle receptiegangers een persoonlijk dankwoord had. Dat er tenslotte nog uitbundig feest werd gevierd in het Jeugdhuis aan de Maanstraat te Treebeek behoeft geen betoog.



● *Beeld van de receptie van Concordia Treebeek.*

Recordopbrengst „Klokkefeest"

Overhoven „luidde" weer met succes

SITTARD – Voor het derde achtereenvolgende jaar heeft de Sittardse wijk Overhoven in het voorbije weekeinde het Klokkefeest gevierd. Het begon zaterdag met een stoet door de straten bestaande uit een geluidswagen, gevolgd door een oude Austin met een Rolls Royce-achtig uiterlijk waarin het Klok-bestuur en Klok-wiever, in een speciale kledij gestoken, waarachter een oude stoomwals uit 1924 de „Foekepot" hevig piepend en luid fluitend, op zijn beurt gevolgd door een open calèche met opnieuw bestuursleden en geschapperoneerd door ponys van de ponyclub.

Dit alles als een soort „startschot" voor de grote kermisachtige Luikse markt die naar organisator de heer De Man meedeelde in drukte en opbrengst de vorig weer in de schaduw stelde. Over de bruto opbrengst wenste hij zich echter vooralsnog niet uit te laten.

In de avonduren werden de festiviteiten onderbroken voor de rouwdienst voor de overleden paus. Daarna werd het feest hervat en zorgde het orkest van Henny Lubbers – „we spreken al van het Klokorkest", zegt pastoor L. Koppers, „omdat dit orkest al drie jaar het Klokkefeest heeft opgeluisterd" – voor enige uren gezelligheid in gemeenschapshuis Het Kaar.

Zondag werd de feest voortgezet en resulteerde het geheel in een soort dorpsfestijn waarop oude en nieuwe bewoners, oud en jong, opnieuw „de ontmoeting met elkaar vierden", zoals pastoor Koppers het uitdrukte. „Het is een van de mooiste dingen van het feest dat de gemeenschap elkaar steeds meer gaat vinden. Een levende parochie is niet mogelijk in een dode wijk. Dat is de filosofie die achter de opzet en de activiteiten van het Klokkecomité steekt", aldus de pastoor. De opbrengst is voornamelijk bestemd voor het Overhovense wijkleven.

PROVINCIE vandaag

Diefstallen in Heerlen/Kerkrade

HEERLEN/KERKRADE – De Heerlense politie arresteerde in een Heerlens warenhuis vrijdagmiddag twee mannen omdat zij twee zilveren kettingen en twee herenpantalons zouden hebben gestolen. Het waren een 26-jarige Heerlenaar en een 24-jarige inwoner van Maastricht. Ze zijn beiden ingesloten. In de nacht van vrijdag op zaterdag werd ingebroken in het restaurant van het zwembad Ehrenstein. De dieven, die via een kelderrooster binnenkwamen, stalen sigaretten, aanstekers en kaas en ze lichtten en vernielden drie speelautomaten. De 51-jarige Kerkradenaar J.S. kwam bij de politie vertellen, dat men een karrewiel en een antieke gietijzeren koffiemolen, die in de gevel van zijn woning waren aangebracht, had gestolen.

Dieven sloegen tweemaal toe

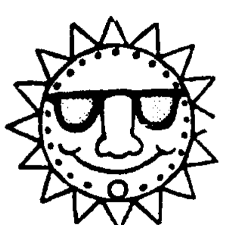
HEERLEN – Toen de bewoners van een huis in Heerlen-zuid zaterdagavond om 23 uur thuiskwamen ontdekten ze dat er was ingebroken. Door het forceren van een achterdeur hadden de dieven zich toegang verschaft om met een casettedeck, een leren jas, twee horloges, ringen, armbanden en een broche te verdwijnen. Niet ver van deze plaats werd even later, weer via het forceren van een achterdeur, ingebroken. Op het tweede adres maakten de ongewenste bezoekers enkele horloges, juwelen en enkele antieke sieraden buit. De politie neemt aan, dat de daders van beide inbraken dezelfden zijn.

Brand tijdig bedwongen

KERKRADE – Toen C. in zijn garage-werkplaats te Kerkrade zaterdagmiddag wilde gaan lassen vloog de slang van de gasfles, waarop het uitstromende gas vlam vatte. Via het vernielen van een ruit wist C. in een aangrenzende ruimte te komen waar hij de gaskraan kon dicht draaien om het vuur vervolgens met de poederblusser te doven. De inmiddels gewaarschuwde brandweer behoefde niet op te treden.

Vernielingen aan visvijver

SIMPELVELD – Aan de visvijver achter de St. Josephbrug te Simpelveld en aan de daar staande kampwagens zijn opnieuw vernielingen aangebracht, die voor de hengelsportvereniging HSV een flinke financieële strop betekenen. Dit is reeds de tweede maal binnen een jaar dat vandalen hier huishouden. De vorige maal werden de daders door speurwerk van voorzitter Hub Hamers opgespoord. Ook nu weer stelt de heer Hamers een fikse geldelijke beloning beschikbaar voor hem of haar die hem een tip kan geven die naar de daders wijst. Hij verzekert de tipgever(s) volstrekte geheimhouding. De kampwagen staat er pas enkele maanden na enige moeizame akties van de vereniging.



Met brommer tegen venster

MAASTRICHT – Een Maastrichts meisje van bijna 16 jaar is met een geleende brommer tegen het venster van een huis aan de Jhr. Ruysstraat in Maastricht gereden. Zij liep daarbij een hersenschudding op en andere verwondingen en moest naar het ziekenhuis worden overgebracht. Het ongeluk gebeurde toen het meisje de macht over het stuur verloor en toen in de voortuin van het huis aan de Jhr. Ruysstraat terecht kwam. Bij een aanrijding op de Tongerseweg in de Limburgse hoofdstad tussen een personenauto en een motor raakten de 19-jarige motorrijder R.H. uit Maastricht en zijn duopassagier L.K. zo ernstig gewond dat beiden in het ziekenhuis moesten worden opgenomen. De 38-jarige A.M. uit Maastricht is afgelopen weekeinde door de Belgische Rijkswacht aan de Maastrichtse politie overgedragen. M. bleek diverse wonden aan hoofd en benen te hebben, maar hij kon tegenover de politie niet verklaren hoe hij aan zijn verwondigen gekomen was. Hij verblijft thans in het Maastrichtse ziekenhuis.

Op den Toren viert feest

NUTH – De stichting wijkraad Op den Toren in Nuth houdt op 7, 8, 9 en 10 september een festival in een tent aan de Donatusstraat bij het bejaardencentrum. Het programma wordt donderdagavond geopend met een kienavond die om 8 uur begint. Vrijdagavond is er feest met muziek van Circle. Zaterdags is er een jeugdmiddag die om 13 uur begint. Er vinden dan tevens rock and rollwedstrijden plaats. 's Avonds begint om 8 uur de Beierse avond. Zondagmorgen wordt uiteraard begonnen met het frühschoppen om 11 uur. Het feest wordt besloten met een grandioze feestavond met muziek van Winchester en het discoteam Gogo. De organisatie laat weten dat er in de tent verwarming aanwezig is.

Aangeb. betrekkingen

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dagen. Wasserij Karreman, Peschstraat 28, Geleen.

Voor direct gevr. BETONTIMMERLIEDEN en metselaars voor accoordwerk in Aken. Aanm. Heutz GmbH, Roermonderstr. 31 Kohlscheid t.o Mercedes-garage, tel. 09-4924072862 of 045-211341 b.g.g. 045-217179.

Jonge, goed uitziende MEISJES gezocht voor sauna in Maastricht. Tel. 043-16981.

Goeduitziende MEISJES gevr. voor besloten sex-saunaclub, zeer hoge verdiensten. Tel. 045-412762. Zat. tel. 045-213295.

Privéadres vraagt leuke ASSISTENTE, tel. 045-221885.

Leuke DAMES voor besloten club gevr. Hoge verdiensten, tel. 043-50785 zat. 045-213295.

Bouwbedr. Niva vrgt. m. spoed METSELAARS en aftimmerlieden en stellers. Eurenderweg 50, Hrln., tel. 412593.

Jacobse-damesmode Hoensbroek zoekt part-time VERKOOPSTER. Beslist met ervaring in de damesconfectie en niet ouder dan 35 jr. Soll. na tel. afspraak 045-211784.

Gevr. beslist 19 jr. WERKSTUDENT(E) voor souvenierszaak M. Hendriks, Grendelplein 18, Valkenburg. Hoog loon voor aug. en begin sept. 04406-12485.

Goed betaalde, vaste BIJVERDIENSTE. Paar leuke jongens en meisjes 17-18 jr. voor huis-aan-huisverkoop van o.a. posters, stickers en kaarten. Je wordt gehaald en gebracht. Wij werken van 16 u. tot 21.30 uur (event. van 10 tot 18 uur). Inl. dagelijks 15 uur precies hotel Kras, vragen naar dhr. de Jong.

Gevr.: leuke DAME voor buffetwerk, tevens jong stel of echtpaar voor showprogramma in besloten club. Hoge verdiensten. Tel. 043-51040. Na 12 uur.

Besloten club vraagt nog leuke ASSISTENTES. Zeer hoge verdiensten. Tel. 043-51040, na 12 uur.

Weekend-KAPSTER gevr. Kapsalon Daniëlle Plein 21 Kerkrade-West. Tel. 045-411505 (zonder erv. onnodig te solliciteren).

Enkele leuke BARDAMES gevr. met garantieloon. Tel. 045-717340 en 045-721759.

BARDAMES gevr. voor België. Tel. 04495-4423.

Leuke BARDAMES gevr. v. 's middags en/of 's avonds. Hoge verd. weekend vrij. 04498-2150.

Gevr. 2 GASTVROUWEN voor de middag- en/of avonduren vanaf 16.00 uur. Bar Oase, Hoofdstraat 135, Eygelshoven.

Enkele goed uitziende BARMEISJES gevraagd voor middag- en avonduren. Zeer goede verdiensten, intern mog. evt. halen en brengen, aanmelden: Blue Bell Club, tel. 045-413608.

Gevr. v. nw. te openen bar BARDAMES erv. vereist. Hoge prov. verv. vrij. Inl. na 14 uur. Tel. 045-317378 - 045-221118.

Gevr. v. direkt BARDAMES. Vervoer vrij. Inw. mog. Hoge provisie. Inl. v.a. 14.00 uur. Tel. 045-317378.

BARMEISJES gevr. evt. intern. Flamingo-bar, Kerkrade, tel. 045-455074.

Bakkerij Coumans vraagt voor spoedige indienstreding BANKETBAKKER, 2e bediende, brood- en banketbakker, geen wisseldiensten. Kouvenderstr. 86, Hoensbroek, tel. 045-212656.

Aannemersbedr. Zijlstra vrgt. m. spoed div. ploegen METSELAARS. Tel. 318154.

Café-restaurant-KELNER en leerling-kelner gevraagd tot einde seizoen. Parkhotel Rooding, Valkenburg, tel. 04406-13241.

Slegers bouwbedrijven vraagt voor zijn werken in Duitsland vakbekwame BETONTIMMERLIEDEN, metselaars, ijzervlechters, fijntimmerlieden. Hoog loon en goede sociale voorzieningen. Melden N.Pleuger. Tel.: 08859-2487 of 045-216241.

TAXICHAUFFEUR gevr. part-time en in vaste dienst. Melden tussen 16-18 uur, Akerstraat 132, Hoensbroek.

CONFECTIEATELIER Ger Brouns vraagt voor direct naaister met atelierervaring leeftijd plm. 20 jr. Aanmelden Akerstraat 40, Spekholzerheide.

METSELAARS, betontimmerl. en ijzervlechters gevr. v. langdurige projecten, aanm. bedr. Zijlstra, tel. 318154.

Leuk BARMEISJE gevr. voor de avonduren, vervoer aanw. Mona Lisa Bar, Heerlenerweg 1, Sittard, tel. 04490-17363.

Voor eerste klas herenkapsalon gevr. 1e KAPSTER of D-kapster voor de weekends. Kapsalon W. Fober, Heufkestr. 112, Brunssum, tel. 045-256223.

Erv. vr. friture-HULP gevr. enkele dagen p. week. Jacky op de Heksenberg, pers. melden. Heerenweg 51.

Voor onze speciaalzaak in glas, kristal, porselein en luxe artikelen vragen wij een VERKOPER of verkoopster in de leeftijd van 17-18 jaar. Met diploma MAVO, HAVO, LDS of MDS. Sollicitaties na telefonische afspraak met mevrouw Spliet het Porseleinhuis Hoensbroek, Kouvenderstraat 45, tel. 212639.

HULP in de huishouding gevr. voor ma., wo. en vr. morgen. Aanmelden na 18 uur. Heigrindelweg 43, Heksenberg.

Dames en heren! ƒ 400 à ƒ 500 p. w. NETTO. Inl.: vandaag 10.30 uur precies. Hotel Garni Hendriks, Stationstr. 15, Heerlen. Vragen naar dhr. Koussen.

Zelfst. HULP in de huish. gevr. 3 à 4 ochtenden p.w. Gardien, Kortstr. 9 Hrl.

Zelfst. WERKSTER gevr. v. 4 halve dgn. p. wk. Tel. 045-713528.

Vrouwelijke HULP gevr. voor friture, enige ervaring vereist. 's Zondags vrij. Aanm. na 13 uur. Friture „De Voort", Voortstraat 52, Nieuwenhagen.

BARDAMES gevr. Hoge verdiensten. Intern mog. Bar Pam Pam, Nieuwstr. 148, Kerkrade, tel. 452929.

Gevr. betrekkingen

Bouwbedr. Niva voor nieuwb., VERBOUWING en rep. Eurenderw. 50, Hrl. 045-412593.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. Bleijerheiderstr. 103.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips. Tel. 045-453818 voor al uw TIMMER- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmeringen, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmeringen van winkel, café enz. Alle soorten pannendaken, nieuwbouw of renovatie.

Behang- en schilderwerk, vraag vrijblijvend prijsopgave SCHILDERWERKEN v. Eijck, tel. 045-316555 b.g.g. 045-317573.

Voor daken groot en klein moet u bij DAKDEKKERSBEDRIJF Vissers zijn. Wij verzorgen ook uw subsidiepapieren. Kerkstr. 28, tel. 045-313510, Nieuwenhagen.

Voor gas, water, sanitair en verwarming. Tel. 04490-19726, erk. install.

Let op! Dakdekkersbedrijf Peters. Wij vernieuwen alle daken met 40% RIJKSSUBSIDIE. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms, tel. 045-312817.

Gedipl. BEJAARDENHELPSTER z. werkkring in zuiden v.h. land. Br. ond. no 0788 LD Hrl.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN met garantie gratis offerte. Tel. 045-216151.

Gezellige BAR vraagt nog 2 leuke bardames. H. verdiensten en garantie. Aanm. Uterweg 129 Heerlen, tel. 045-213350.

Erv. BOEKHOUDER heeft nog tijd v. enige administraties bij te werken. Br.ond.nr. H 259, LD Heerlen.

Voor TUINAANLEG, metselwerk, afrastering, oprit of terras (enz.) Tel. 045-216722.

Wij maken van zolder en kruiruimte, hobby- of WOONRUIMTE. Tel. 045-216722.

Charmante GASTVROUWEN gevraagd v.a. 18 jr. voor de middag of voor de avond. Hoge verdiensten, intern mogelijk, vrij vervoer. Wiener Bar Club Kerkweg 1, Maria-Hoop, Echt 04743-551.

MEUBELMAKER met grote ervaring in restauratie van antieke meubels, heeft nog tijd beschikbaar. Br.o.n. HO 455 LD-Hoensbroek.

Fa. Hado. Uw adres voor vernieuwen of repareren van alle soorten DAKBEDEKKING, schoorstenen en goten. Kerkrade: tel. 045-456060.

Te koop aangeboden

Te k. GORDIJNVELOURS, 1ste keus, zwaarste kwaliteit. Norm. prijs ƒ 49,50, nu coupons tot 10 mtr. ƒ 19 p. mtr. Coupons boven 10 mtr. ƒ 29 p. mtr. Manders b.v., Willemstraat 109, Heerlen.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

Hoe bestaat het: ƒ 95,- de 1000 stuks BALLPOINTS met uw tekst. Keus uit 400 soorten. Ook v.a. relatiegeschenken. Gratis folder bij Ballpoint reclamebox 98 Vianen. Tel. 03473-5525.

Dassen AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Ook complete onderstellen naar maat. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Dames grijp de winst!! Alléén augustus, bontmantels 20% korting; m. garantie. Nu eerste keus uit volledige kollektie 1978 a.s. Winter pas betalen. Desgew. zeer soepele kredietservice. Grootste, goedkoopste bontzaak v. Nederland: De BONTKONING, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C, tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdagavond tot 9 uur geopend!

Te koop tropisch volglas AQUARIUM, half jaar oud, afm. 150x50x50 cm met onderstel en lichtkap. Eheim filterpomp, thermost. enz. Met ca 50 vissen, planten, tropisch wortelhout enz. Vraagprijs ƒ 900,-. Te bevr. Elisagracht 8 (Gracht) Kerkrade-West.

Plastic DRAAGTASSEN. Iedere maat, kleur en bedrukking volgens wens. Gijzen Papier, tel. 043-627959.

Eenpers. BEDSTUKKEN kosten ... ƒ 49,- in Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland, Julianastraat 11, Brunssum.

Antieke KASTEN. De mooiste vindt u in Mooi Meubelland, Julianastraat 11, Brunssum.

Echt leer en geloogd EIKEN. Mooi Meubelland, Julianastr. 11, Brunssum.

ƒ 99,- kost prachtig wollen Berberkapijt. Gratis leggen, bij Theo Stikkelbroek, de tapijtkoning, Rumpenerstr. 104, Brunssum.

Te k. a. zeer voord. geh. gereviseerde gebruikte piano's af industriehal met eigen servicedienst en schrift. gar. Klavier, Fort Willemweg 30, Maastricht, 043-51921.

BALKEN, planken, stenen, trottoirtegels, puin etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Te k. IJSKAST, gasfornuis, centrifuge en gashaard, i.z.g.st. Reeweg 115, Ubach o. Worms.

Voor uw DIEPVRIES: bloemkool ƒ 0,99, boontjes ƒ 1,50 p. kg, snijbonen ƒ 1,50 per kg, per kist ƒ 15,-. Diamantstraat 7, Heerlen, tel. 045-722786.

MEUBELEN nodig? Ook al hebt u wat te betalen, door onze speciale financieringsmethode kunnen wij u toch helpen. Inruil mogelijk. Inlichtingen tel. 045-212866.

Heren kasteleins! Nieuw uit Amerika. Origineel poolbiljart (6 gaten, 15 ballen, afm. 182x91 cm) verhuur op fifty-fifty basis zonder verdere kosten. Binnenkort competitie van café tot café met PRIJZENPOT van ƒ 12.000,-. Vraag vrijblijvend inlichtingen Vissers Automaten B.V. Amstenrade tel. 045-215915, showroom tel. 045-250650. Tevens verhuur van nieuwe speelautomaten.

Te k. OPENHAARDHOUT, tel. 04455-1729.

Ned. en buitenlandse MUNTEN te k. of te ruil van verzamelaar. Tel. 04493-2764.

Te k. HEMELBED plus ant. trapnaaimach. en kast, tel. 04493-2764.

PERZEN halve prijs, Bouchara 30x35 ƒ 15,-, 100 soorten tafelmaten, o.a. kaukasierbouchara, hamadan voor ƒ 85,- tot ƒ 195,-, bouchara 300x200 ƒ 1195,-, Pauli N. Op de Bossen, Eygelshoven, tel. 351632.

Zw.-wit TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,-, ƒ 75,-, ƒ 100,-. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 213432.

Kleurentelevisies o.a. PHILIPS, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,-. Radio Frank B.V. Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Een SLAAPKAMER ter waarde van ƒ 1000,- zo maar gratis. Feest aanbiedingen bij Theo Stikkelbroek, maken dit mogelijk. Bij aankoop aan ƒ 6000,- in een of zijn gezamenlijke zaken, mag u bij het overhandigen van deze bon de slaapkamer ontvangen. Wenst u een duurdere kamer, bijvoorb. van ƒ 1300,- betaald u gewoon ƒ 300,- bij. Deze feestaanbieding geld ook bij aankoop van reclame o.a. nijlontapijt van ƒ 35,-, eiken bankstel ƒ 1875,-, moderne wand ƒ 675,- in Mooimeubelland, Julianastr. 11. Let op grote hallen, geen etalage De Tapijtkoning, Het Gordijnenhuis, Rumpenerstraat 2b en 104, Brunssum, tel. 045-254897.

Te k. diepvries BONEN v.a. ƒ 1,- p. kg, tuinbonen 65 cent p. kg, bloemkool 10 stuks v. ƒ 5,90, spitsk., rooie witte kool ƒ 0,35 p. kg, p. kist. Andijvi, spinazie en rabarber ƒ 4,50 p. kist, aard. 25 ct. p. kg. Handpeeren en appels 3 kg v. ƒ 2,-, sinaasappels 4 kg v. ƒ 4,50, pruimen ƒ 4,- p. kistje, kersen ƒ 2,- p. kg. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

Kleuren TV Philips ƒ 345,-, ƒ 475,-, ƒ 520,-, pr. spelend met garantie, Grundig kl. TV 66 cm grootb. vol transistor, tiptronic, 12 kan. teruggen. v.d. bank ƒ 1000,-, Blaupunkt 67 cm grootb. zeer mooi ƒ 695,-. Grundig 61 cm zw.-wit z.g.a.n. ƒ 195,-. Fa. Curvers. Dr. Calsstr. 23, (station) Schaesberg, tel. 045-312091.

GROOTHANDELSPRIJZEN in aardappelen, groenten plus fruit. Bloemkool ƒ 0,99, aardappelen ƒ 0,30 p. kg, rooie en witte kool ƒ 0,50 p. kg, savoye plus spitskool ƒ 0,50 p. kg, per kist ƒ 6,-, wortels ƒ 0,40 p. kg per kist 20 kg ƒ 7,-, prei ƒ 1,- p. kg, snijbonen en prinsessebonetjes ƒ 1,50 per kist ƒ 15,-, tomaten ƒ 1,20 p. kg, per kist 6 kg ƒ 6,50, komkommers 3 voor ƒ 1,-, appels nieuwe oogst ƒ 1,50 p. kg, kersen ƒ 2,50 p. kg, pruimen ƒ 1,- p. kg, sla 3 voor ƒ 0,99. Verder alle groenten en fruit spotgoedkoop, ook iedere zaterdag van 9 tot 17 uur groenten en fruitmarkt. Diamantstr. 7, Heerlen, tel. 045-722786.

Te k. eiken KASTJE plus electrisch fornuis. T.e.a.b. Schrieversheideweg 39, Heerlen.

Te k. AANHANGWAGEN 6 mnd. oud i.st.v.nw. maten 92x155 cm met nw. dekzeil compl. ƒ 500,- en org. platenrek v. 120 platen ƒ 25,- een mnd. oud Bouwbergstr. 72, Schinveld, tel. 254471 na 17 uur.

Te k. ORGELS en overige muziekinstrumenten, songbooks, grammofoonplate, cassettes, etc. Tony Lang, Steenweg 26, Sittard.

Te k. DIEPVRIESKIST met 5 laden, merk Bauknecht pr. ƒ 500,-. Kem 11, Schinveld, tel. 045-251668.

Te k. AANRECHT met r.v.s. blad. Nieuwstr. 171, Hoensbroek na 18 uur.

Te k. BRUIDSJURK met toebeh. maat 40-42. Kennedystr. 17, Hoensbroek.

Voor opleggen BILJARTLAKENS, grote keus 2, 3 en 4-delige biljartkeuen. Alle reparatie, super Aramith ballen ƒ 85,-, incl. BTW. Alles uit voorraad leverbaar. Bruls jr., Brunahildestraat 25, Schuttersveld-Brunssum, tel. 045-253684.

Te k. GARAGE van betonplaten. Te bevr. De Mullender 44 Heerlen-Welten.

Te k. BANKSTEL ƒ 100,-, wasemkap ƒ 75,-, electr. fornuis ƒ 150,-, wasautomaat ƒ 200,-, stofzuiger ƒ 100,-, salonkast ƒ 100,-, 1-pers. ledikant ƒ 50,-, eethoek ƒ 150,-, gaskachel Bute ƒ 100,-, toonbank ƒ 200,-, piano ƒ 795,-, telmachine ƒ 100,-, salontafel ƒ 50,-, staande schemerlamp ƒ 75,-, opklapbed ƒ 150,-, zware schommelstoel ƒ 150,-. Limatic Akerstraat 22, centrum Heerlen.

Te koop WANDMEUBEL, z.g.a.n., tel. 04459-1886, Grachtstraat 86, Schin op Geul.

Antieke Franse KAST, Biedermeierbank, klokken en eethoek. Keizerstraat 14, Schaesberg v.a. Streperkruis richting Ubach over Worms 2e str. rechts.

Veel geld terug voor uw oude MEUBELS als u deze inruilt op nieuwe. U slaagt altijd in onze cash and carry meubelbedrijven. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubelen te doen schatten. Tel. 045-416598.

Te k. RADIO-VERSTERKER 2x15 w. en boxen, 1 jr. oud ƒ 350,-. Verst. 2x30 w. en boxen ƒ 400,-. Tv-tafel op wielen ƒ 40,-. Kozijn met glas in koper afm. 75 cm bij 50 cm hoog pr. ƒ 65,-. Kruiw. ƒ 45,-. Mergelsw. 37, Welten. Tel. 045-715392.

Te k. eiken WANDMEUBEL t.e.a.b. Dr. M.L.Kinglaan 121, Hoensbroek.

Te k. v. part. LUXAFLEX kleur ivoor br. 95 lang 2.05 ƒ 75,- br. 1,50 lang 1,62 ƒ 75,- badkam.spiegel ƒ 10,- telefoonkastje v. aan de muur velours beige-bruin ƒ 40,- staand klokje ƒ 50,-, TV-antenneklok ƒ 25,- winterbanden 5,50-13 ƒ 25,- toiletfonteintje wit ƒ 25,-, tel. 04450-1911.

Te k. 1 NCR-kassa, 1 koffieapp. 5 ltr., 2 friteuse, 2x 2 manden, 1 afzuigk. 2.40 m. motor, 1 gebaksk. 2-drs., 1 spoelb., 3 gasforn., 1x oven, pr. n.o.t.k. Inl. A. Jansen, Akerstr. 8, Hrl. na 20.00 uur.

Uw oude MEUBELS aan de hoogste inruilwaarde. U slaagt altijd in eiken, klassiek of modern. Cash and Carry Meubelbedrijven. Tel. 045-416598.

CONCERTORGEL ƒ 1500. Gash. (Dru) ƒ 100,-, electr. heggeschaar ƒ 50,-, zeis, nieuw ƒ 35,-, bromf. ƒ 30,-, babybedje ƒ 10,-, D. schoen m. 37 ƒ 15,-, losse luidsprekers ƒ 2,50, wasb. b. badk. ƒ 20,-, leren d. jas 44-46 ƒ 100,-, Prickeleenstraat 38, Schaesberg.

Koopje! Prachtige moderne KAST en eetkamer v. weinig geld. Kerkraderweg 164, Hrln.-Molenberg.

Eiken MEUBELEN, grote voorraden, rechtstreeks aan fabrieksprijs en toch veel geld terug voor uw oude meubelen. Tel. 045-416598.

Algehele INBOEDEL te koop aangeboden. Als nieuw, te bevr. Verzetstraat 14, Simpelveld, tel. 04442-1626.

Te k. 1 opengekoelde TOONBANK merk Frigidaire, gesch. v. friture, bakkerij of slagerij. Kerkstraat 147, Nieuwenhagen, tel. 045-316077.

Te k. aangeb. DIEPVRIESKIST, inh. 260 ltr. Pr. ƒ 300,-, Hertogenl. 451, Kerkrade.

Kristallen KROON te koop ƒ 450,-, tel. 045-453294.

Te k. a. nieuwe witte AANBOUWKEUKEN met bruin ocron blad. Vr.pr. ƒ 600,-. Tel. 045-453412.

Te koop gevraagd

POSTZEGELS te koop gevraagd. Postbus 27, Voerendaal.

Te h. gevr. EENGEZINSWONING op z. korte termijn, liefst omgeving Spekholzerheide. Br.o.n. SP 231 LD-Spekheide.

Voor verzameling: oud mechanisch SPEELGOED van voor 1950. Treinen, auto's, boten, stoommachines, defect geen bezwaar, schrijf een kaartje of bel. Tel. 04459-1261, Kerkplein 15, Schin op Geul.

Te koop gevraagd 2e-hands BEHANDELSTOEL voor schoonheidsspecialiste, tel. 045-311786.

Te k. gevr. GAZONZITMAAIER 5-8 pk. Opknappen geen bezw. Tel. 04492-2833.

Te k. gevr. 2 GEVELKACHELS plm. 8000 cal. Tel. 04459-1376.

Te huur aangeboden

Te h. mooi gem. zit-SLAAPKAMER m. str. water, douche, tel. c.v., ap. ingang. Vanaf 18 uur. Nieuwstr. 181, Kerkrade-Holz.

Te HEERLEN kantoorruimten te huur aangeb. Totaal ca. 150 m2. Goede stand, huur ƒ 1250,- p. mnd. Br.o.n. 502 LD-Geleen.

Te huur te Kerkrade: gem. KAMERS m. kookgel., douche, toilet en c.v. Borg ƒ 150,-, tel. 045-720350.

Te huur 1- en 2-pers. gemeub. KAMERS met c.v., bad en keuken. Te bevr. Holzstr. 103, Kerkrade.

Mooie KAMERS te huur, inl. Kantstr. 35, Ubach over Worms.

Te k. CARAVANSTALLING v.binnen en buiten. Tel. 045-315607.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. WOONHUIS in Hrl. huur plm. ƒ 500,-, tel. na 18 uur 043-11732 b.g.g. 17969.

Te huur gevr. een HUIS in Heerlen voor een alleenst. heer van 45 j. Postbus 2692, Heerlen.

Jong ECHTPAAR met kind, zoekt woning 2 à 3 slp.kamers. Omg. Brunssum of Hoensbroek, Heerlen. Huur tot ƒ 450,-. Pr. Hendriklaan 159, Brunssum.

Jongedame zoekt FLAT of etage in omg. Hrl. Br.o.n. 259 LD-Hrl.

Te huur gevraagd WONING of flat. Br.ond.nr. Ni 7217, LD Nieuwenhagen.

Ruilen

Willen een EENGEZINSWONING in Heerlen! Wie wil graag naar Eindhoven?. Tel. 040-521386 of 045-414816.

Ruil HOEKWONING met c.v. en gar. en tuin tegen soortgelijke woning, liefst m. gr. zolder. Brunahildestr. 25, Schuttersveld-Brunssum, tel. 045-253684.

Te ruil FLAT te Heerlen, 3 slaapk. tegen flat te Kerkrade. Br.o.nr. KE 4137 LD Krd.

Onroerend goed

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar woningen van ƒ 70.000,- t/m ƒ 500.000,-. Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22-24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) heeft een passende HYPOTHEEK voor elke beurs. Gelen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12, Tel. 04750-16555.

Te k. gevr. voor div. relaties: WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z-Limburg, geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum B.V., Gem.buro in Onroerend Goed. Merkelbeekstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

KERKRADE. Halfvrijst. woonhuis te k., gr. woonk., moderne keuken, 3 slpk., badk. c.v., garage en tuin. Tel. 045-452946 na 18 uur.

Woning te koop GEVRAAGD met behoorlijk wat tuin. Mag oudere woning betreffen tot ƒ 125.000. Br. o. no. GE 497 LD Geleen.

LIMRICHT. T.k. zeer ruim herenhuis bwj. '38 met plm. 1000 m2 grond. Direct te aanv. Mostard Vast Goed BV, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

SITTARD te k. vrijstaande woning met plm. 360 m2 grond. Direct te aanv. Mostard Vast Goed BV, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

NIEUWSTADT. T.k. riant gelegen vrijstaand herenhuis bwj. 73 perceel opp. 507 m2 L-kamer, zeer luxe keuken, 3 slp. badk. m. ligb. en 2e toilet. Zolder verwarmde garage, c.v.-gas. Zeer mooi aangelegde tuin. Aanv. in overl. Mostard Vast Goed BV, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

NIEUWENHAGEN. Te koop groot woonhuis voor verschillende doeleinden geschikt. L-vormige woonkamer 50 m2, 6 slaapkamers. Vraagprijs ƒ 157.000 ,- k.k. inl. tel. 045-314282.

Particulier vraagt te koop CAFÉPANDEN, of panden die hiervoor geschikt zijn. Br. o. nr. BR 290 LD Brunssum.

Te k. halfvrijst WONING, c.v., woonk. 30 m2, mod. keuken, badk., 5 slpk., 2 gar. tot. opp. 850 m2. Voor vele doeleinden gesch. ƒ 210.000,- k.k. Tel. 045-416556.

ECHT. Te k. halfvrijst. woonhuis bj. 1938, luxe afwerking, mooie ligging nabij centrum. Inl.A.C.G. Mols, Jan Petersstraat 13, Roosteren.

MAASBRACHT. Te k. vrijstaande woning, zeer ruim, veel luxe, gelegen aan rijksweg Roermond-Sittard, tot. grondopp. circa 4000 m2, pr. ƒ 380.000,- k.k. Inl. A.C.G. Mols, Jan Petersstraat, 13, Roosteren.

Te k. HUIS omg. Hrl. moet aan gew. worden div. mogelijkh. Vr.pr. ƒ 35.000,-. Br. ond. nr. G 258, LD Heerlen.

Mooi WINKELPAND met c.v. te k. gelegen Akerstraat Hoensbroek. Redelijke prijs, event. direct te aanv. Br.ond.nr. Ho 451, LD Hoensbroek.

Nabij Maastricht uniek gelegen, goed onderhouden VILLA annex zakenpand met 2520 m2 park waarin ruime parkeergelegenheid. Pr. ƒ 585.000,- k.k. Pand is eventueel ook te huur. Inl. 04490-18105.

HOENSBROEK, goed gelegen woning met bedrijfsruimte op 1140 m2 weiland. Landelijk omgeving. Pand is goed onderhouden. Direct te aanvaarden. Voor meerdere doeleinden geschikt. Pr. ƒ 195.000,- k.k. Ev. ook te huur. Inl. 04490-18105.

STEIN. Op eerste stand, rustig gelegen en luxueus afgewerkt herenhuis best. uit ruime woonkamer, geheel geïnstalleerd. Keuken/vaatwasmachine e.d., 4 ruime slpk., grote badkamer met ligbad en tweede toilet, garage met berging en mooi aangelegde siertuin, waarin veel privacy. Pr. ind. stoffering, zonnescherm e.d. ƒ 158.000,- k.k. Inl. 04490-18105.

KERKRADE. Daniël Eik. Twee woonhuizen te k., gr. woonk., open keuken, 4 en 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, en c.v. Prijs n.o.t.k. Te bevr. Theo van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

BRUNSSUM, Amandusstraat 9, twee onder een kap te k. Z-vormige woonk., tegelvloer, en open haard, keuken, 3 slp.kamers, badk. met ligbad, zolder, gar. en c.v. en geheel voorzien van thermophane beglazing en geïsoleerd. Prijs n.o.tk. n.o.t.k. direct. Theo van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

BRUNSSUM, Klingbemden 87, pr. vrijst. woonh. te k., gr. woonk. met antieke open haard en eiken aanb.keuken en open keuken, badk. met ligb. en 2e toilet, gar, c.v. Aanvaarding direkt. Prijs n.o.tk. Te bevr.: Theo van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

SCHAESBERG: te koop patiowoning, halfvrijst. met c.v., bouwjaar 1967/1968; opp. 151 m2, aanvaarding in overleg; best. uit beg. gr.: hal, toilet, keuken, berging, woonkamer met open haard, ca. 40 m2, terras, tuin; 1e verd.: overl., 3 slpks., badk. Vraagprijs ƒ 163.000,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

SIMPELVELD: te koop halfvrijst. vrijst. herenhuis met garage, c.v.; aanvaarding in overleg; indeling: kelder, terras, vest. hal, toilet, woonkamer, keuken, bijkeuken, tuin; 1e verd.: overl., 3 slpks., badk.; 2e verd.: overl., 2 slpks. Vraagprijs ƒ 210.000,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM: te koop halfvrijst. woonhuis met c.v. en gar. Bouwjaar ca. 1971. Ind: hal, toilet, doorzonkamer ca. 30 m2, keuken, terras en tuin. 1e verd.: overloop, badk., 3 slaapk. en zolder. Koopprijs ƒ 165.000,- k.k. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

GEULLE. Te koop vrijstaande bungalow met dubbele garage en tuin met veel privacy. Tot. opp. 900 m2. Woonkamer met balkon, keuken met eetkamer, 5 slaapkamers en studeerkamer, c.v. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 390.000,-. Inlichtingen 043-19157.

MAASTRICHT. Ezelmarkt. Te koop klein woonhuis zonder tuin. Monument. Entree, eetkamer - keuken, berging, 1e verd. woonkamer, badkamer, 2e verd. slaapkamer, logeerkamer, berging c.v., kelder. Aanvaarding vrij. Vraagprijs ƒ 200.000,-. Inlichtingen 043-19157.

URMOND. Goed onderhouden halfvrijstaande woning met c.v., garage en mooi aangelegde tuin op het zuiden. Bj. '74. Oppervlakte 280 m2. Indeling o.a.: entree met betegelde vloer en garderobehoek, mooie keuken met r.v.s. aanrecht, wasemkap, electrische kookplaat, woonkamer met open haard, 3 slaapkamers, prachtige badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Vaste trap naar 2 bergzolders en mansardekamer. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 179.500,- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

UBACH OVER WORMS. Gelegen aan woonerf, modern halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bj. '76. Indeling o.a.: hal met betegeld toilet, Z-vormige woonkamer met niveauverschil, open keuken met moderne aanrechtcombinatie, 3 slaapkamers, betegelde badkamer mt ligbad. Vaste trap naar beplankte en beschoten zolder. Aanvaarding juni '78. Vraagprijs ƒ 149.500,- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SITTARD. Halfvrijstaande luxe nieuwbouwwoning met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: aparte entree met toilet en garderobenis, woonkamer 8.40x4.50x3.30 met open haard en tuindeuren met gedeeltelijk openkeukenverbinding met keukeninstallatie 1e verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar 2 slaapkamers, c.v.-zolder en bergzolder. Kozijnen in grenenhout. Aanvaarding plm. juli 1978. Koopprijs ƒ 220.000,- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. De Gracht, goed onderhouden tussenliggend woonhuis met c.v., berging en tuin. Indeling o.a.: hal, woonkamer 30 m2, open keuken met eethoek ca. 14 m2, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 127.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BRUNSSUM. In het B-plan „Klingbemden" woningen met garage, berging en centrale verwarming. Indeling o.a.: hal met toilet en toegang naar garage, open keuken met moderne installatie, woonkamer met toegang naar terras, ruime bergkast, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, vliezotrap naar zolder. Verkoopprijzen van ƒ 148.208,- tot ƒ 155.878,- v.o.n. Vermelde prijzen zijn exclusief event. renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BORN. In het B-plan „West II" bungalows met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met toilet, L-vormige woonkamer/keuken, 3 slaapkamers en badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Verkoopprijzen vanaf ƒ 157.766,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te koop NIEUWENHAGEN „Oude Heide", halfvrijst. woonhuis met leuke tuin. Tel. 045-310151. Na 18 uur.

Bouwvak

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Dassen AANHANGWAGENS te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Houten DEUR en raamkozijnen voor binnen en buiten in vuren, meranti en kunststof, alsmede alle soorten deuren uit voorraad leverbaar „Scheku" Brunssummerweg 122 Waubach tel. 045-312360.

BOUWMACHINES verhuur, tevens steiger en elektr. handgereedschap. P. Boels B.V., Amstenrade. 04492-1807, Sittard 04490-16010.

BOUWEN of verbouwen.... dan huurt u uw gereedschap zoals: betonmolens, bouwliften, dakdekkersliften, transportbanden, trilplaten, trilwalsen, steigers, grondfraisen, boorhamers, waterpompen en nog tientallen andere machines tegen gunst. prijzen en van optimale kwaliteit met snelle lever. en serv. bij: Bouwmachines Damoiseaux B.V., Industrieterrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

STEENSTRIPPEN. Diverse kleuren, handvorm vanaf ƒ 27,- per m2. Ook veldbrand steenstrippen, plavuizen, vloertegels, wandtegels, grote keuze, moderne tinten, uit voorraad leverbaar. Tevens direkt af fabriek inbouw openhaarden veldbrandstenen, sierpleister eiken balken. Van Hees B.V. Buyzerweg Industrieterrein Abdissenbosch Ubach over Worms naast Durox. Geopend v. 8 tot 17.30 uur, zaterdag tot 16 uur.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders B.V., tel. 045-214192/218532.

U vraagt wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. bij Hollanders, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Dieren

Jonge HENNEN, aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleur. m. stamb. en ingeënt. „V. Klein Nulland", Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleyerheide.

Yorkshire TERRIERTJES en dwergtekkeltjes, kennel van Monlito, Walem 11, Schin op Geul, tel. 04459-1237.

Te k. 5 jonge Dts. HERDERS, 7 weken oud, geënt en ontwormd, pr. n.o.t.k. Frederikagracht 47, Kerkrade-West.

Te k. lief YORKSHIRE terrier, 8 mnd. m. stamb., teef. Europalaan 485, Brunssum-Nrd.

Te k. OOI met lam en 1-jarige bok te k. of te r. Kerkstr. 48 Doenrade.

PEKINEESJE te k. weg. omst. 9 wk. met papieren. Tel. 04498-1968. Na 17 uur.

Te k. 1-paardstrailer (1-asser) goedgek. RDW, moet opgeknapt worden, tel. tot 18.00 uur 712121.

Te k. blauwe Duitse DOG m. stamb., teef, z. mooi, 7 mnd oud. Inl. Kantstr. 35, Ubach over Worms.

Jonge POESJES gratis afhalen. Tel. 04455-1328 bellen tussen 9-10 uur 's morgens.

Te koop BEO 1½ jaar oud. Pr. n.o.t.k. Achter de heggen 40, Nieuwenhagen.

Te k. MERRIE, ezel, lief v. kinderen, tel. 04459-1237.

Te k. VOLLIÈRE 2 m hoog, 1.50 m br., 3 m lang. Prins Bernhardstraat 21, Brunssum.

Auto's en motoren

OPGELET! Wij verkopen plm. 40 garantieauto's in elke prijsklasse. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 te Heerlen.

Nieuwe AMERIKAANSE auto's, USA Car dealer Hamers B.V., In de Cramer 1, Heerlen, tel. 045-716045.

Van 1e eig. te k. MAZDA 616 LN '75, 50.000 km metallic bruin, radio, trekhaak, nwe. banden, i.z.g.st. ƒ 6000,-, tel. 045-217065.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Doe-het-zelf GARAGE met spuitcabine in Heerlen-Palemig. Wagenschutseweg 41, open van 9 tot 22 uur, tel. 721848, zat. tot 15.00 uur.

LPG inbouw v.d. meeste auto's v.a. ƒ 795,-, excl. BTW. Garantie: 1 jaar 100% Bovaggarage Vitesse, Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen tel. 045-313744.

KADETT Spec. '77 pr. ƒ 8700,-, Renault R5 L, pr. ƒ 7300,-, Golf LS '75, pr. ƒ 7200,-, Toyota Corolla 30 de luxe '75 pr. ƒ 6700,-, 3 mnd. of 10.000 km. Garantie, financiering binnen 1 dag geregeld. ANWB-keuring toegestaan. Autobedrijf Geerlings, Heiveldstr. 19, Kerkrade-West.

Te k. van part. DYANE 435 i.z.g.st. 100% in orde bwj. 1971. Pr. n.o.t.k. na 18 uur, Emmastraat 7, Schinveld.

Te k. BMW 2002 '75, kl. rood, kmst. 62.000. Benzenraderweg 263, Heerlen, tel. 411612.

Jos Schurgers import Amerikaanse automobielen BUICK Sky lark fabrieksnieuw Pontiac Firebird Trans.-Am. Alle extra's met garantie. Overste 19, Munstergeleen, tel. 04490-12452.

Met SPOED te koop gevr. plm. 50 auto's. Direkt contant geld. Lukassen Automobielbedrijf, Holzstr. 67 Kerkrade. Tel. 456963.

TOYOTA Corolla 30 de luxe met gas '75, Toyota Corolla 1000 spec. '76, Toyota Carina 1600 '73, Skoda 120 L '77, Skoda 100L '73, '77, Fiat 127 '73, Citroën GS '73, Simca 1100 TI '76, Simca 1308 GT '76, Lancia Beta 1600 '77, Audi 100 GL z.m. '72, Austin Allegro 1300 super '76, Auto National. P. Beatusstr. 30, Heerlen, tel. 711470 - 715330.

Leijenaar's AUTOCENTRALE biedt: te koop aan onder erkende en volledige garantie en iedere keuring toegestaan: Volvo 244 GL automatiek, leer interieur, schuifdak en radio, bruinm., als nw. model '76, Citroën 2000 CX super goudm. '75, Kadett City de L sign. groen 15.000 km als nw. '77, Opel Manta 16N met gasinst., blauw, nw. model '76, Mercedes 220 Diesel met sportw., radio, zeer mooi en goed, rood '72, Opel Ascona 16S, rood, nw. model '76, BMW 316 met gasinst., blauwm. als nw., model '76, Ford Escort 1300 L met gasinst., groen 15000 km '77, Opel Rekord 1900 de L, rood '76, Ford Escort 1300 luxe goudm. nw. model '76, Mitsubishi Celesta 2000 GT 5-speed, zilvergrijs 25.000 km '76, Renault R4 TL, rood 29.000 km als nw. '76, Honda Civic automatiek, bruinm. '75, Ascona 16N met schuifdak, rood '75, Opel Kadett special, oranje '76, Kadett Special '74, Kadett coupé 12S, oker met schuifd. nw. model '76, BMW 2002, oranje '74, Kadett 12N bruinm. '75, Kadett coupé rood, zeer sportief, model '75, Opel Ascona 12S, geel '75, Ford Capri 1600 L zeer mooi model '74, Opel Kadett zilver zilver 1,1 '74, Ford 1300 L groenm. '74, Alfa Sud wit met leren top '74, Mini 1000 groen '73, Daf 55 zeer mooi oker ƒ 2250,-, Ford 1300 groenm. '72 ƒ 2750,-, Kadett oker '73, Kadett bruinm. '73, Kadett oranje '72, Kadett zilvergr. '72, Kadett bruinm. '72, Simca 1000 groenm. '73, Mazda 1000 groen 46.000 km, '74; Mazda 1300 rood 54000 km zeer mooi '72, Ford 1600 rood '72, Opel Rekord bestel met LPG '72. Inruilers tegen weggeefpr. Datsun Cherry ƒ 1900,-, Opel Kadett's ƒ 900,-, ƒ 1250,- en ƒ 1500,-. Citroën eend ƒ 750,-, Renault R6 ƒ 750,-, Morris ƒ 500,-, Toyota Corolla 1200 stationcar ƒ 1250,- bj. '72. Fiat 124 zeer mooi ƒ 1900,-, Fiat 128 ƒ 900,-, Simca 1100 '73 ƒ 1900,-, Ford Escort met schade ƒ 350,-, Ford 12M ƒ 250,-, Simca 1000 ƒ 500,-, Ford 15MRS ƒ 1900,-. Dit alles bij Leijenaar's-autocentrale. Ridder Hoenstraat 151, Hoensbroek.

MOTORS: Suzuki 750cc GS '78 3 mnd. oud 4-takt. Suzuki 750cc '78 nieuw, Honda 350cc '76, Kawasaki 750 H '77, Yamaha 500 XE '77, Bultaco Trial 350cc '77, Husqvarna 500cc '77 cross, Renmotor Honda 350cc voor wegraces 2 jaar. Jawa 350cc '76 ƒ 1000,-, Jos Sparla automobielen Kaalheidersteenweg 76, Kerkrade-West, t.o. de kerk, tel. 045-411874, inruil en fin. mogelijk. Ook motors inruil op auto's.

Jos Sparla AUTOMOBIELEN en motoren. Datsun 120Y coupé '77 kl. groen, Citroën CX 2200 '77 kl. blauw, BMW 3.0 C Si '74 coupé Sport iets aparts. Alfasud ti '76, kl. groen, Mercedes 200 D '74 kl. blauw m. nieuwe motor, Toyota Corolla '76 kl. groen coupé, Fiat 128S '76 kl. groen, Citroën GS Club '73, Simca 1100 ti '76 '74, BMW 2500 automaat '74 '72 kl. groen blauw, Mazda 1300 L '76 '74 kl. blauw rood, Peugeot 504 '76 kl. bruin, Opel Kadett Caravan '74, Opel Ascona 1600 S '76 kl. rood, Datsun 240 ZK GT coupé '75 kl. blauw. BMW 320 '76 kl. blauw, R16TS '74 kl. groen, Mercedes 220B '74 '72 kl. geel rood. Daf 66 L '76, '74 kl. wit groen, Ford 1600 L '74 '72 '71, VW 1300 L '73 kl. geel. Toyota Corolla Coupé '74 kl. geel, MGB '74 kl. wit Cabriolet. Ford Granada automaat '74 en Consul '73 kl. wit. Ford 2000 XL '76 nieuwe type, Fiat 132 S '75 kl. groen, Opel Rekord '76 kl. rood, ongeveer 25 inruilauto's van ƒ 500 tot ƒ 3000. Motors: Suzuki 750cc GS '78 3 mnd oud 4-takt. Suzuki 750cc '78 nieuw. Honda 350cc '76, Kawasaki 750 H '77, Yamaha 500 XE '77, Bultaco Trial 350cc '77, Husqvarna 500cc '77 croos, Renmotor Honda 350 cc voor wegraces 2 jaar. Jawa 350cc '76 ƒ 1000. Jos Sparla Automobielen, Kaalheidersteenweg 76, Kerkrade-West t.o. de kerk, tel. 035-411874, inruil en fin. mogelijk. Ook motors inruil op auto's.

Te k. i.z.g.st. PEUGEOT 504 GL, bouwjr. '74, Venweg 5, Brunssum, tel. 045-253346.

Tek. SUZUKI GS 1000 3 mnd. oud, vaste pr. ƒ 8000,-, Pagestraat 5, Limbricht, tel. 04498-1383.

Ingeruild: BMW 3.0 CX '74, BMW 2500 aut. 1975, BMW 520 1973, BMW 525 1974, BMW 320 1977, BMW 316 1976, BMW 1502 1976, BMW 2002 1972 1971, BMW 1602 1973, Toyota Corolla 1976, Ford Escort 1300 A 1977, Mercedes 230 1970, Simca 1100 Spec. 1975, Peugeot 504 I 1976. Autobedrijf Kera BV, Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

MERCEDES 200 Diesel 60.000 km, als nieuw 1977. Zeer mooie auto. American Cars, Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

Te k. PRINCESS als Sedan met gasinstall. '77, American Cars Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

TOYOTA Corolla 30 als nieuw '77. American Cars Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

CITROËN CX als nieuw 1977, CX 2000 Super uitvoering. American Cars Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

MERCEDES 200 en 240 diesel 1974 en Mercedes 280 S 1973 1974. American Cars Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

CHEVROLET Camaro 1974 1975 1976 met gasinstall. Pontiac Firebird Esprit 1976 1975 1970. Chevrolet Impala met gas 1977 als nieuw. Chevrolet Malibu Classic 1977 zeer mooi, Oldsmobile Cutlass Supreme 1974. Oldsmobile Omega met gas 1977 zeer mooi. Chevrolet Malibu 1978 met gas klein model. Ford Mercury Monarch 1975. Javelin 1972. American Cars Schimmert, Groot Haasdal 6, Schimmert, tel. 04404-1888.

Te k. BMW 3.0 CS coupé i.g.st. bj. '72 te bevr. na 17 u. Wiegelraderstr. 12, Bingelrade.

CHRYSLER Simca dealer Coumans, DSM-straat 7, t.o. de parkeerplaats van Makado te Beek, tel. 04402-1243 biedt met Bovag-garantiebewijs te k. a. Simca 1308 GT '76, Simca 1308 GLS '78, Simca 1307 GLS '76, Simca 1301 Spec. '73, Simca 1100 TI '75, Simca 1100 spec. '73, Simca 1100ES '74, Simca 110 LE '77, '75, '74 '73. Simca 1000 '77, '75, Honda Civic '77 en '75, Toyota Corolla 30 '75, Fiat 131, '75, Mini 1000 '76 en '74, Morris Marina 1300 coupé, '75, Datsun Cherry '76, Datsun 120Y Stationcar '77, Mazda 818 S '77, Mazda 1300 '76. Ren 4 Safari '76, '74, Ren. 14 '77, BMW 3.0S '71. Inr. en fin. mog. zaterdag, gehele dag geopend.

Te k. HONDA 750cc bj. '77, pr. ƒ 5000,-, Hermelijnstr. 7, Heksenberg-Hrl.

Te k. ALFA romeo, Giulia, Lusso Super 1600 v. part. i.pr. st. kl. blauw, licht met. velgen, aantrekkelijke pr. Te bevr. Tel. 04403-2552.

Te k. Ford CORTINA met trekh. motor en plaatw. 100% bwj. eind '69 ƒ 350,-, trekh en spiegel, Austin Allegro 6 mnd. helem compl. ƒ 90,-, Bouwbergstr. 72 Schinveld tel. 254471 na 17 uur.

Ingeruild op Honda Accord 3-drs. HT, Civic 3-drs. autom., Civic 3-drs autom., 2x Civic 4-drs. autom., Toyota Corolla '75 en '77, Toyota 1000 '75, Ford Capri 1600 '76, Renault R 4 '74. Enige goedk. inr. o.a. Citroën DS 70 gave auto ƒ 1950,-. Austin 1300 '72, VW autom. ƒ 550,-, Simca 1000, Fiat 128, Peugeot 204, DAF 55 en 33. Auto Heral B.V., Honda-dealer, Haefland 15, Brunssum, tel. 045-252244.

Te k. aang. van aprt. MERCEDES 200 D bj. '74, tel. 04405-2015.

Auto DIRKS occassions: Allegro 1300 '76 '75, Citroën GS Club 1220 '73, Datsun Cherry '75 '74, Fiat 127 '74, '73, Honda Civic '76, Marina 1300 '76 '75, Mazda 1300 '74, Mini 1100 Special '77, Mini 1000 '76 '75, Opel Kadett '73 '72, Renault 12 TL '72, Renault 5 RL '74, Toyota Corolla '74 en nog enkele goedkope inruilwagens voor de doe-het-zelver. 's Zaterdags tot 16.00 uur geopend, 3 mnd. volledige Bovaggarantie. Amstenraderweg 81b, Hoensbroek, tel. 045-213068.

Weg. zakenauto te k. DATSUN 100A F11 te bevr. Jeneverbes 5, Kerkade-West, na 19.00 uur.

JAN VAN CRUCHTEN voor betere gebruikte auto's van auto's eigenaar, eerste eigenaar, geen ingevoerde, Schadelersstraat 2-4, Heerlen, tel. 045-722844, b.g.g. 045-714849, ook 's zaterdags.

Te k. 1e eigenaar GOLF, bj. aug. '75, 48.000 km. Vrijheidstr. 7, Hrl., tel. 412605.

Te koop van 1e eigenaar MAZDA 1300 in staat van nieuw, bj. eind. 1974. Tel. 045-213048 na 5 uur.

Te k. VW-BUS voor personenvervoer. I. pr.st. Prinsebaan 167, Koningsbosch, tel. 04743-273.

Te k. SIMCA 1000 GLS '72, Drieschstr. 2a, Hrl., tel. 713327.

Te k. VOLVO 142 bj. '73, Absbroekstraat 6, Munstergeleen.

Te k. OPEL Rekord, bj. '6[illegible] i.g.st. ƒ 400,- met trekhaak e[illegible] radio. Laurastraat 19, Eyge[illegible]hoven na 18 uur.

Renault 5TL '76, Renault 4T[illegible] '76, Honda Civic 1500, 4-dr[illegible] '77, Honda Civic 1300 '77, Pe[illegible]geot 504 '73, Peugeot 204 '7[illegible] Golf LS '76, Golf S '76, Golf [illegible] '75, Golf LS 4-drs. '75, Polo [illegible] '76, Passat L Variant '76, Au[illegible] 100 LS '75, Audi 100 GL '7[illegible] Audi 100 L '73, DEMON[illegible]STRATIEAUTO'S te koop, [illegible] mnd. oud, Audi 100 GL 5[illegible] Avant, Golf LD, Derby L[illegible] Autobedrijf F. Klijn, Econ[illegible]miestraat 47, Hoensbroek, te[illegible] 045-220955. Off. VW en Aud[illegible] dealer. Zaterdags geopend va[illegible] 10.30 tot 17.00 uur.

MERCEDES 200 D autom. [illegible] wit '78, Opel Manta 1900 S[illegible] kl. oranje/zw. '77, Fiat sport [illegible] 1/9, kl. groen/zw. '75, Ford E[illegible]cort 1300 L, kl. groen/zw. '7[illegible] Opel Kadett 1200 auto[illegible] 4-drs., kl. geel '74. Autohand[illegible] C. Kwarten. Chr. Quixstr. 3[illegible] Hoensbroek, tel. 045-21417[illegible] Hoge inr. en goede fin. mog. [illegible] m d. schrift. gar. en elke e[illegible] keur. toegest.

Te k. OPEL Ascona 1600 S, b[illegible] '72 i.g.st. Pr. Irenestr. 77, Ker[illegible]rade.

Auto SIMA B.V., biedt te koo[illegible] aan, een collectie eerste kla[illegible] automobielen. Directe finan[illegible]ciering mogelijk. Garantie e[illegible] eigen serviceafdeling. Hier ee[illegible] greep uit plm. 100 auto's. Peu[illegible]geot 604 SI autom. '75, Citroë[illegible] GS Pallas '75, Mercedes 240 [illegible] 3 ltr. 5 cil. '76, Pontiac Firebi[illegible] Esprit '75, Ford Granada G[illegible] '75, Simca Matra '75, Mercede[illegible] 200 D '75, Alfetta 1,8 (gas) '7[illegible] Chevrolet Camaro LT '74, For[illegible] Taunus 20 S '77, Citroën C[illegible] 2200 '76, Mercedes 280 SE 3[illegible] LT '72, Ford Taunus 2000 GX[illegible] autom. '75, Audi 80 SL '7[illegible] Golf S '76, Jaguar XJ 12 '73 au[illegible]tom., Ferrari Dino '72, Hond[illegible] Civic '76, Chevrolet Monz[illegible] Coupé '75, Fiat X 1-9 sport '7[illegible] Oldsmobile Cutlass '75, Ci[illegible]troën 2CV4 '74, BMW 525 (gas[illegible] '76, Simca Rally I '75, Simc[illegible] 1000 SL '74, Ford Taunus 16[illegible] GXL '74, 2x Ford Taunus 16[illegible] L '73, Ford Capri 2600 GT '7[illegible] Ford Taunus 1600 Coupé '7[illegible] Chevrolet Camaro '72, For[illegible] Capri GT '70, Renault R16 [illegible] '73, 2x Alfa Romeo Giulia '7[illegible] '72, BMW 2002 '72 GAS. BM[illegible] 2002 '70, Fiat 128 '74, BM[illegible] 2002 autom. gas. Sunbea[illegible] 1300 TC '74, Opel Kadett 12 '7[illegible] VW Buggy '74, 2x NSU RO 8[illegible] '73, 2x Audi 100 LS '72, Audi 8[illegible] LS '76, Chevrolet Vega Autom[illegible] '74, 2x Peugeot 304 '72, Cabr[illegible]olet, Renault 157S '72, VW K[illegible] '70, '72, '71, Fiat 127 '72, V[illegible] 1302 '71, Rover 2000 TC '72 g[illegible] Citroën GS '71, VW 1302 [illegible] Citroën 2CV4 '78, Passat [illegible] Luxe '74, Peugeot 504 '7[illegible] Toyota 1000 '71, Toyota C[illegible]rolla de Luxe '73, Morris M[illegible]rina, Ford 2000 GXL '71, For[illegible] 1600 L '70, Fiat 600 '71, Fiat [illegible] Coupé '71, plm. 50 inruil[illegible]gens v.a. ƒ 500,- tpt ƒ 5000[illegible] Fiat Sport Cabriolet '71. Ga[illegible] zeweide 153-155, Heerlerhe[illegible] tel. 045-211067, b.g.g. 21304[illegible]

Autobedrijf G. Simons biedt [illegible] koop aan: OPEL Manta 19[illegible] luxe, geel '77, Manta 16S sig[illegible] bluw '76, Manta 1900 Luxe a[illegible]tomatic, groen '73, Manta 16[illegible] '72 groen, Ascona 16N '7[illegible] en '71, Ascona 12S '72, Ka[illegible] City signal blauw '76, Kad[illegible] coupé rally '75 blauw, Kad[illegible] coupé luxe '75 brons, Kad[illegible] special '75 blauw. VW Go[illegible] Extra '75, groen; Toyota a[illegible] geel '75, Datsun 100A luxe [illegible] ver type '77. Renault R 5[illegible] groen '74, Fiat 128 '73 gr[illegible] Daf 55 wit '72. Inr. en fin. mo[illegible] 3 mnd. garantie eigen servic[illegible] dienst. Autobedrijf G. Simon[illegible] Nieuwstr. 127, Hoensbroe[illegible] Ook 's zaterdags de gehele da[illegible] geopend.

MERCEDES type 230 B bw[illegible] '73, i.z.g.st., Hamerstr. 16, Hr[illegible] tel. 716592.

Te k. VW 411 E 1970, Wager[illegible]schutsweg 41 Heerlen-Pal[illegible]mig.

Te k. CAPRI 1600 '7[illegible] ƒ 12.500,-, Kadett '76 ƒ 9.000,- Toyota Corolla 30 coupé [illegible] ƒ 7650,-, Ascona '73 ƒ 5.000,- Kadett coupé '70 ƒ 850,-, V[illegible] '66 ƒ 350,-, gar. finc. en inr. Ga[illegible]rage Martens, Kerkstraat [illegible] Ubach over Worms.

Jules Otten Automobielen biedt aan: PORSCHE Targa 911 bwj. '71, geel; Porsche 9[illegible] Coupé Turbo-uitvoering [illegible] Pontiac Firebird '75 roodme[illegible]tall.; BMW 2002 '74 oranj[illegible] BMW 2,8 L '76 roodmetall. au[illegible]tom. met elektr. schuifdak e[illegible] gasinst.; BMW Bavaria 2[illegible] blauwmetall.; Mercedes [illegible] Coupé bwj. '70 goudmetall.; Mini Toyota Corolla '75 geel; Sim[illegible] 1000 '76 blauwmetall.; Simca 1100 Special '75 goudmetall. Opel Commodore autom. 1[illegible] blauwmetall.; Datsun 1[illegible] Coupé '74 oranje; Ford Ca[illegible] 16GTR '73 wit; Mini 1000 [illegible] geel; Autobianchi '73 gr[illegible] Peugeot 504 '73 rood; A[illegible] Romeo Guilla 1600S '73 r[illegible] R16TS '72 groen; Toyota C[illegible]rolla 1200 bwj. '70; BMW 2[illegible] '69 voor ƒ 800,- 2x. Verder [illegible] diverse inruillers vanaf ƒ 3[illegible] Honda motor 750 cc bwj. [illegible] Garantie 3 mnd. of 10.000 [illegible] Financ. in 1 dag klaar. [illegible] zonder eigen geld. Jules O[illegible] Kerkradersteenweg 69, K[illegible]rade, aan de kant van vent[illegible] Tel. 045-452916 b.g.g. 4563[illegible]

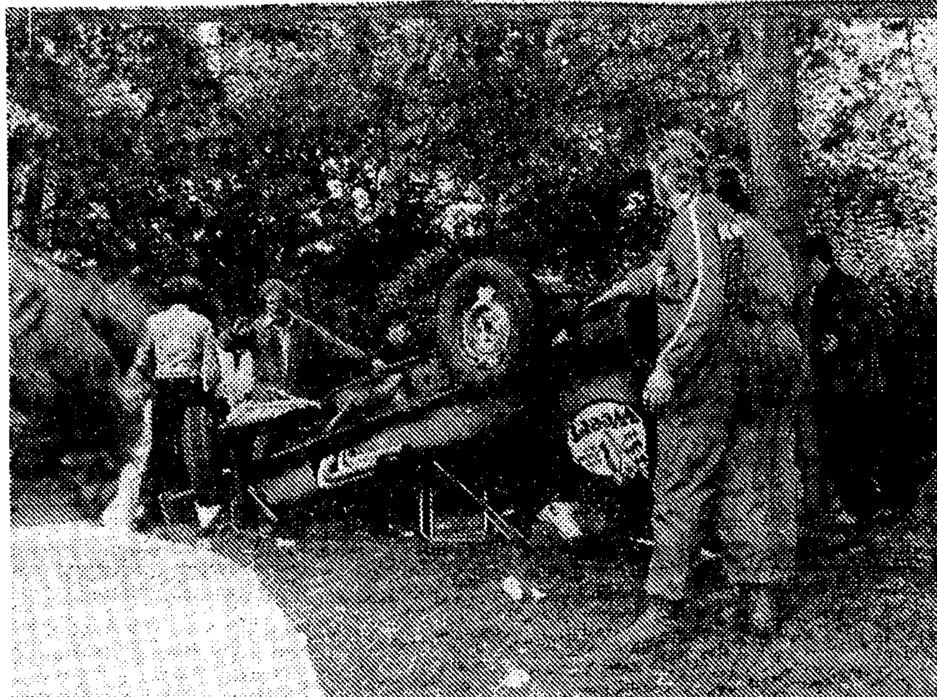
imburgs agblad

Maandag 14 augustus 1978 - pagina 9

Acon-official Jan van der Beek: „Gelukkig stond er die boom...'



● Rodekruispersoneel en toeschouwers dragen een gewonde vrouw, die al eerste hulp ontvangen heeft, naar een van de gereed staande ambulances.



● De over de kop geslagen stockcar van Jos Adriaans.



● Een gewonde wordt per brancard weggedragen.

Van onze sportredactie

GELEEN – De slip waarin Formule 1 Stockcarrijder Jos Adriaans, tijdens autospeedwayraces in het Burgem. Damensportpark, terecht kwam, werd vermoedelijk veroorzaakt door losse sintels.

Jan van der Beek, plaatsvervangend voorzitter van Acon: „Jos startte aan de buitenkant van het deelnemersveld. Bij het ingaan van de eerste bocht reed hij door losse sintels en kwam vervolgens op de asfaltbaan terecht. Door de plotselinge aanzienlijke verharding van het traject kreeg de car veel vaart, draaide drie à vier keer om de as en vloog door de afrastering het talud op. De car sloeg over de kop en kwam tegen een boom tot stilstand. Gelukkig stond er die boom. Anders was het een ramp geworden".

Nu werden twaalf toeschouwers en rijder Adriaans min of meer ernstig gewond. In het ziekenhuis van Geleen werden opgenomen K. v.d. V. (23) uit Weert, P.K. (9) uit Weert, F.L. (34) uit Heerlen en H.G. (17) uit Weert. In het ziekenhuis van Sittard Jos Adriaans (21), W.H. (16) uit Geleen, J.K. (9) uit Weert. Naar het ziekenhuis van Heerlen werd later de echtgenote van Ton Kessels vervoerd. Zij had een schedelbasisfractuur opgelopen. Na behandeling in het ziekenhuis konden H.K. (21) uit Weert, H.S. (11) uit Weert, A.T. (19) uit Maastricht en E.A. (22) eveneens uit Maastricht naar huis terugkeren.

Gedurende ruim tien jaren dat ACON op de Geleense sintels autospeedwayraces organiseerde, was thans sprake van het tweede ernstige ongeluk. De crash van Adriaans deed zich, door een grillige speling van het lot, voor tijdens de allerlaatste races in het Burgem. Damensportpark. De politie vond voortzetting van het door drie à vierduizend mensen bijgewoonde programma niet meer verantwoord.

Jan van der Beek: „Wij hadden er alle begrip voor. Ook het publiek trouwens. Jammer dat het afscheid van Geleen zo verlopen moest. We gaan nu definitief naar het Beitelcircuit in Heerlen. Op het vlak van veiligheid beduidend gunstiger".

Oorlog tussen Post en Kuiper

door wiel verheesen

NIJMEGEN – Het is oorlog tussen Peter Post en Hennie Kuiper. De chef d'equipe van TI Raleigh is zó kwaad dat hij geweigerd heeft om Kuiper alsnog op te nemen in de ploeg die vandaag in Nijmegen start in de Proftoer Nederland. De breuk tussen Post en de onfortuinlijke Tourcrack vindt zijn oorzaak in het (mogelijk) vertrek van Kuiper naar een andere ploeg.

Peter Post verdenkt Kuiper ervan dat hij reeds een contract bij Peugeot heeft getekend. Dat er met name in Frankrijk belangstelling bestaat voor de ex-wereldkampioen, vertelde Hennie Kuiper zijn chef d'equipe reeds geruime tijd geleden. Afgesproken werd toen dat er eerst nog een gesprek tussen beiden zou plaatsvinden alvorens een eventuele transfer een feit zou worden. Dat gesprek heeft nog niet plaatsgevonden.

(Zie verder Sport 3)

Roda JC flonkert in Sterrentoernooi

door hans rooijackers

MAASTRICHT – Roda JC maakte in de finale van het MVV-Sterrentoernooi duidelijk dat het met de voorbereidingen voor de nieuwe competitie een flink stuk op de goede weg is. Beerschot - de tegenstander van Roda JC in het sluitstuk van het Maastrichtse internationale toernooi - kwam er na een kwartier in de tweede helft totaal niet meer aan te pas.



● Uitgelaten Roda JC'ers. Zij nemen de trofee van het Sterrentoernooi mee naar hún prijzenkast.
FOTO: FRITS WIDDERSHOVEN

Met gefronste wenkbrauwen moest Jan Tomaszewski vanaf de zijlijn toezien dat zijn teamgenoten met 4-1 zouden worden weggespeeld. De Poolse doelman had vijf minuten voor rust had speelveld moeten verlaten, nadat hij in botsing was gekomen met de paal na een magnifieke kopbal van Dick Nanninga, die leidde tot een 1-0 voorsprong voor Roda JC. Tomaszewski liep een handblessure op.

Eindstand:
1. Roda JC
2. Beerschot
3. Fortuna SC
4. MVV

Al in de eerste minuut bewees de lange Roda JC-spits zijn sprongkracht door boven Tomaszewki uit te springen. De bal caramboleerde voor de voeten van Adrie Koster, die weliswaar inschoot maar in buitenspelpositie stond. Johan Toonstra kwam oog in oog met de Beerschot-goalie, nadat Nanninga handig over de bal was heengestapt. Het schot van Toonstra ging over.

Terry Lees liep halverwege de eerste helft geheel onnodig tegen een gele kaart op, toen hij na een vermannende blik van scheidsrechter Van Ettekoven nog steeds niet op negen meter afstand van de bal ging staan. Voor het doel van Jan Jongbloed was het een stuk rustiger.

Alleen René Mucher stichtte eenmaal gevaar, maar dat werd door Leo Ehlen met een correcte ingreep teniet gedaan. Na een voorzet van de steeds weer vrij opkomende Peter de Wit scoorde Naninga - zoals alleen hij dat kan - 0-1.

Het tweede bedrijf bracht na 10 minuten de spanning weer volledig terug. Johan Coninx legde vanaf vijfentwintig meter aan en via het lichaam van een Roda JC-verdediger vloog de bal over de veel te ver voor zijn doel staande Jongbloed tegen het net: 1-1

Enkelblessure

Dick Naninga liet zich vervangen door Kolding („Mijn enkel is niet helemaal in orde en ik ga niets forceren", was het commentaar van de maker van Roda JC's eerste doelpunt). Alvorens Adrie Koster met een strak schot 1-2 liet aantekenen, hadden Kolding en Toonstra, invallerdoelman Laurijssen reeds op de proef gesteld en moest de Fin Tolsa eenmaal de bal van de doellijn wegwerken. Beerschot was aangeslagen; ook markante namen als Juan Losano (op Rob Rensenbrink na de duurste speler in de Belgische competitie) en Emmanuel Sanon - de donkergekleurde Haïtiaan die tijdens de WK in 1974 eenieder verraste toen hij Dino Zoff in de wedstrijd Haïti-Italië passeerde - konden niet imponeren.

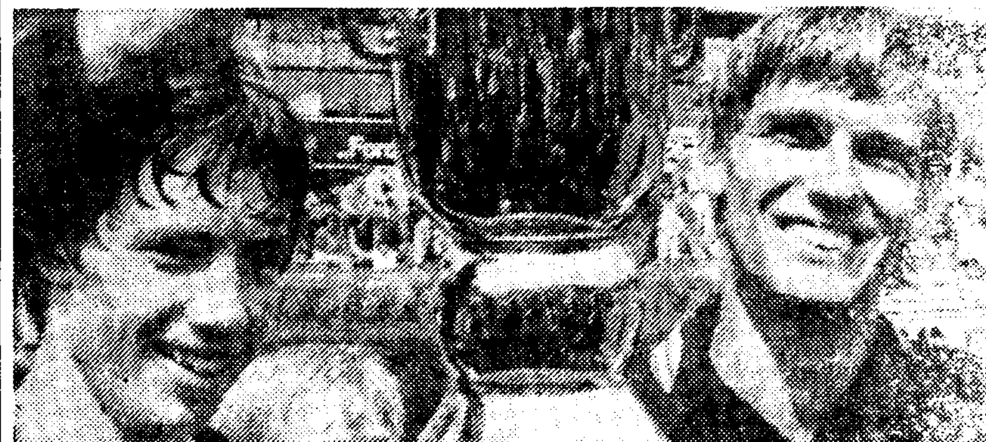
Drie minuten na de treffer van Koster was het weer raak: opnieuw een voorzet van Peter de Wit werd ditmaal in een doelpunt omgezet door Theo de Jong. Scheidsrechter Van Ettekoven (hij maakte géén sterke indruk), geplaatst op de internationale lijst, zag vlak voor tijd een strafschop voor Beerschot over het hoofd toen Sanon binnen de lijnen onderuit werd gehaald. Bij het scheiden van de markt scoorde Johan Toonstra na een pass van Terry Lees 4-1

Behoudend

Bert Jacobs was na afloop erg behoudend met zijn commentaar: zijn antwoord op de vraag of Roda JC startklaar was voor de competitie: „Een ietwat voorbarige stelling. We zijn in ieder geval op de goede weg. De spelers willen er iets van gaan maken. Dat is duidelijk, maar nog niet te vroeg juichen. Natuurlijk, een goede voorbereiding op de competitie geeft je altijd een prettig gevoel".

RODA JC: Jongbloed - De Wit, Pfeiffer, Ziegler, Ehlen - Toonstra, De Jong, Lees - Koster, Nanninga (54. Kolding), Vermeulen.
BEERSCHOT: Tomaszewski (40. Laurijssen) - Ipermans, Van Gucht, Tolsa, Sanon - Losano (76. Van Opdorp), Schrauwen, Coninx - Lambert, Kleton (60. Van Landegem), Mücher.

(Zie verder sport 2)



● De nummers één en twee van het NK tennis: Marc Albert (links) en kampioen Louk Sanders.

MARC ALBERT: ZILVER!

Van onze medewerker

SCHEVENINGEN – Marc Albert is er niet in geslaagd tijdens de nationale kampioenschappen de titel te veroveren. In de finale kwam hij tegen de regerend kampioen Louk Sanders te staan. Louk wilde duidelijk geen enkel risico lopen (driemaal 6–2).

Hij had zijn zinnen gezet op de nationale titel, hetgeen voor hem een evenaring van het record van Tom Okker betekende: vijf nationale titels in het enkelspel. Hierbij moet wel worden aangetekend dat Tom, ongetwijfeld al die jaren de sterkste speler van Nederland, niet aan deze kampioenschappen heeft meegedaan.

Marc had Tom al een record afhandig gemaakt door als 18-jarige in de finale te staan. Tom deed dit in 1962 in de door hem verloren finale tegen Willem Maris.

Louk ging in de eerste set direct fel van start. „Ik wilde de titel graag winnen en zeker niet van Marc verliezen", was zijn commentaar achteraf. In het eerste spel wist hij Marc al direct de service afhandig te maken. De felheid kwam heel duidelijk naar voren toen Louk in het tweede spel bij 40 gelijk een bal, volgens hem, op de lijn serveerde. De lijnrechter meende echter dat de bal uit was. Het protest van Louk bij scheidsrechter van Koesveldt leverde wel het punt, en vlak dáarna het spel, maar ook boegeroep van het publiek, dat duidelijk op de hand van de jeugdige underdog was.

Ook zijn volgende servicegame leverde Marc in. Blijkbaar nam Louk nu iets gas terug, waarvan Marc meteen wist te profiteren door tot 3–2 terug te komen. Deze waarschuwing was voldoende voor Louk, die nu tot setpunt doorliep, waar hij zich op de eerste nog een dubbele fout kon permiteren, waarna hij de eerste set binnenhaalde.

(Zie verder Sport 5)

Voetballers bewusteloos

Van onze sportredactie

BRUNSSUM/ECHT – Voetballer Albert Kleintjens van RKBSV kreeg tijdens de wedstrijd tegen Standaard BC een trap tegen het hoofd. Hij bleef bewusteloos liggen. Albert Kleintjens zal enige dagen ter observatie in het Brunssumse ziekenhuis moeten blijven. Laarspeler Nijssen liep tijdens een kopduel met EVV'er Levels een zware hersenschudding op. Hij werd naar het ziekenhuis in Weert gebracht. Levels moest zich in het ziekenhuis laten behandelen en mocht daarna weer naar huis.

Evelyn Jahl verpulvert Faina's wereldrecord

DRESDEN – De Oostduitse atlete Evelyn Jahl verbeterde in Dresden het wereldrecord discuswerpen en bracht het op 70 meter en 72 centimeter. Het oude wereldrecord was in handen van Faina Melnik uit de Sovjetunie met 70.50 meter, gevestigd op 24 april 1976.

Auto's en motoren

Te k. CITROEN Dyane '72, km.st. 46.500, 1 pr.st. alleen gebruikt als tweede wagen. Dr. Duysenslaan 13, Grevenbicht.

Autobedrijf A.C. Muyres B.V., Maalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West, Fiat-dealer biedt te koop aan: Fiat 128 3P '78, Fiat 1300 Special 2-drs. '75, '77, Fiat 131 1300 Special 4-drs. '75, Fiat 131 Spec. 1300 2-drs. '77, Fiat 127 '72, '73, '74, '75, '76, Fiat 128 '71, '72, '73, '74, '75, '76, '77, Fiat 132 GLS 1600 '75, Fiat 133 '76, Fiat 124 '73, Fiat 128 CL 1100 4-drs. '77, Fiat 127 Special '75, Autobianchi A112 '77, Mini Clubman 1100 '76, Citroën 2CV '71 '73, Simca 1000 '73, Simca 1301 SP '72, Simca 1000 GLS '74, Vauxhall Viva '73, VW K 70 '72, VW Golf '76, VW 1300 '71 '72, Golf GLS '78, Opel Kadett '72, Ford Escort '72, Audi 80E '73, Audi 100LS '71, Mazda 818 4-drs., Mazda 1300 '76, Mazda 1300 '73, Toyota Celica ST '75, Daf 33 '73. Ook diverse spotgoedkope inruilwagens. Auto's boven ƒ 4000,– met Fiat 1-2-3-garantie en ANWB-keuringsrapport. Inruil en financiering mogelijk. U betaalt bijvoorbeeld voor een nieuwe Fiat 127 2-deurs ƒ 221,43 per maand. Voor een Fiat 128 CL 1100 2-drs. ƒ 242,62 per maand. En voor een Fiat 131 1300 Sport 2-drs. ƒ 307,– per maand. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk (en gasinstallaties).

HONDA Accord Automaat 12.000 km, 8 mnd. oud Golf L 75, Sunbeam 1600 GLS 75, Opel Manta 1600 75, BMW 320 6 cylinder groen metallic kleur glas 2 mnd. oud. Golf diesel met schuifdak 77, Mercedes 240 D 75, Mercedes 200 D met schuifdak 73, Datsun Cherry 100 A de Luxe 76, Volvo 144 de Luxe 73, Ford Taunus 1600 L 5-deurs combi 76, BMW 3.0 CS sportcoupé automaat met schuifdak 74, BMW 2002 74, Toyota Crown 2600 de Luxe 76, Toyota Celica ST 75, Toyota Corolla 77 en 71, Toyota Carina 1600 ST 75, Citroën DS 23 5-versn. schuifdak en gasinstallatie 73, Peugeot 104 L 75, Austin Allegro 75, Opel Ascona 1600 S 74 en 73, Simca 1100 LS 72, Austin Mini 1100 Clubman 77, Mini 1000 en 850 76 en 74, Citroen 2CV6, Eend 75 en 72, Renault R12 TL 75, TS 73 en R17 Sport 72, R16 72 en 71, Audi 80 L 4-deurs 74, Audi 80 S 74, Toyota 1000 72, Daf 44 de Luxe 74 en 72, Opel Kadett Fastback Coupé LS 70. Div. inruilauto's vanaf ƒ 250. Elke keuring toegestaan. Garantie 3 mnd. of 10.000 km vanaf ƒ 3500. Inruil en financiering mogelijk ook zonder eigen geld. Autobedrijf John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen. Geopend van 9.00 tot 20.00 uur. Tel. 045-720536.

CANTON REISS waar u gebruikte auto's met service koopt. Wij hebben voor u in voorraad o.a. Kadett '75, '77, Rekord '74, '75, Ascona '76, '77, Manta '76, Viva's '74, '77, Victor '75, autom., Chevettes '76, '77, VW Golf L '75, Simca's 1100 '74, '76, Simca 1501 '74, Fiats 127 '74, '77, Fiats 128 '74, Fiats '77, Alfetta 1.6 ltr. '76, Giulietta '76, '77, Renault R16 TX '75, Datsun Cherry '73, '76, Austin 2200 6-cyl. '74, Mini 1100 Special '77, Peugeot 504 diesel '77, Peugeot 204 '76, Citroen 2CV4 '75, Mitsubishi Galant '77, Mazda 1300 autom. '76. Diverse Amerikanen onder andere AMC Pacer '75, AMC Matador '76, Pontiac Firebird '74, Pontiac Grand Le Mans. ANWB-keuring Buick Regal '75, Buick Skyhwak '75, alle auto's met ANWB-keuring. Met volledige GK-garantie. Dus 2 mnd. risicovrij rijden met recht van teruggave binnen 14 dagen. Gemakkelijke betaling regelen wij ook met u met ons GMAC-plan. Canton Reiss afd. gebruikte auto's. Honigmanstraat 63, Heerlen. Tel. 045-714441.

Autohandel „CORRECT" een begrip in Limburg voor kwaliteit en lage prijzen. Biedt een collectie goede gebruikte auto's te koop aan voor zeer lage prijzen. Wij geven 6 mnd. of 20.000 km garantie schriftelijk op arbeid en onderdelen. Fin. met ƒ 200,– contant en klaar terwijl u wacht. Ook inkoop vanaf '71.merdedes Mercedes met nieuwe gasinstall. '71 ƒ 4750,–, BMW 2000 met gasinstall. '71 ƒ 2750, 2x BMW 2002 Tl '72 ƒ 2750,–, Ford Granada Consul 2000 GXL '75 ƒ 5250,–, 2x Ford Taunus 1600 XL '72 ƒ 2600,–, Ford Capri 2000 XL '72 ƒ 3250,–, Ford Escort '72 ƒ 1900,–, Audi 100 LS '71 ƒ 1750,–, Morris Marina Coupé '74 ƒ 3400,–, 2x Opel Rekord 1700 de Luxe ƒ 4500,– '73 ƒ 3950,–, Opel Ascona 16S '73 ƒ 3450,–, 3x Opel Kadett v.a. ƒ 2250,– '72, ƒ 2250, Opel Manta 16S '72 ƒ 3450,–, Fiat 127 '72 ƒ 2200,–, Toyota Corolla '72 ƒ 2750,–, Simca 1301 Spec. '72 ƒ 2250,–, Citroën GS Club '73 ƒ 2500,–, DAF 46 Super de Luxe '76 ƒ 4500,–. Brunssummerweg 81, Ubach over Worms. Geopend van 10 tot 18 uur. 's Zondags gesloten. Tel. 045-315024.

Te k. AUDI LS, type 70, veel extra's. Hubertusstr. 9, Brunssum (Op de V's) tel. 045-253305.

Bromfietsen

ZÜNDAPP KS 50, 3900 km gel. ƒ 1995,–, nwp. ƒ 2998,–, Florett v.a. ƒ 690,–, Puchs v.a. ƒ 280,–, Maxi Puchs v.a. ƒ 450,–, Vespa Bravo v.a. ƒ 390,–. 6 mnd. gar. Grond Schaesbergstr. 51A, Terwinselen.

Te k. SUZUKI als nieuw. Veeweg 41, Ubach o. Worms.

Z.g.a.n. DAMESBROMMER m. helm. ƒ ƒ 300. Anemonenstraat 38, Kerkrade-West.

Wegens omst.h. nieuwe brommer te k. VESPA Ciao. ƒ 850,–, tel. 045-255158.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

Onderwijs

SPORTINSTITUUT Krystek voor Jiu-Jutsu met karate, Aikido elegance tegen kracht en damesgrondgymnastiek. Diepenbrockstr. 18, Heerlen, tel. 045-712353.

Dansschool Degenkamp tel. 045-714665 of 418365. Dagelijks van 14-19 uur inschrijvingen voor de DANSCURSUSSEN voor beginners, gevorderden en oudere personen op het privéadres. Kloosterkoolhof 71, Heerlen.

SPORTINSTITUUT Krystek: voor judo, ju-jutsu met karate, aikido elegance tegen kracht en dames grond gymnastiek. Diepenbrockstr. 18, Heerlen, tel. 045-712353.

Landbouw

Te koop gevr. en te koop aangeb. KALVEREN, schapen, wol, zeugen, beren en alle slacht- en weidevee. Tevens noodslachtingen. Cerfontaine, Beatrixlaan 18, Spaubeek, 04493-1323 en 1822.

Te k. enkele nieuwe HOOIBOUWWERKTUIGEN teg. zeer spec. prijzen. Fahr Vicon P.Z. Cyclo maaiers. Vicon Acrobater Fahr Cirkel hooiers P.Z. Strela's Collé Limbricht, tel. 04490-15813, of 11913, verk. Herfs 04498-2418, verk. Kamps 04451-739.

Voor al uw onderdelen naar Landbouw Onderdelen Bank, groothandel in originele en niet-originele ONDERDELEN v. machines en werktuigen. Breidner 99, Schinnen.

De curator in het faillissement van **BODERO B.V.**, Swier 77, Wijnandsrade, maakt bekend, dat de goedgekeurde enige uitdelingslijst m.i.v. 15-8-1978 gedurende 10 dagen ter inzage ligt van crediteuren ter Griffie van de Arr. Rechtbank te Maastricht en van het Kantongerecht te Heerlen, alwaar deze door hem is gedeponeerd.

Mr. G.E.C. Nummerdor,
Advocaat en procureur,
Ruys de Beerenbroucklaan 38,
6411 GC Heerlen.

GEMEENTE MAASTRICHT

Burgemeester en wethouders van Maastricht roepen sollicitanten op voor de functie van:

1. **boventallig onderwijzer(es)**

aan de openbare scholengemeenschap van kleuter- en lager onderwijs „Elckerlyc" aan de Ebenistendreef 104 te Maastricht-West.

De gedachten gaan uit naar een leerkracht, die bereid is en de capaciteiten heeft om intensief mee te werken aan:
- een verdere verwezenlijking van de integratie kleuter- en lager onderwijs
- een individuele en groepswijzebegeleiding van de leerlingen
- ouderparticipatie binnen het onderwijs

Belangstelling en kennis van muziek en beeldend vormen strekken verder zeer tot aanbeveling.

Tevens worden voor bovengenoemde school sollicitanten gevraagd voor de functie van:

2. **onderwijzer(es)**

voor 2 schooltijden (taakverlichting)

en

3. **vakleerkracht muzikale vorming**

(5 x 3/4 uur)

Sollicitatieformulieren voor de functie onder 1 en 2 kunnen tot 25 augustus a.s. worden aangevraagd bij de afd. onderwijs en cultuur, Stadhuisstraat 5 te Maastricht, tel. 043-841811 tst. 337.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het hoofd van de genoemde school (de heer H. de Pijper):
tel. school: 043-30264
tel. privé: 04451-340

Gevraagd:

ERVAREN BOUWKUNDIG CALCULATOR

voor burgerlijke en utiliteitswerken in de regio's Midden- en Zuid-Limburg.
Hoog salaris en goede sociale voorzieningen. Geheimhouding verzekerd.
Br. o. nr. 0808 LD Hrl.

FAILLISSEMENT

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 3.8.1978 is in staat van faillissement verklaard: Groothandelscentrum Lange Jan B.V., gevestigd en kantoorhoudende te Heerlen, Nobelstraat 16, met benoeming van Mr. J.A.H. Rikmenspoel tot Rechter-Commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

De curator,
Mr. H.Ch. Altmann,
advocaat en procureur,
Ruys de Beerenbroucklaan 38,
6411 GC Heerlen.

FORTUNA SC: DERDE PLAATS DANKZIJ PENALTY

MVV laat te veel kansen liggen

door Bobby Vosmaer

MAASTRICHT – Een strafschop besliste uiteindelijk de derby in het Sterrentoernooi tussen MVV en Fortuna SC. Rob Hutting verzilverde die kans voor Fortuna SC, nadat MVV tijdens een groot veldoverwicht in de tweede helft vele mogelijkheden onbenut had gelaten. Beide ploegen speelden agressief en aanvallend, maar kwalitatief gezien was het voor de 1500 toeschouwers een matige partij voetbal.

De wedstrijd begon aantrekkelijk met kansen over en weer. Ruys knalde voorlangs en Mulkens miste in riante positie, na een goede schijnbeweging van Paul Child.

Knappe kopbal

In de negende minuut een mooie pass van Jo Mulkens op Leo Kerstges die al vallend knap scoorde: 1–0 voor MVV.

De strijd ging daarna gelijk op, maar Fortuna SC had het moeilijk aan de linker flank. John Webb benutte die ruimte goed en verschafte via voorzetten Kowalik, Quaden en Mulkens goede scoringsmogelijkheden. Maar Fortuna SC kwam beter in het ritme, wat tot uiting kwam in een goede snelle aanval, die door Engbersen over werd gekopt.

MVV had gewaarschuwd moeten zijn, want in de negenentwintigste minuut slipte Ruys door de buitenspelval van MVV en omspeelde doelman Baetsen beheerst: 1–1.

Fortuna SC drong aan en Jean Colombain verschafte de MVV-doelman het nodige werk. Het fortuna SC-overwicht resulteerde echter niet in doelpunten.

Na rust kwam bij MVV Roosen in de ploeg voor Mulkens (spierscheuring) en completeerde zo de aanval waardoor Jo Bonfrère het middenveld opzocht. MVV viel sterk aan. Kowalik miste twee maal in riante positie en Paul Child liet zien dat hij voor MVV erg nuttig kan worden. Doelpunten bleven echter uit.

Trainer Leo Steegman hierover: „Er werden in deze periode te veel kansen onbenut gelaten en gevoegd bij het feit dat we de bal niet lieten rollen, dan is het duidelijk dat we op dat ene doelpunt bleven steken".

De desillusie voor MVV kwam in de drieëntachtigste minuut. Fortuna SC brak op rechts uit, Wetzels dook het strafschopgebied in, maar werd onderuit getikt door Frans Roosen: penalty besliste scheidsrechter Mulder. Hutting voltrok het vonnis beheerst.

„Goed gewerkt"

In de laatste minuten van de strijd kogelde Rob Hutting nog op de lat, maar de wedstrijd was reeds beslist.

Joop Castenmiller over het vertoonde spel van Fortuna SC: „Er is goed gewerkt, al was de sluiting tussen de linies niet optimaal. Toch was het een nuttige wedstrijd, maar de spelers kijken al verlangend uit naar de competitie".

De optellingen:
MVV: Baetsen, Webb, Dijkstra, Lacroix, Schrijnemakers, Quaden, Mulkens, Kerstges, Bonfrère, Child, Kowalik.

Fortuna SC: Geilman, Wetzels, v. Daele, v.d. Berg, Colombain, Hutting, Bux, Titaley, Zuidersma, Engbersen, Ruys (Prauser).



● *Rake kopbal van MVV'er Leo Kerstges. Tóch zal Fortuna SC de derde plaats pakken.*

Limburgia van 0–2 naar 3–2

Van onze medewerker
JO GERARDS

BRUNSSUM – Limburgia boog tegen Walram een 0–2 achterstand om in een 3–2 overwinning. De toeschouwers konden in de eerste helft alleen genieten van het mooie weer.

Het enig opmerkelijke feit pleegde Joop Deben door zijn tegenstander, vóór of in het beruchte gebied, vast te houden. De strafschop, genomen door René Cristophe, bezorgde Walram een 0–1 voorsprong.
Walram bleef na de rust hetzelfde spelletje spelen: veel mensen terugtrekken, daardoor Limburgia uit het ritme halend. Voor de Brunssummers bleef niets anders over dan ideeënloos breedtevoetbal.

De counter, uitgevoerd met vier of vijf mensen, was levensgevaarlijk. Toen Louk van Wij de bal verspeelde, was Walram plotseling met drie man vóór, en Geilen – in samenwerking met De Klerk – gaf van Bree geen enkele kans: 0–2.

Dassen had voor Walram de zaak veilig kunnen stellen, toen hij alleen voor Van Bree verscheen, maar hij faalde. Limburgia voelde zich verplicht iets terug te doen. Geholpen door een geheel wegvallend Walram scoorde eerst Orbons 0–1, en dank zij Walramdoelman Jean Crutsen bleef het voorlopig zo.

Toen kwam Jos Goldschmitz. Hij bracht kracht in de Limburgia-aanval. Tweemaal deed hij het voorbereidend werk, en tweemaal kon Sjef Derks scoren. Walram betaalde de tol voor het gekozen systeem.

Paul Child: ‚Doodmoe'

MAASTRICHT – Het Maastrichtse publiek heeft voor het eerst kennis kunnen maken met Paul Child, de nieuwe spits van MVV. Wat exact de mogelijkheden zijn van de Engelsman, is nog niet duidelijk, maar wel kan worden vastgesteld, dat hij een aanwinst kan zijn. Hij is beweeglijk, goed met het hoofd en is ijverig, tot de laatste minuut. Zelf vond hij van zijn debuut: „Het was allemaal nog wat onwennig. Ik kende de jongens nog niet en zij mijn speelwijze evenmin. Toch geloof ik, dat mijn karakter aansluit bij dat van de jongens. Ik geef me altijd voor de volle 100% en ben een echte teamspeler. Door de ontwikkelingen van de laatste week heb ik echter weinig geslapen en ben werkelijk doodmoe. Met een goede spelbepaler erbij geloof ik, dat we niet bang behoeven te zijn dit seizoen". Child oogt als een typisch Engelse spits, een heel ander type dan Huub Smeets, maar hopelijk voor MVV vormen beiden een gevaarlijk aanvalskoppel.

Smeets toch bij MVV

MAASTRICHT – Huub Smeets komt het komende seizoen toch uit voor MVV. AZ'67 is bereid de lange spits nog voor één seizoen uit te lenen aan de nieuwe eredivisionist. Wel moet MVV voor 3 december beslissen of het bereid is, tot aankoop over te gaan.



● *Theo de Jong scoort voor Roda JC. Voor Beerschot valt er geen eer meer te behalen in het Sterrentoernooi.*

Oefenvoetbal

SVV-NSVV	0–0
Vitesse Delft-NAC	1–3
RVVH-Sparta	1–4
Wageningen-FC Utrecht	0–2
Volendam-Leicester City	0–2
FC Den Haag-Kortrijk	2–1
Heracles-FC Twente	1–3
FC Boom-Willem II	2–0
Harelbeke-Helmond Sport	2–0
Frankrijk-Anderlecht	1–0
Birmingham City-Ajax	1–0
Eindhoven-Berchem Sport	3–0
Urk-Vitesse	0–8
SVV-FC Den Haag	1–2
AZ'67-Manchester City	5–1
Schimmert-Kolonia	3–4
Nw. Einde-Kakertse Boys	3–0
PEC Zwolle-Nacional	0–1

Feyenoord baas in eigen Kuip

ROTTERDAM – Feyenoord heeft zijn eigen toernooi gewonnen. De Rotterdammers versloegen in de eindstrijd Everton met 3–1. De jury, die onder voorzitterschap stond van Jan Zwartkruis, koos Wim Jansen tot de beste speler van het toernooi; de beste voetballer onder de 23 werd Andy King van Everton. Scoreverloop: 8. Houtman 1–0, 31. Notten 2–0, 62. Lyons 2–1, 87. Van der Lem 3–1. Benfica werd derde. De Portugese club won de wedstrijd om de derde plaats tegen FC Brugge met 6–0. Scoreverloop: 5. Reinaldo 1–0, 22. Sheu 2–0, 62. Coelho 3–0, 65. Reinaldo 4–0, 76. Reinaldo 5–0, 79. Pietra 6–0.

lotto ff

DEN HAAG – De resultaten van de twee nationale sportprijsvragen van dit weekeinde zijn:

LOTTO
De winnende getallen zijn:
2 - 22 - 25 - 32 - 38 - 41. Reservegetal: 34.

De prijzen zijn als volgt verdeeld: eerste prijs (inclusief jackpot): ƒ 571.104; tweede prijs: ƒ 132.356; derde prijs ƒ 198.534; vierde en vijfde prijs: ƒ 264.712,–.

SUPERTRIO
Het supertrio werd gelopen in de Groningen-prijs op de baan van Groningen. De uitslag is: 1. nr. 6. Nelson T. (J. Hof); 2. nr. 3. Oostster G. (A. de Wreede); 3. nr. 7. Piepitone K. (R. Kromkamp).

De omzet van het supertrio was 199.879 gulden; de uitkering is ƒ 4409,–.

WESTDUITSE LOTTO
In de Westduitse lotto zijn de volgende winnende getallen getrokken: 2 15 - 16 - 20 - 33 - 34. Reservegetal: 3.

SPIEL '77
Het winnende getal in „Spiel 77" luidt: 7788634.

Ressel naar AZ'67

ALKMAAR – Peter Ressel die het laatste jaar uitkwam voor het Amerikaanse San Jose, heeft voor komend seizoen een contract getekend bij AZ. De Alkmaarse club heeft het contract dat Ressel nog bij San Jose had, afgekocht. Peter Ressel speelde in Europa het laatst voor Anderlecht.

● Go Ahead Eagles heeft een overeenkomst gesloten met Jan van der Veen. De 30-jarige Rotterdammer, die jaren voor Sparta speelde en daarna overging naar Antwerp FC, speelt nog in de Verenigde Staten voor San Diego. De Deventer eredivisieclub kan tot eind maart van komend jaar beschikken over Van der Veen, die op huurbasis van de Amerikaanse club overkomt.

● Peter Ressel
...naar AZ'67...

HSV klopt Borussia MG: 3-0

FC Köln gaat af

HAMBURG – De landskampioen van West-Duitsland, FC Köln, zal met gemengde gevoelens terugdenken aan de eerste speeldag van het nieuwe seizoen. De start van de landskampioen was bedroevend. Niet zozeer was dat de 1–0 nederlaag bij Eintracht Braunschweig, maar wel het spel van het vorig jaar zo bewierookte Kölm.

Ook Borussia Mönchengladbach sneuvelde reeds in de „eerste ronde". Met 3–0 gingen de Borussen bij HSV ten onder dat in Kevin Keegan zijn beste man had.

Klaus Fischer

De eerste competitiedag leverde een verrassende leider op. Dat werd FC Kaiserslautern dat in zijn thuiswedstrijd VFB Stuttgart met 5–1 verpletterde. Klaus Fischer was bij Schalke de grote man. Driemaal scoorde hij tegen Eintracht Frankfurt, hetgeen een aardige basis was voor de 4–0 overwinning.

München heeft met enige verbazing naar het resultaat geluisterd dat Bayern bij Borussia Dortmund bewerkstelligde. De 1–0 nederlaag kwam hard aan omdat men in München veel had verwacht van het nieuwe Bayern dat zich tijdens een aantal oefenwedstrijden nogal schotvaardig had getoond. Breitner en Oblak speelden een figurantenrol. Burgsmüller maakte voor Borussia het enige en naar later bleek ook winnende doelpunt.

De uitslagen van de eerste Bundesligadag waren: HSV - Borussia MG 3–0. Eintracht Braunschweig - FC Köln 1–0, Fortuna Düsseldorf - Werder Bremen 0–0, Schalke - Eintracht Franfurt 4–0, Darmstadt - Hertha BSC 0–0, Kaiserslautern - VFB Suttgart 5–1, Borussia Dortmund - Bayern München 1–0, FC Nürnberg - VFL Bochum 0–2, MSV Duisburg - Arminia Bielefeld 1–1.

Nottingham!

LONDEN – Nottingham Forest heeft op Wembley laten zien dat het ook komend jaar een niet te onderschatten tegenstander zal zijn. Op Wembley waar bijna zeventigduizend mensen aanwezig waren, werd de Engelse bekerwinnaar Ipswich Town, en komende tegenstander van AZ in de eerste ronde van de Europa-cup voor bekerwinnaars, met niet minder dan 5–0 verslagen.

Van begin tot eind heeft Nottingham de wedstrijd in handen gehad. Na negen minuten profiteerde Martin Oneill van een foutje tussen Mick en Eric Gates: 1–0. Vanaf dat moment was Ipswich weerloos. De andere vier doelpunten werden gescoord door Peter White, Larry Lloyd, Martin Oneill en John Robertson.


● *Klaus Fischer scoort koppend 3–0. Hij was de grote man bij Schalke (tegen Eintracht Frankfurt).*

FC VVV verkocht z'n zaak slecht

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

VENLO – FC VVV-trainer Hans Croon mocht na afloop van de oefenwedstrijd tegen Parijs St. Germain dan wel stellen dat het eindresultaat – nederlaag 1–2 – voor hem niet op de eerste plaats stond, de 4500 toeschouwers dachten er anders over.

Uitgezonderd het eerste half uur toen de thuisclub de Franse gasten op speelse wijze leek op te rollen hebben Croons pupillen er een slechte „generale repetitie" van gemaakt. Ook uit commercieel oogpunt heeft FC VVV zijn zaakje slecht verkocht.
Na de min of meer teleurstellende uitslagen tegen amateurclubs leek FC VVV via de krappe winst op Tottenham Hotspur zijn krediet bij het Noordlimburgse publiek te hebben herwonnen. Nu de seizoenkaarten aan de man gebracht moeten worden, hadden de Venlonaren uit commercieel-financiële overwegingen er beter aan gedaan het eindresultaat voorrang te verlenen.
In de hoopgevende openingsfase scoorde VVV ook zijn enige treffer. In de vijftiende minuut bood Albert van der Weide aan Hilkes een niet te missen kans. De Westduitser wilde blijkbaar de schoonheidsprijs verdienen want hij maakte er een half mislukte achterwaartse salto van. Fortuinlijk sprong de bal via de grasmat omhoog, pal onder de deklat: 1–0.
Paris St. Germain won uiteindelijk verdiend. De gelijkmaker kwam in de 35ste minuut door ex-international Adems en elf minuten voor tijd scoorde de ingevallen trainer-speler Larqué 1–2.

Wereldrecord 4 x 800 meter

POLODSK – Een Russische ploeg bestaande uit Vladimir Podoliako, Nikolai Kirov, Vladimir Malozemkin en Anatoli Retsjniak heeft bij wedstrijden in Podolsk het wereldrecord op de 4 x 800 meter verbeterd en gebracht op 7 minuten en 8.1 seconden. Het oude record stond op de dag af twaalf jaar op naam van de Westduitse ploeg bestaande uit Kinder, Adams, Bogatzski en Kemper.

Limburgse amateurs grossieren in overwinningen

Ad Wijnands sterk en snel

Van onze sportredactie

HEERLEN – Limburgse amateurs hebben een succesvol weekeinde achter de rug. Maastrichtenaar Ad Wijnands, bezig aan zijn eerste seizoen bij de amateurs, behaalde de meest opvallende overwinning. Hij schreef de Omloop van de Krimpenerwaard op zijn naam, een klassieker over 140 kilometer met start en finish in Schoonhoven. Jo Maas won de tweede etappe in de Ronde van West-Henegouwen. Op de Belgische wegen sleepte Willy Maessen zelfs twee zegepralen in de wacht. Zaterdag won hij in Emines, gisteren in Petit-Wàret. Jaak Roemerman tenslotte zegevierde in Herstal.

Ad Wijnands was niet alleen in de slotfase van de Omloop van de Krimpenerwaard een opvallend figuur. Ook in de eerste koershelft behoorde hij tot de strijdlustigste renners. In gezelschap van Oosterbosch, Bierings, Versluis en zijn provinciegenoot Jo Meulenberg reed hij geruime tijd aan de leiding. Nadat de hergroepering een feit was geworden en vervolgens een nieuwe kopgroep ontstond (13 man), toonde Wijnands wederom zijn kwaliteiten. In zijn eentje dichtte hij de kloof van 20 seconden. Hij werd daardoor de enige Amstelrenner in de voorste groep, waarin de formaties Jan van Erp en Bik ieder met drie man vertegenwoordigd waren. „Amstelland" telde zelfs vier man in het eerste gelid.

Karel Brandse en Henk Boom probeerden 9 km vóór de finish de strijd te beslissen. In de straten van Schoonhoven werd dit tweetal echter achterhaald. Uit derde positie rukte Wijnands vervolgens naar de leiding. Onweerstaanbaar. Ver vóór de finish kon de 19-jarige pupil van Herman



• Zo won Ad Wijnands voor Jos Weber en Arie Versluis de Omloop van de Krimpenerwaard.

Maessen, Smits, Jac Roemerman en Jo Maas in eerste stelling

Krott zijn armen reeds juichend omhoogsteken.

De uitslag: 1. Wijnands, 140 km in 3.03.25, 2. Weber, 3. Versluis, 4. Boom, 5. Brokelman, 6. Versteeg, 7. Bierings, 8. Moons, 9. Rotterman, 10. Jongejan.

De tweede overwinning van Willy Maessen in twee dagen tijd werd voor Nederland een compleet succes. De 110 km-koers in Petit-Warêt (tijd: 3 uur precies) levert Albert Bongers namelijk de tweede plaats. Henk Smits werd derde en Harry Crijns vierde.

Henk Smits werd eindoverwinnaar van een twee ritten tellende wedstrijd in Herstal. De eerste koers was enkele dagen geleden verreden. In de slotrit (gisteren) toonde de Venlonaar Jac Roemerman zich onstuitbaar. Met twee minuten voorsprong op Naessens bereikte hij de finish. Smits werd derde, Smeets 12de. Er waren 41 deelnemers.

De overwinning van Jo Maas (en het veroveren van de leiderstrui) in de Ronde van West-Henegouwen was eveneens 18 karaats. Maas telde aan de eindstreep in Moeskroen/Peruwelz twee minuten voorsprong op zijn naaste belager Van Hinste. Egbert Koersen werd derde, Pirard vijfde.

Uitslag in Thimister: 1. Henrard, 110 km in 2.44.10, 4. Beckers, 6. Verhaegen, 10. Jos van der Borgh, 11. Vluggen, 13. Frijns.

In Plombieres was het resultaat: 1. Jancek, 110 km in 2.41.12, 6. Beckers, 8. Verhaegen, 11. Jo van der Borgh, 12. W. Ramaekers, 15. Vluggen, 16. Kuypers, 20. Jan Ramaekers.


• Hennie Kuiper uit de gratie van Peter Post

IJsboerkes tonen kracht en homogeniteit in Dortmund

Post contra Kuiper

door wiel verheesen

(Vervolg van Sport 1)

(Vervolg van Sport 1)

„Wij zijn stomverbaasd dat Peter Post zó reageert", aldus Ine Kuiper, de echtgenote van de gisteren voor contractuele (criterium) verplichtingen in Frankrijk vertoevende renner. „Bijna drie jaar heeft er tussen Peter en mijn man een vrijwel harmonieuze samenwerking bestaan. Dat hij Hennie plotseling dwarsboomt door hem niet te laten starten in de Proftour komt hard over".

Kuipers echtgenote ontkent ten stelligste dat er een contract bij Peugeot of elders getekend is. „Post zei zaterdagavond, enkele uren nadat Hennie in Kamerik zijn heroptreden had gedaan, dat we alles nu maar zelf moesten uitzoeken. Nou, dat zullen we zeker doen", aldus Ine Kuiper. Ofschoon hij door het niet kunnen starten in de Proftour Nederland een belangrijk stuk van de voorbereiding op het WK mist, heeft Hennie Kuiper nog steeds het plan om 27 augustus op de Nürburgring van de partij te zijn. Hij neemt de komende weken aan zoveel mogelijke kermiskoersen deel. Kuiper heeft van Piet Liebregts, chef d'equipe van de WK-ploeg, de toezegging gekregen dat hij persoonlijk mag bepalen of hij op de Nürburgring start. Peter Post was gisteravond niet voor commentaar bereikbaar.

De Raleighformatie in de Proftour bestaat uit Jan Raas, Henk Lubberding, Johan van de Velde, Cees Priem, Piet van Katwijk, Aad van den Hoek, Paul Wellens en Wilfried Wesemael.

Gastrenners

Huub Harings, chef d'equipe van Jet Star Jeans, heeft twee gastrenners in zijn ploeg moeten opnemen om met acht man in Nijmegen aan de start te komen. „Bij Jet Star staan slechts zeven man onder contract", aldus Harings. „Van dit zevental is Herman Ponsteen reeds vertrokken naar het WK op de baan in München. Een eervolle verkiezing, zowel voor hem. als voor de ploeg. Mijn team (Krekels, Langerijs, Van Houwelingen, Van Gerwen, Hoogedoorn, De Ruiter, red.) wordt gecompleteerd door Donald Allan en Jürgen Kraft". De Australiër Allan heeft de voorbije weken veel criteria gereden als voorbereiding op het zesdaagseseizoen. Jürgen Kraft is een Duitser die uitkomt voor de Spaanse ploeg Teka. „Een kopman heb ik niet", aldus Harings, „ofschoon Langerijs, Krekels en Van Houwelingen toch wel op steun van de anderen kunnen rekenen".

Behalve Krekels behoort ook Ben Koken tot het deelnemersveld aan de Proftour. Hij behoort tot het achttal dat onder leiding van Ton Vissers de Zoppaskleuren verdedigt. Zoppas-Zeus is als vervangende ploeg van Flandria gecontracteerd, nadat de Proftourorganisatie besloten had om de Bruynes formatie thuis te laten toen kopman Freddy Maertens meedeelde geen prijs te stellen op deelname aan de Nederlandse ronde.

„Later heeft Maertens weer wél te kennen gegeven dat hij wilde starten, maar zijn financiële eisen waren nog hoger dan voorheen. Wij stelden ons direct op het standpunt dat we ons niet als speelbal door de Belg wilden laten gebruiken", aldus Wim Poot namens de Proftourorganisatie gisteren tijdens de „Grosser Unionpreis" in Dortmund. Deze wegwedstrijd in en rond de Duitse industriestad maakte overigens duidelijk dat het IJsboerketeam in topcondotie naar de Proftour Nederland komt. Nauwelijks waren in Dortmund (ten aanschouwe van 108.000 kijkers langs het parcours van 21 kilometer) de 41 deelnemers van start gegaan, of liefst vijf „IJsboeren" behoorden tot de kopgroep van negen man. Een van deze vijf (André Dierickx) viel na 85 km uit deze leidende groep weg, evenals Willi Singer. Met nog 50 km voor de boeg begon Gerry Verlinden aan een solo die hem de overwinning opleverde. Daniël Willems en Fons de Bal maakten het IJsboerke-succes compleet.

„Thurau offerde zich voor zijn ploeggenoten op", aldus chef d'equipe Jossart. „Hij hield Thaler in de gaten, de enige concurrent".

De uitslag: 1. G. Verlinden 150 km in 3.38.54, 2. op 2.48 Willems, 3. op 3.24, De Bal, 4. Thaler, 5. Jakst, 6. Thurau, 7. op 8.54 Delcroix, 8. op 9.29 Van de Wiele, 10. op 9.57 Van Roosbroeck, 11. Magioni, 12. Fritz, 13. op 12.19 Lefèvre, 14. op 13.01 Hindelang, 15. op 13.46 Schütz.

Proftour Nederland

**NIJMEGEN – Het routeschema ziet er als volgt uit:
Maandag 14 augustus: individuele tijdrit in Nijmegen over 1200 meter als proloog en om 20.00 uur criterium over 80 kilometer dat in tegenstelling tot tijdrit niet meetelt voor algemeen klassement.
Dinsdag 15 augustus: Nijmegen-Heerenveen 227 km
Woensdag 16 augustus: Heerenveen-Heesch 225,5 km
Donderdag 17 augustus: Heesch-Maastricht 215 km
Vrijdag 18 augustus: Maastricht-Zevenbergen 195 km
Zaterdag 19 augustus: 's Heerenhoek-Goes 103 km en om 16.15 uur ploegentijdrit over 22 kilometer in Goes waarvan de tijd van de vierde renner zal tellen voor zowel ploegen als individueel klassement.**

Weer zege voor Johan van de Velde

• LONDEN – Johan van de Velde heeft zijn tweede grote overwinning bij de profs te pakken. Nadat hij in mei de Ronde van Romandië won schreef hij nú de nieuwe vijfdaagse etappekoers Glasgow-Londen op zijn naam. Van de Velde had in de laatste rit van deze „Ronde van Groot-Brittinnië geen moeite zijn leidende positie te behouden. De Raleighs slaagden er alleen niet in om ook deze slotetappe een criterium over 91 km. te winnen. Diego Magioni, een voor de Zwitserse ploeg Willora uitkomende Italiaan, ontsnapte vlak vóór het einde aan de waakzaamheid van de Nederlanders. Met één seconde achterstand legde Piet van Katwijk op de tweede plaats beslag. Benny Schepmans werd derde. De eindstand: 1. Johan van de Velde 22 uur, 34 minuten en 42 seconden, 2. op 6 seconden Reg Smith, 3. Godi Schmutz, 4. op 1.36 André Gevers, 5. op 1.39 Roland Salm, 6. op 1.46 Diego Magioni.

• KAMERIK – Hennie Kuiper beëindigde het criterium van Kamerik, zijn eerste koers ná de Toer in het peloton dat méér dan een halve minuut achterstand telde op de Belg Paul Wellens, die de 120 kilometer aflegde in 2 uur, 36 minuten en 10 seconden. Adrie van Houwelingen werd tweede op 10 seconden. Aad v.d. Hoek derde en Joop Zoetemelk vierde. De verdere uitslag: 5. op 20 sec. Knetemann, 6. Langerijs, 7. Schipper, 8. op 35 sec Jan van Katwijk, 9. Raas, 10. Van Vliet.

• HEERENHOEK – Jan Raas kwam in het criterium dat in zijn woonplaats werd georganiseerd niet verder dan de vierde plaats. Hij won de sprint van het peloton, 17 seconden nadat Freddy Maertens als winnaar was gearriveerd; 100 km. in 2 uur, 25 minuten en 45 seconden. Gerrie van Gerwen en Gerrie Knetemann legden op de 2de en 3de plaats beslag. Hun achterstand was 10 seconden. Schipper eindigde als 5de, Piet van Katwijk 6de, Van Vliet 7de, Fons van Katwijk 8ste, Jan van Katwijk 9de, Smit 10de.

• PARIJS – Ondanks een overwinning in Chauffailles heeft Bernard Thevenet besloten om niet deel te nemen aan het wereldkampioenschap op de weg, dat 27 augustus wordt verreden. „Mijn conditie is te matig", aldus de tweevoudige Tourwinnaar.

• OOSTDUINKERKE – Gerben Karstens legde op de tweede plaats beslag in een wedstrijd over 66 kilometer. De overwinning was voor Walter Planckaert. Zijn tijd: 1 uur en 37 minuten.

• PIJNACKER – Martin Havik won criterium over 100 km. in 2.32.10. De uitslag: 2. op 15 sec. Schipper, 3. Peels, 4. Van Wijhe, 5. De Goede,

Urmondenaar behaalt vijfde zege in Ronde Eikenderveld



Jan Claessens is Visschers te slim af

door bennie ceulen

HEERLEN – Eric Visschers heeft in de Ronde van Eikenderveld-Heerlen zijn zegereeks niet voortgezet. De 27-jarige routinier Jan Claessens was hem in deze amateurkoers te slim af. Wetend dat Visschers de snelste man was in de kopgroep van vier man, die in de finale was ontstaan, zette Jan Claessens bij het ingaan van de laatste ronde alles op alles. Hij sloeg een gat dat zijn medevluchters Maarten de Vos, Eric Visschers en Wim Jennen niet meer konden dichtrijden.

„In de finale heb ik steeds gedemarreerd om alleen voorop te komen, anders zou ik in de sprint toch geklopt worden. Vooral Eric Visschers moet je niet mee naar de streep nemen. Maarten de Vos heeft me enkele keren teruggepakt. Bij het ingaan van de laatste ronde heb ik nog eens alles gegeven en daardoor heb ik hier in Heerlen mijn vijfde wedstrijd van dit seizoen gewonnen. Verleden week zegevierde ik nog in Frankrijk", aldus de Urmondenaar, die dit seizoen onder meer reeds de Ronde van Neerbeek won en in de Ronde van Limburg beslag legde op de vierde plaats.


•Een deel van de kopgroep in actie tijdens de Heerlense wielerronde die door (op deze foto ontbrekende) Jan Claessens gewonnen zou worden.

De 42 deelnemers maakten er in Heerlen een interessante wedstrijd van. Vanaf de start werd gedemarreerd. Vooral Yvo Boelhouwers, latere winnaar Jan Claessens, Maarten de Vos, de winnaar van de leidersprijs Wim Jennen en Theo Luijten waren erg actief op het 1250 meter lange parcours. Toen de renners circa 50 van de 100 af te leggen kilometer onder de wielen door hadden viel de beslissing. Tien man geraakten voorop: Eric Visschers, Maarten de Vos, Wim Jennen, Jan Claessens, Harrie van de Weerden, Riny van Dijk, Hans Jansen, Harrie Geerkens, Alex Pieters en Armand van Mulken. Dertig kilometer verder „dubbelde" deze sterke groep het verbrokkelde peloton. Bij de koplopers werd toen al volop geknokt om een eventuele eindsprint te ontlopen. Daaronder bezweken Van de Weerden, Van Dijk, Jansen, Geerkens, Pieters en Van Mulken.

Amateurs: 1. Jan Claessens 100 km in 2.32.30, 2. E. Visschers op 15 sec., 3. W. Jennen, 4. M. de Vos, 5. op 49 sec. H. van de Weerden, 6. R. van Dijk, 7. H. Jansen, 8. H. Geerkens, 9. A. Pieters, 10. op 1.12 A. van Mulken, 11. op een ronde G. Kooy, 12. J. Smeets, 13. W. Nelissen, 14. Th. Luijten, 15. J. Willemsen, 16. W. van de Borgh, 17. J. Ramaekers, 18. J. Meulenberg, 19. M. van Dijk, 20. M. Swinkels, 21. H. Budie.

Junioren: 1. Jan Harings 60 km in 1.29.31 en winnaar leidersprijs, 2. P. Meerburg, 3. N. Martens, 4. J. Idili, 5. J. Schepers, 6. Vaassen, 7. P. van der Linden, 8. P. Fincken, 9. F. Marcelis, 10. W. Basten, 11. P. Janssen, 12. J. Spee, 13. M. van de Meer, 14. H. Senden, 15. J. Meyers.

Nieuwelingen: 1. J. Wegberg 30 km in 1.01.11, 2. P. Knops, 3. J. Gilissen, 4. A. Roberts, 5. H. Polloni, 6. F. Timmermans, 7. R. Schoens, 8. J. Ramakers, 9. M. Verschuur, 10. J. de Faux, 11. J. Pisters, 12. P. Vijgen, 13. R. Krekels, 14. E. Ummels, 15. J. Flekken. Leidersprijs: H. Janssen.

Twaalfde partij verdaagd

Kortsjnoj-clan: „Karpov is ko"

BAGUIO – De twaalfde partij uit de schaaktweekamp om de wereldtitel tussen Karpov en Kortsjnoj, die zaterdag zou worden gehouden, is op verzoek van titelverdediger Karpov uitgesteld. Florencio Campomanes, de organisator van de tweekamp, verklaarde dat de delegatie van Karpov ruim vijf uur voor het begin van de partij hoofdarbiter Lothar Schmid telefonisch liet weten dat „Karpov zaterdag wilde rusten".

Karpov heeft zich sinds zijn nederlaag van donderdag in de elfde zitting van de buitenwereld afgesloten. De eerstvolgende partij wordt morgen gespeeld. Karpov speelt dan met wit.

De gissingen naar de reden van Karpovs verzoek en de inpassing van het gebeurde in de nog immer voortdurende koude oorlog tussen de schakers, waren de gevolgen van het verdagen van de twaalfde zitting. Was de wereldkampioen waarschijnlijk aan een rustdag toe, de delegatie van zijn tegenstander wilde van rust niet weten en speculeerde driftig over de gemoedstoestand van Karpov. Na zijn verlies in de elfde partij zou Karpov zich voelen „als een bokser, die knock-out gegaan is en wiens moreel tot een dieptepunt gedaald is", wilde men in Kortsjnoj-kringen doen geloven.

In schaakkringen wordt het vragen van uitstel inderdaad gezien als een soort „moreel zwaktebod", maar berichten uit de kring van de Sovjet-delegatie wijzen er juist op dat Karpov „in een goede conditie en een goed humeur" lijkt te verkeren.

DRUK WEEKEINDE VOOR NWB-COUREURS IN LIMBURG

Winst voor Bakker en Montforts

Van onze medewerker
JAN BECKERS

ST. ODILIËNBERG – Jan Bakker boekte in de NWB Ronde van 't Reutje - St. Odiliënberg zijn eerste amateuroverwinning. Hij won de sprint van een kopgroep van vijf man.

De Ronde van Weert werd ook al in een sprint gewonnen door Jo Montforts. Jan van Kessel werd tweede.

Uitslagen 't Reutje/ St. Odiliënberg:

Amateurs: 1. J. Bakker 70 km 1.42.19 uur; 2. M. Ramakers; 3. J. Ramakers; 4. P. Hawinkel, 5. F. Scheres; 6. J. van Kessel op 14 sec.; 7. H. Papen op 17 sec.; 8. J. Passage op 19 sec.; 9. H. Hartjens op 23 sec.; 10. A. Tilmans op 32 sec.; 11. H. Greymans; 12. P. Gillissen; 13. S. Drummen op 52 sec.; 14. J. van Boxtel; 15. H. de Hey op 1.10 min.

Senioren: 1. H. Pijkels 50 km 1.14.50 uur; 2. J. Reijnders; 3. W. Decker; 4. J. Verkooyen; 5. P. Thijssen; 6. J. Somers; 7. F. Hinssen; 8. H. Knoops; 9. J. Palmen; 10. P. Willems.

Gentelemen: 1. J. Zinken 42 km 1.05.21 uur; 2. J. Demans; 3. H. Goorts; 4. G. Vaessen; 5. H. Hageman.

Ronde van Weert:
Amateurs: 1. J. Montforts 90 km 2.04.38 uur; 2. J. van Kessel; 3. S. Drummen; 4. J. van Veggelen; 5. B. van Zandvoort, 6. C. Vriens; 7. H. de Hey; 8. F. Steuten; 9. P. Gillissen; 10. C. Salentijn; 11. J. Passage; 12. H. Papen; 13. H. Greymans; 14. P. van Zandvoort; 15. J. Govers.

Veteranen: 1. G. Vergoossen 48 km 1.11.19 uur; 2. W. Hairwassers; 3. H. Rutten; 4. G. Hairwassers; 5. M. Melis.

Junioren: 1. G. Leurvink 36 km 48.07 min.; 2. M. Hendriks; 3. F. Raetsen; 4. P. Tholen; 5. W. Jorissen.

Ronde van Mill:
Senioren: 1. H. Pijkels 55 km 1.23.12 uur; 2. T. van Hinbergen; 3. J. Geerden; 4. G. Hoofwijk; 5. W. Decker; 6. F. Hinssen; 7. P. Tiewen; 8. J. Hendriks; 9. A. Wassenaar; 10. G. Hageman.

Gentlemen: 1. J. Zinken 36 km 53.42; 2. C. Sengers; 3. J. Demans; 4. E. Wijnberg; 5. P. v.d. Bungelaar.

Aspiranten A: 1. B. Geuens; 2. B. Tholen; 3. T. van Sleeuwen.

Douwe Egberts verlaagt opnieuw de koffieprijzen!

Paarsmerk
~~f 3,97~~ nu: f 3,72

Zilvermerk
~~f 4,46~~ nu: f 4,21

Fijne Dessert
~~f 4,66~~ nu: f 4,41

Roodmerk
~~f 4,37~~ nu: f 4,12

Douwe Egberts koffie... lekkere koffie.
(je weet dat 't goed is)

GELD NODIG?

IK regel persoonlijk uw PERSOONLIJKE LENINGEN en uw 2e HYPOTHEEK

andere kantoren bellen is vanaf nu **overbodig**, want

Tarieven P.L. v.a.	5.000.–	10.000.–	15.000.–	20.000.–	25.000.–	30.000.–
36 mnd.	166,32	324,08	485,47	647,30	809,12	970,95
48 mnd.	131,92	255,06	381,94	509,25	636,57	763,88
60 mnd.	111,48	213,94	320,24	426,99	533,74	640,49
72 mnd.	98,02	186,72	279,46	372,62	465,77	558,93
84 mnd.	88,54	167,56	250,63	334,18	417,72	501,27
96 mnd.	----	153,33	229,27	305,69	382.11	458.54

045~256380

2e hypotheek met alleen rentebetaling. Informeer naar de **voordelen.**

FINANCIERINGSEXPERT
B.J. SCHAT
Direkteur van
FLORIJN KREDIET BV

Privé-telefoon 04979 - 622 voor 's avonds

Bel nu **045-256380** meerdere lijnen, dus nooit de bezettoon

Kantoor Merkelbeekerstraat 12 Brunssum of kom op kantoor, u bent welkom

---

MAAK UW LASTEN ZO LAAG MOGELIJK

2e HYPOTHEKEN

met enkel rentebetaling à 9½%

20.000,— kost f 158,00 per maand
25.000,— kost f 197,50 per maand
40.000,— kost f 316,00 per maand
75.000,— kost f 592,50 per maand
100.000,— kost f 790,00 per maand

enz. En géén bijkomende verzekeringen.

Ook 1e hypotheken met enkel rentebetaling à 8,4% vrije aflossing (en zónder bijkomende verzekeringen). Per f 100.000,— zijn uw lasten f 700,— per maand.

Geheel vrije besteding (b.v. privé, verbouwing, meubels en natuurlijk ook ter aflossing van duurdere leningen).

Voor een snelle vrijblijvende offerte,
Bel nu: 045 - 710806
maandag t/m zaterdag van 9 tot 21 uur

MOONEN

Uw intermediair voor alle credieten. Financieringskantoor Moonen Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045 - 710806 en 710698

In september start in Eindhoven de mondelinge avondopleiding

MAKELAAR-TAXATEUR

onroerende goederen

Inschrijvingen zijn vanaf heden nog mogelijk voor een beperkt aantal deelne(e)mers(sters).

Inlichtingen: M.O.O.G. (Mak. Opl. Onr. Goed.)
Twelloseweg 7a, DEVENTER
Tel. 05700-10916; b.g.g. 05759-1233

HEDEN OPENING

PLAY-GIRL CLUB

Heerenweg 284, Heerlen, tel. 045-221118

Geopend van maandags t.m. vrijdags vanaf 14.00 uur.
Discreet, intiem en gezellige sfeer.

PARKET

kopen bij Pegasus

Heel eenvoudig! Kom naar onze gastvrije showroom. Hier kunt u nl. parket gaan ruiken - voelen - besnuffelen - belopen - betasten en wat u maar wilt.
PEGASUS levert alle houtsoorten en modellen.
Het feit dat velen via vrienden of kennissen bij ons kopen houdt in dat wij veel tevreden parketvrienden kennen en PEGASUS doet alles om dat aantal uit te breiden.

Kom gewoon langs, bel of stuur de bon op voor een prijsfolder.
Showroom open, iedere dag van 9 - 18 uur.
Woensdag gesloten, vrijdag showavond tot 21.00 uur.

P.P. PARKET v.a. f 43,90 inkl. B.T.W. gelegd.

Verzorging opknapbeurt van uw bestaand parket.

Rijksweg Zuid 233 tel. 04494-46675

Bon zonder postz. Antw.nr. 3, Geleen
☐ Stuur mij vrijblijvend prijsfolder
☐ Adviseurbezoek
Naam: ....
Adres: ....
Plaats: ....

PEGASUS PARKET BV GELEEN

Landbouw

Te k. dragende ZEUGEN. Tel. 04459-1323.

Vakantie

Caravan Import Corvam Heerlen showt doorlopend de nieuwste TOUR- EN STACARAVANS. Nu met extra grote kortingen. Weipert, IT, a-line, Mardon, Atlas, Super-star, Silver-star enz. Steeds keuze uit 60 stuks. Koop nu, betaal later. Bij financiering 3% korting. Accessoires en voortenten uit voorraad leverbaar. Caravanbedrijf Corvam, In de Cramer 1, Heerlen (t/o Nationale Houthandel). Tel. 045-717868.

Voordelige charter-vluchten met bestemmingen: Spanje, Italië, Griekenland. Raadpleeg OZEK-reizen. Stationsstraat 21, Heerlen, tel. 045-710133. ANVR-lid, dus safe!

Casita vouwbare TOURCARAVANS. Het 3 sec. opbouwwonder, met vaste wanden. Ubachs, Kerkrade Vink 045-351252.

Te huur in Spanje vanaf sept. BUNGALOW, omg. Alicante, tel. 04495-3089.

Te k. Tabbert COMTESSA 5-pers. f 5000,–. Bergdriesch 6, Heerlerbaan.

Te k. VW KAMPEERBUS geh. ingericht, verh. dak, koelk. zonneluifel. Tel. 043-627251 na 18 uur.

Te k. STACARAVAN plm. 9 mtr. lang, 2 slaapkamers met verwarming, compl. inger., royale zitruimte i.z.g.st., vr.pr. f 8500,–. Tel. 045-214612.

Te k. André Jamet VOUWWAGEN, Korenbloem 1, Brunssum (Op de Vos).

Huwelijk

Wedn. van 64 jr. zoekt kennism. met VROUW. Br. o. no. RO 207 L.D. Roermond.

Alleenst. dame 53 jr. zoekt langs deze onsympathieke weg kennism. met nette HEER. Ser. br. met foto worden beantw. Br. o. no. GE 508 L.D. Geleen.

Alleenst. nette wed. slank z.s.k.m. nette HEER liefst tussen 53-57 jr. Liefst met auto. Br.ond.nr. K 258, LD Heerlen.

MAN 46 jr. schuldl. gesch., 3 schoolg. kind., z.k.m. vrouw. Br.o.n. MA 321 LD-Mstr.

HEER, 41 jr. met dochter zoekt kennismaking met jonge vrouw of meisje tot 38 jr. Kind geen bezwaar. Op ser. symp. wijze een goede toekomst op te bouwen. Ben i.b.v. woning en auto. Br. liefst met foto op erew. retour en beantw. Br. onder no. 0809 LD Heerlen.

Dinsdag 15 aug. CONTACTAVOND van de alleenstaanden ver. Brunssum AVB in 't Brouwershuis v/h dancing Bus, Pr. Hendriklaan 40, Brunssum (bushalte Egge). Pasje meebrengen. „Orkest Romih Trio" Vr. uitnodigend het bestuur.

JONGEMAN 21 jr. 1.98 gr. zou graag gelukkig willen worden m. een meisje of jonge vrouw, in de leeft. v. 18-22 jr., mijn hobby's zijn bioscoop, natuur, dieren en lekker eten. Wij mij schrijft krijgt besl. antw. Br.ond.nr. Q 259 LD Heerlen.

Literfles Campina

HALFVOLLE MELK

Gepasteuriseerd van ~~102~~ voor **89**
Gesteriliseerd van ~~105~~ voor **92**
M 1,5 van ~~112~~ voor **99**

Alle andere literverpakkingen 12 ct korting.

campina MELKVARIATIES
natuurlijk lekker

Geldig van 14 t/m 19 augustus

Contacten/clubs

CLUB Parallelweg 9 Reuver ook zondag 10 meisjes 04704-2808.

Sauna club EXCLUSIEF. Breulingstraat 18, Maastricht. Tel. 043-16981. 4 nieuwe, charmante meisjes verwachten u.

PRIVÉ bij Chantalle en Pascalle. Tel. 04499-2303.

Privéclub Boszicht vraagt nog een of twee leuke MEISJES intern mog. Hoge verd., verv. aanw., geopend v. ma t/m vrijdag. Bakelsedijk 264, Helmond. Tel. 04920-34990.

VRIJHEID, blijheid. Dagelijks geopend van 14.00 uur. Met charmante bediening. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen, tel. 717667.

JOZEFIEN een eerlijk goed adres in Heerlen, behalve 's zondags 045-714006 v. 12-23 uur.

Een van Nederlands grootste clubs met internationale GASTVROUWEN nodigt u uit. Ontspanning op niveau. Geen entree. „Madson Club" Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

CONTACTBURO Limburg privéadressen in Limburg. Geen ber. Keuze d.m.v. foto's. Rijksweg Zuid 178B, Geleen 11-23 uur. Tel. 04494-46884.

PRIVÉ. Tel. 045-215031.

Besloten relaxclub RUSTICA. Geniet van de Nederlandse vrijheid. Voorzien van alle komfort. Op alle kamers de nieuwste videogeluidskleurenfilms, onder begeleiding van onze sexy gastvrouwen. V.d. Weijerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Relaxsauna DENISE, diskreet en besloten. Voorzien van alle komfort. Keuze uit 6 charmante girls van internationale klasse. Zwembad, sauna, gezellige bar, op alle kamers videofilms. Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785.

ELSJE en Karin. Tel. 045-419071.

Braziliaanse charm. BRUNETTE ontvangt u van 11 tot 23 uur, tel. 045-420072.

NIEUW! Bij Suzanne en Jacky privé en ongedwongen vertoeven met de nieuwste grootbeeldvideokleurenfilms! Tel. 045-256670.

Doorlopende FILMVOORSTELLINGEN tussen 11.00 en 22.00 uur. Shop Privé Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526.

CONTACTBURO Privé voor discrete relaxadressen Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Nieuw in het zuiden des lands bij ANGELA. Van maandag tot vrijdag. Geopend van 14.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-219810.

Bar „La Chandelle" EXCLUSIEF en gezellig. geopend van 19 uur. Nieuwstr. 134 Hoensbroek, naast onze friture.

Wij zijn open van 14.00 uur tot diep in de nacht, BLACK Angel bar Hommerterweg 1 Vaesrade.

Privé RELAXEN: 3 charmante gastvrouwen, intieme sfeer. Alleen op afspraak behalve zondags, tel. 045-413608.

Al was de vak. nog zo fijn, toch willen we weer in de PARADISO Bar zijn. Geopend v. 14 tot 2.00 u. v. ma. t/m vrij. Brunssummerw. 158, U.o. Worms.

Jongeman 17 jr. zoekt VRIEND, leeft. 16-20 jr. om vriendschap te sluiten. Geheimh. verz. Br. liefst met foto o.e.r. o. no. HO 446 L.D. Hoensbroek.

DISCREET en zonder problemen relaxen bij charmante blondine, rustige sfeer, steeds nieuwe films. Tel. 045-420375.

Voor MANNEN Mona Lisa Bar, Heerlenerweg 1, Sittard. Geopend van maand. t/m vrijd. van 14.00 tot 20.00 uur.

Geopend: PLAYGIRLCLUB. Heerenweg 284, Heerlen, tel. 045-221118 een bezoek waard, geop. v.a. 14 uur (ma. t/m vrijd.).

Jongeman van 23 jaar zkt. kennismaking met leuk MEISJE van 18-20 jaar. Br. o. nr. Va 251 LD Valkenburg.

Beschaafde, intelligente DAME, 65-plus, zoekt contact met dame om eenzame tijden door te brengen en hechte vriendschap hopelijk. Br.ond.no. P 259, LD Heerlen.

Wie onze GASTVROUWEN kent, weet waar de Ponderosa is. Wie niet weet waar de Ponderosa is, kent onze gastvrouwen niet! Wij verwachten u in onze vrij en privé gelegen bar met gr. park.gel. in het bos. Tel. 045-252499. Ook 's zaterdags v.a. 16 uur.

Op veelvuldig VERZOEK zijn wij ook iedere zaterdag geopend vanaf 16 uur. Ponderosa Bar, Heringsbos 14, Schinveld. Tel. 045-252499. Charmante damesbediening.

De PRIVÉSFEER begint reeds v.a. 14 uur bij het parkeren van uw wagen bij ons afgelegen pand midden in de bossen. Alleen de vogeltjes zien u komen en gaan. Is dat niet veel waard? Kom toch eens kijken, doch temper uw vaart. Tel. 045-252499.

Diversen

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

VRACHTTAXI Heerlen, tel. 045-713513, b.g.g. 043-16144.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53, (v.h. Oude Streperberg) Schaesberg, tel.: 045-315921.

TV DEFECT? Kleur, zw.wit Service. Pino komt direct. Tel. 045-253687.

STEREOREPARATIE, zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg. TV-service. Tel. 045-314122.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg. TV-service. Tel. 045-314122.

EQUIPE EK-ATLETIEK UITGEBREID

Records in Sittard

door Jo Jeurissen

SITTARD – Twee recordverbeteringen en één evenaring tijdens de nipt verloren atletiekinterland voor dames en meisjes tegen België (248,5–246,5) in Sittard zijn voor de KNAU aanleiding geweest de ploeg voor de Europese kampioenschappen in Praag uit te breiden met nog zeven dames.

Het zijn: Wilma Hillen (TION) op de 400 m horden, Tineke Kluft (THOR) en Carla Beurskens (Festina) op de 3000 m, Els Stolk (Sagitta) op de vijfkamp en een 4x400 m-ploeg waarbij ter plaatse een keuze zal worden gemaakt uit de reeds geselecteerden Elly Henzen (Olympia '48) en Wilma Hillen (TION), en Truus van Amstel (Olympia '48), Coby Körmeling (Daventria) en Lilian Mandema (Olympia '48).

Grootste

De totale equipe voor Praag bestaat nu uit 12 dames en 14 heren. Samen vormen zij de grootste afgevaardiging die Nederland ooit naar een Europees toernooi heeft gestuurd. Van de vakgroeptrainers zijn aangewezen Hans Keizer, Wilfried Geeroms, Servee Wijsen, Bob Boverman en Piet van Gerwen. Als chef d'equipe treedt op de secretaris van de sectie wedstrijdsport, de Limburger Wim van der Sluys uit Limbricht.

Wilma Hillen liep voor de eerste keer de 400 m horden beneden de 59 seconden. Achter de Belgische winnares Anne Michel (57.92) noteerde zij 58.48 seconden. Het oude record stond sedert 17 juni van dit jaar reeds op haar naam met 59.02 seconden.

Enerverend

De tweede recordverbetering kwam tot stand op de 4x400 meter. Het kwartet Coby Körmeling, Truus van Amstel, Wilma Hillen en Lilian Mandema (in deze volgorde is gelopen) liet na een enerverende strijd tegen de Belgen 3.35.6 minuten afdrukken. Zij bleven daarmee 0.2 seconden beneden het uit 1972 daterende record van Marian Burggraaf, Hilde Kooy, Stans Brehm en Trudy Ruth op 5 juli in Parijs gevestigd. De Belgen waren op dit nummer met 3.34.2 minuten nog sneller, vooral dank zij startloopster Lea Alaers die Coby Körmeling op een fikse achterstand zette. Door Truus van Amstel en Wilma Hillen kon een groot deel van die achterstand worden ingelopen. Lilian Mandema had als slotloopster tegen de Belgische kampioene Rosine Wallez echter geen kans.

Tineke Kluft evenaarde na een snelle en regelmatige race op de 3000 m, waarbij zij ook nog veel kopwerk deed, het nationale record van de Spartaan-atlete Joke van Gerven (sinds 9 juli 1977 in Sittard) met 9.05.6 minuten. De overwinning moest zij echter laten aan Bernadette van Roy, die op 300 m voor de finish van haar wegsprintte en met 9.03.4 minuten een nieuw Belgisch record liep. In het spoor van deze groten bereikte de Limburgse Carla Beurskens met 9.12.4 minuten als vierde de eindstreep en verdiende daarmee een ticket voor Praag.

Geen genade

Op de 800 meter kon Olga Commandeur (Suomi) nog niet imponeren. Weliswaar knabbelde zij weer 0.3 seconden van haar beste jaarprestatie af, maar haar 2.04.5 minuten konden in de ogen van de keuzeheren voor Praag nog geen genade vinden. De komende week zal zij meer progressie moeten tonen om alsnog voor uitzending in aanmerking te komen. De race werd gewonnen door Elly van Hulst (Lionitas) in 2.03.6 minuten.

De 800 m was trouwens het enige individuele loopnummer dat de Oranje-equipe op haar naam bracht. Een grote achterstand op de Belgen bleef het team echter bespaard omdat alle technische nummers in een Nederlandse overwinning eindigden.

Carla Beurskens ook naar Praag



Carla Beurskens
... naar Praag ...

Van onze verslaggever

SITTARD – Carla Beurskens heeft met haar schitterende tijd op de 3000 meter (9.12.4 min.) tijdens de atletiekinterland tegen België in Sittard de selectie voor Praag op niet mis te verstane wijze afgedwongen. De 26-jarige atlete uit Belfeld, die lid is van AV Festina, is daarmee de tweede Limburgse die aan het Europees toernooi deelneemt. Vorig weekend werd Mirjam van Laar (Achilles-Top) reeds aangewezen.

De kansen op de Europese titelstrijd in Praag waren na het optreden bij de NK in Groningen danig geslonken omdat zij met een tijd van 9.28.7 min. ruimschoots boven de limiet (9.20.0) bleef. Na het snelle optreden in Sittard kon de KNAU er echter niet meer omheen. De grote vooruitgang van de Noordlimburgse op dit nummer is het best te illustreren in het volgende staatje:

1975 9.46.7
1976 9.38.1
1977 9.22.4
1978 9.12.4
(tot heden)

Een vooruitgang van ruim 34 seconden in vier jaar tijds! En de sterkste jaren voor deze langeafstandsloopster moeten nog komen.

Marina Frederix (Achilles-Top) revancheerde zich duidelijk voor het zwakke optreden bij de NK in Groningen. Bij het verspringen liet zij (zonder noemenswaardige rugwind) een uitstekende serie achter: 5.63, 5.91, 5.81, 5.89, 5.76 en 5.81 m. Daarmee pakte zij de tweede plaats achter de verspringkampioene Conny Vermazen, die met een eerste sprong van 5.95 meter meteen de volle winst greep.

Mirjam van Laar (Achilles-Top) legde meer overtuiging in haar sprongen dan tijdens de NK in Groningen. Het resulteerde niet in een beter resultaat dan 1,80 m maar de hoop op volledig herstel is duidelijk aanwezig. Haar drie pogingen over 1,83 m mislukten nog. „Ik voel zelf nu ook dat het de goede kant opgaat. Voor Praag spring ik nog op enkele internationale wedstrijden", vertelde de atlete uit Eijserheide.

Op de 1500 meter heren, een bijnummer, waagde zich de lang geblesseerd geweest zijnde **Eric van Amstel (Kimbria).** Hij liet in deze snelle race een goede indruk achter. De Maastrichtenaar, die zaterdag in het huwelijk treedt, finishte als elfde in 3.51.0 min. Een prachtige comeback!



Marina Frederix
... revanche in Sittard ...

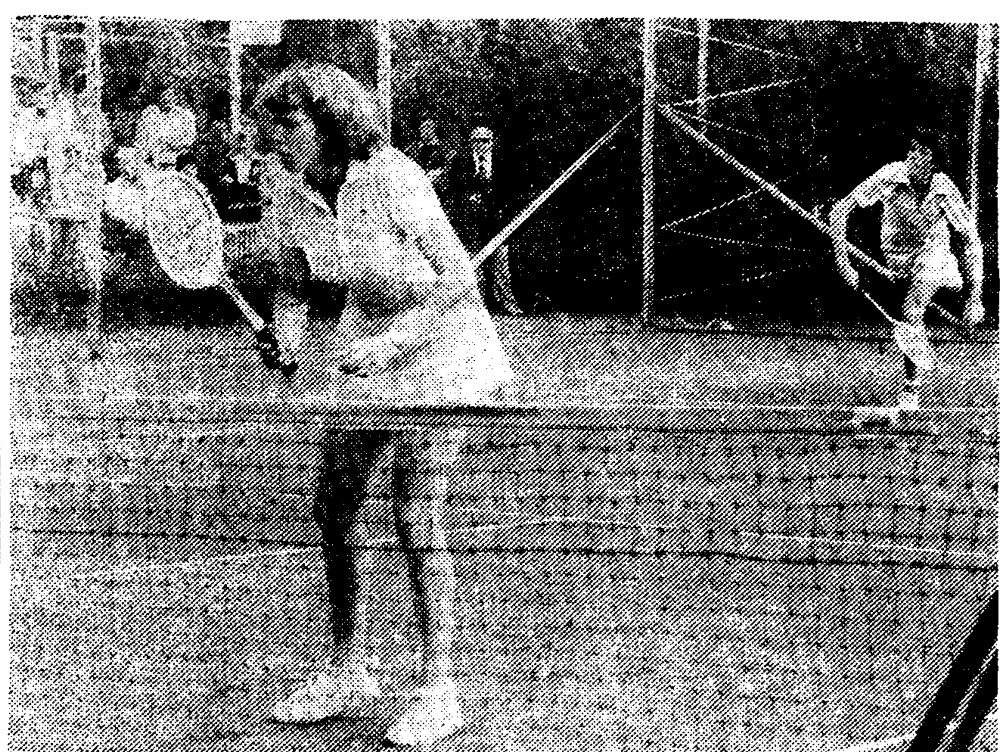
Philippe Bastiaans sterke winnaar

BRUNSSUM – Het elfde B-C-tennistoernooi in Brunssum heeft in Philippe Bastiaans een goede winnaar gekregen. In de halve finale versloeg hij de Heythuizenaar Geert Quaedvlieg. Bastiaans kwam met 6–1, 5–2 voor, waarna hij de tweede set toch verloor. De derde kon hij toch nog met 6–4 winnen. In de finale (1200 toeschouwers) had hij weinig moeite met zijn clubgenoot Jaap Beyer (6–3, 6–3).

Bij de dames wist de Roermondse Nicole Eyssen verrassend te winnen van de Belgische GTR-speelster Dianne Smolders: 6–7, 6–4, 6–4. Het herendubbel was voor Bastiaans-Beyer die de Duitsers Wolfgang Fensky. en Woelff Luerken met 3–6, 6–3, 6–4 versloegen, Yvonne en Jean Leinders wonnen in het gemengd dubbel van Katinka Houwen en Gerald Arnz, die voordien o.a. Nicole Eyssen en Paul Roomberg hadden uitgeschakeld, met 6–4, 6–4.

Winnaars in het C-toernooi waren: H.E.: Udo Küppers (W.D.); D.E.: Frederika Schlecher (W.D.); H.D.: Leo Vromen-Henk Hendriks; G.D.: Bertie Pingel-Dieter Schulz.

De winnaars van het DSM-C-toernooi in Geleen waren: H.E. Jeroen Blankers; D.E.: Karin Geurts; H.D.: Pieter Vorstermans-Michiel Blom; G.D.: Inge Fleischeuer-Jeroen Blankers.



● *Het winnende duo Yvonne en Jean Leinders in het gemengd dubbel.*

Swift in titelstrijd op dreef

ROERMOND – In het sportpark „de Wijher" in Roermond organiseerde de atletiekvereniging Swift de Zuidnederlandse meerkampkampioenschappen. De organiserende vereniging was deze keer bijzonder succesvol door twee titels te veroveren.

Bert Smit deed dit bij de B-jongens op de achtkamp met een puntentotaal van 5294 punten voor Peter Holthuysen (AV Tegelen) met 5126 punten.

Marc Nillesen werd kampioen op de tienkamp voor A-jongens met 5519 punten voor Mario Martens (Excelsior) met 5289 punten. Nillessen leverde van het aanwezige deelnemersveld de meest constante prestaties onder enkele noemenswaardige uitschieters. Hij sprong 6.37 meter ver, liep de 110 meter horden in 17.3 seconde en wierp de discus 33.80 meter.



● *Waterpolo in Geleen. HZPC ging strijken met de eer.*

Glanerbrook-trofee naar Horst

Van onze medewerkster
ANITA KEYDENER

GELEEN – Ongeslagen, voor de tweede achtereenvolgende maal, is het jongens aspirantenteam van HZPC Horst winnaar geworden van het Glanerbrook waterpolotoernooi. Tevens legde de Noordlimburgse club beslag op de Glanerbrook wisseltrofee. De organiserende vereniging Glana (Geleen) eindigde in deze poule op de laatste plaats.

Uitslagen: Poule A: Glana 1-HZPC 4–2; KZPC-De Rog 1 6–4; RZ-ZON 3–7; HZPC-KZPC 2–3; Glana 1-ZON 4–2; De Rog-RZ 4–1; Glana 1-KZPC 2–4; HZPC 1-De Rog 11–5; KZPC-RZ 4–1; De Rog 1-ZON 6–7; Glana 1-De Rog 1 3–2; HZPC 1-RZ 2–5; KZPC-ZON 2–4; Glana 1-RZ 7–1; HZPC 1-ZON 4–6.

Eindstand poule A (heren): 1. Glana, 2. ZON, 3. KZPC, 4. De Rog, 1, 5. RZ, 6. HZPC.
Uitslagen poule B: Becha-Glana 2 4–1; HZPC 2-NOAV 3–2; Becha-De Rog 2 9–2; Glana 2-HZPC 2 2–3; NOAV-De Rog 2 3–2; Becha-HZPC 2 5–2; Glana 2-NOAV 1–5; HZPC 2-De Rog 2 4–1; Becha-NOAV 7–1; Glana 2-De Rog 7–5.
Eindstand poule B: 1. Becha, 2. HZPC 2, 3. NOAV, 4. Glana 2, 5. De Rog 2.
Aspiranten (jongens): Delphin-Eszet 2–6, Glana-HZPC 1–6, Eszet-Glana 2–3, Delphin-Glana 4–3, Eszet-HZPC 2–6, Delphin-HZPC 0–8.
Eindstand: 1. HZPC, 2. Eszet, 3. Delphin, 4. Glana.
Poule D aspiranten (meisjes): Eszet-Glana 16–0; Glana-HZPC 1–11. HZPC-Eszet 2–1.
Eindstand poule D aspiranten meisjes: 1. HZPC, 2. Eszet, 3. Glana.

Winst Mora/Swift-dames

Dumphouse tevreden

BEEK – De handballers van Dumphouse Blauw Wit keerden tevreden terug van een zwaar trainingskamp in Boedapest, waar naast de trainingen een drietal wedstrijden werden gespeeld. De Hongaarse organisator had de Nederlandse nummer twee duidelijk te laag gekwalificeerd want in de eerste wedstrijden konden de minder gerenommeerde tegenstanders de Beekse defensie niet ontmantelen: 7–22 tegen Ganzmavag en 19–32 tegen MTK.

Het sterke Electromos had zijn Nederlandse gasten ondertussen goed bestudeerd, gooide in de derde wedstrijd veel fysieke kracht in de strijd en nam al in de eerste tien minuten definitief afstand: 1–9. Die marge veranderde in de rest van de wedstrijd nauwelijks en Dumphouse verloor met 22–29.

De dames van Mora Swift begonnen hun oefenprogramma goed en bleven ongeslagen in het internationaal toernooi in Bergeyk. PSV verloor met 12–4 van de Gerris-formatie, die tegen het Duitse Engelskirchen wat meer moeite had maar uiteindelijk toch met 12–10 won. De herenploeg van Mora Swift bezette de tweede plaats achter het Belgische Neerpelt, maar vóór PSV. Tegen Neerpelt werd het voor de Roermondenaren een 17–22 nederlaag en tegen PSV een 22–20 overwinning.

Het damesteam van Mora Swift speelt morgenavond (dinsdag) om half acht tegen de nationale ploeg van Canada Gisteren zegevierden de Canadese dames in Groningen met 16–7 over Vlugheid en Kracht.

Balbo en Ignard stelen show

Van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

MEERSSEN – Voor het eerst na 8 jaar werden in het land van Meerssen door de Draf- en Rensport Limburg paardenrennen en draverijen gehouden. Ofschoon het weer niet over de hele lijn meewerkte, waren er toch nog ruim duizend toeschouwers, die van aardige paardensport konden genieten.

Bij de volbloeds gaf Balbo van Jacobs de favorieten The Magic van Erens en Alicia van de Vries, geen kans. Ignard van Severeins (Saefelen) was ongenaakbaar bij de A-dravers.
Pony's kleine maat: 1. Wenny, van v.d. Mortel, Merkelbeek. 2. Apollo, van v.d. Morten. 3. Nustim, van Broekman, Oirsbeek.
B-dravers: 1. Lias, van Wummers, Venlo. 2. Willie, van Severeins, Echt. 3. Jupiter, van Janssen, Reuver.
Pony's kleine maat: 1. Bobby, van Vleugels, Simpelveld. 2. Fury, van Nauts, Brunssum. 3. Brino, van Loevenaars, Brunssum.
Pony's grote maat: 1. Simon, van Laeven jr., Beek. 2. Nicka, van Alberts, Wintraak. 3. Mona, van Herbergs, Simpelveld.
Vluchters: 1. Vosje, van Dieteren, Brunssum. 2. Spiedi, van Miemo, Obbicht.
Pony's aangespannen: 1. Sirano, van Dijkstra, Kerkrade. 2. Montie, van Dijkstra, Kerkrade. 3. Montie, van Theunissen, Nieuwenhagen.
Halfbloeds: 1. Tibber, van Gielkens, Brunssum. 2. Tammard, van Frissen, Simpelveld.
3. Nico, van Sour Theunissen, Heerlen.
A-dravers: 1. Ignard, van Severeins, Saefelen. 2. Idas, van Netten, Venlo. 2. Meuncia, van Voncken, Beek.
Volbloeds over 1800 m: 1. BAlbo van Jacobs, Schimmert. 2. The Magic, van Erens, Simpelveld. 3. Alicia, van de Vries, Simpelveld.
Pony's kleine maat: 1. Sonja, van Debets, Bingelrade. 2. Apollo, van v.d. Mortel, Merkbelbeek. 3. Wenny, idem.
B-dravers: 1. Fias, van Wummers, Venlo. 2. Jupiters, van Janssen, Reuver. 3. Willy, van Sevriens, Echt.
Pony's middenmaat: 1. Bobby, van Vleugels, Simpelveld 2. Aurrie van Nauts, Brunssum. 3 Manolito, van Jacobsen, Ulestraten.
Pony's grote middenmaat: 1. Simoen, van Laeven, jr., 2. Nicka, van Alberts, Wintraak, 3. Zilver, van v. Dijck, Beek.
Vluchters: 1. Verzoekje, van Nauts, Brunssum. 2. Lady, van Heunen, Echt. 3. Vosje, van Dieteren, Brunssum.
Pony's aangespannen: 1. Sirano, van Dijkstra, Kerkrade. 2. Montie, van Dijkstra, Kerkrade. 3. Montie van Theunissen, Waubach.
Halfbloeds: 1. Nico van Sour, Theunissen, Heerlen. 2. Tibber, van Gielkens, Brunssum. 3. Tammara, van Frissen, Simpelveld.
A-dravers: 1. Ignard G., van Sevriens, Saefelen. 2. Muncio, van Voncken, Beek. 3. Edward van Netten, Venlo.







● *MARC ALBERT: grijnzen in tal van variaties .....*

Marc, de finalist

De „onverwachte" in de eindstrijd van het herenenkelspel bleef nuchter. Uiteraard. MARC ALBERT, de grote verrassing tijdens de nationale tenniskampioenschappen, wrikte niet aan de onaantastbaarheid van LOUK SANDERS, de andere finalist. Vóór hij de laatste maal in het toernooi het centrecourt betrad, zei hij: „Het niveau waarop Loek zich bevindt, is voor mij nog te hoog. Toch zal ik proberen een setje of zo te pakken .....". Na de finale stelde hij: „Ik kreeg geen kans om snelheid en het nemen van risico's te verlagen. Hoewel: naarmate de partij duurde kreeg ik meer vat op de vaart en de diepte van Sanders' spel". De voor de hand liggende nederlaag tegen tien jaar oudere prof Sanders, verzwakt de prestatie van achttienjarige amateur Albert niet in het minst. De student aan de Jeanne d'Arc Scholengemeenschap in Maastricht, de in Eijsden woonachtige allerbeste promotor van de tennissport in Limburg, werd „iemand" in de Mets-„kuil" van Scheveningen. Zij, die het daar meenden te weten, accepteerden met een hautaine glimlach het verbazende feit dat Albert tot de halve finales was doorgedrongen. Maar verder, zo zongen zij in koor, zou de nieuweling niet komen. De ietwat arrogante habitué's van de Mets („Ik heb een koud pilsje verorberd. Dat hoort bij de spanning, kaerel .....")moesten hun mening herzien. Samen o.a. met de duimende broers van MARC, LUC en PATRICK; met ex-voetbalinternational HENK PELIKAAN, met kritische tennisjournalist FRED FROGER en verwonderde tv-commentator FRED RACKE („In het spoor van Limburgs talent, Nino?") keken zij toe hoe Marc Albert tegenstander FRITS DON de weg naar de finale definitief versperde. En ..... zij onderkenden tevens langzaam maar zeker de nog sluimerende waarde van de new comer. „Die Albert loopt als een kievit"; Frits is kansloos, jòh. Niet te geloven!"; „Eindelijk eens sensatie", merkten zij op terwijl zij in de pauze aanschoven voor een broodje croquet en een beker koffie. Onderwijl liet Marc zich aan het rechterbeen masseren. Hij zèlf: „Last van kramp. Waarschijnlijk door die ontzettend lange rally in de derde set". Zijn soms slungelig optreden op het gravel was nauwelijks een camouflage van zijn temperament. Grijnzen in tal van variaties, vertrekkingen van het gezicht als uitdrukkingen van spelbelevenis, blazend van ergernis als het eens niet zo goed ging: een (tennis)persoonlijkheid in wording. Een jonge, erg bewegelijke linkshandige tennisser. Met veel topspin, geraffineerde service („Wat een dweilen", merkte mijn buurman FRITS PENSON op nadat Marc weer eens een moeilijk bespeelbare bal op Don had afgevuurd) en variatie in zijn spelbagage. Een speler óók die zich zelf voortdurend oppepte. Lijnrechter MAARTEN MARRES: „In de tweede set kafferde Marc zich zèlf uit: Verdomme, alweer een fout!". Bondscoach FRED HEMMES stelde droogjes vast: „Marc is wellicht de getalenteerdste speler na TOM OKKER".

Na afloop van de halve finale, vroeg Frits Don plagend: „Marc, heb je de dopingtest al gedaan? Je was zo snel ...". Albert schaterde. Spelend met een blikje Coca Cola dat hij zoëven leeg had gedronken, luisterde Marc naar Dons mededelingen aan een handvol (tennis)journalisten. „Ik ben voor een wedstrijd nog nooit zo nerveus geweest. Misschien kwam dat wel omdat jullie hem zo hadden opgehemeld. Een wonderkind uit Limburg ... Ik durfde niet te tennissen. Ik heb verkrampt gespeeld. Hij is ook zo snel. Ik heb me er behoorlijk op verkeken. Ballen die je goed weglegt en dan tòch nog terugkrijgt. Langs je oren ook nog. Jongens, wat was ik nerveus .....".

Vraag aan Marc: „Jij ook?".

„Helemaal niet".

„Waarom niet?".

„Omdat ik van tevoren wist dat Frits nerveus zou zijn. Hij is tweeëntwintig en ik achttien. Ik ken hem een beetje ....".

De volgende dag evenaarde Loek Sanders vedette Tom Okker. Hij won voor de vijfde maal het nationaal kampioenschap.

Loek: „Marc probeerde mij zijn spel op te dringen. Het lukte hem niet".

„En nu, Marc?"

„Studeren. Ik zit in het laatste jaar".

„En daarna?"

„Ik weet het niet. Het hangt van de bond, meer nog van me zelf af hoe het het volgend jaar met het tennissen zal gaan". Evenaarde Louk Sanders idool Okker, ook Marc Albert presteerde het Okker te kopiëren. Toen Okker voor het eerst in de finale om het Nederlands kampioenschap stond, was ook hij achttien jaar oud. Nadat Albert de eindstrijd gehaald had, zei de umpire van de halve finale Don-Albert, de candidaat B-scheidsrechter ROB BOM: „Ik dacht dat Marc het in drie sets zou uitmaken". Deze woorden vormden een extra-visitekaartje voor Marc, de finalist.



Succes voor Dieteren en Henk Twikler

Onkunde official leidde tot crash

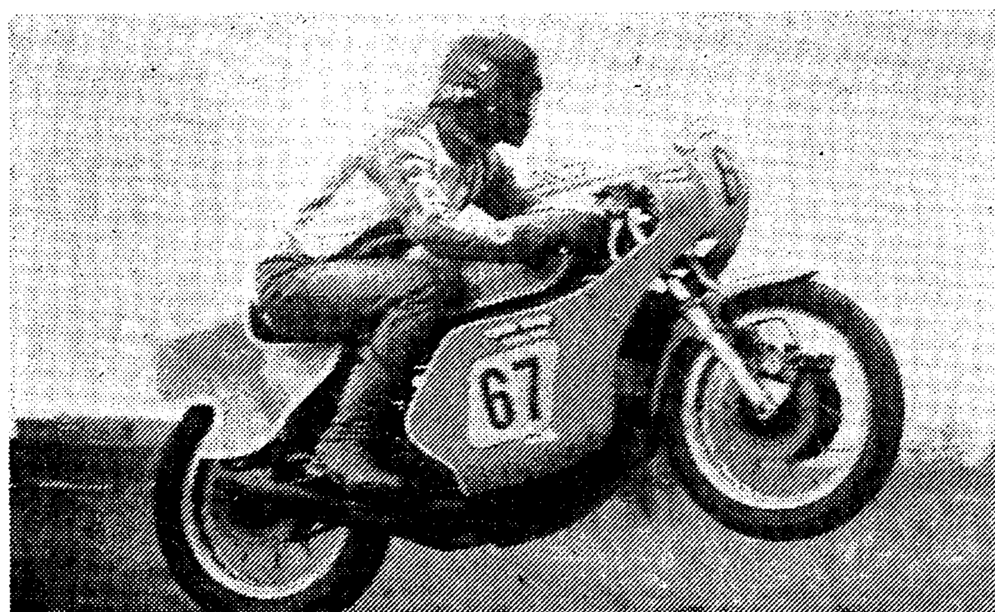
Van onze medewerker
THEO KEYDENER

ST. JORIS TEN DISTEL – De onbekwaamheid van BMB-bestuurslid Hubot, tijdens de internationale 250 cc-race, had tot gevolg dat

a) Clive Horton (Engeland) een enkelbreuk en gekneusde rugwervels opliep;

b) Graham Quincy (Australië) zijn rechterarm brak en met een verlamd onderlichaam naar het ziekenhuis werd vervoerd;

c) Clive Padget (Engeland) ernstige hoofdwonden en een dubbele armbreuk opliep.



● *Een „wheelie" van Henk Twikler die Belgische official Hubot in het verkeerde keelgat schoot.*

Wedstrijdleider Hubot namelijk weigerde, terwijl zich boven het stratencircuit een wolkbreuk ontlaadde, de race af te vlaggen. NMB-hoofdbestuurslid Ad van Eden, die herhaaldelijk met klem om afgelasting verzocht, vond bij de Franstalige BMB-official geen gehoor.

Van Eden: „Het water liep in beekjes over het circuit. Een levensgevaarlijke situatie. Wij, als vertegenwoordigers van de Nederlandse Motorsportbond die mede verantwoordelijk waren, werden door de Belgen gewoon genegeerd".

De ongelukken met de Britse en Australische coureurs vonden plaats op het lange rechte stuk van het circuit. Duidelijke oorzaak: aqua planing. In de wolkbreuk was de situatie bij start-finish volledig chaotisch. Briesend van kwaadheid liep Van Eden weg. „Met die man is niet te werken. Reglementen worden met de voeten getreden. Wat hier gebeurd, heb ik nog nooit meegemaakt".

De communicatie met Hubot was hopeloos. Alleen in het Frans, met behulp van een tolk, wilde hij met de Nederlandse officials spreken. Ook Henk Twikler werd de dupe van deze official. Henk staat bekend om zijn „wheelies" (het voorwiel van zijn motor komt dan los van de weg). Hubot haalde hem ervoor uit de training. Hij eiste van NMB-voorzitter Michel van Bokhoven dat Twikler beboet (*ƒ* 200) en berispt zou worden. Zo niet, dan zou Henk Twikler het recht van starten in de 500 cc-race ontzegd worden.

In weerwil van de chaos in het Belgische dorp, waren Limburgse coureurs succesvol. Jos Dieteren verraste. Hij presteerde het om in de internationale 50 cc-race knapen als Dorflinger, Sellini en Cees van Dongen achter zich te laten en als tweede over de finish te flitsen. Jos: „Jammer dat ik de machine bij de start niet aan de praat kreeg". Geen grootspraak. Een door de slechte start opgelopen acht seconden achterstand bracht hij terug tot enkele meters.

Bij de nationalen 500 cc werd Henk Twikler eerste voor Harrie Heutmekers. In de zijspanklasse werden Jan en John de Veth zesde. De Bornse combinatie verspeelde een derde plaats in de laatste ronde door krukasproblemen.

UITSLAGEN

50 cc inters: 1. Theo Timmer; 2. Jos Dieteren Schinnen Cycle-Shop Kreidler; 7. Roel Kalkman Heerlen, Cycle-Shop Kreidler.

125 cc nationaal: 1. Frans Straver, 2. Roel Kalkman Heerlen, Cycle-Shop Yamaha.

250 cc inters: 1. Vic Soussan, 2. Rinus v. Kasteren, 3. Chas Mortimer.

350 cc nationalen: 1. Nico Cremers Tegelen, Yamaha, 2. Jochum.

500 cc nationaal: 1. Henk Twikler Heerlen, Cycle-Shop Yamaha, 2. Harrie Heutmekers Geleen, Lascom-Suzuki.

750 cc nationaal: 1. Marco Bonke, 2. Hein Heijen Schaesberg, Lascom-Yamaha, 5. Dees Bormans Eijsden, Yamaha, 14. Peter Nijssen, Tegelen, ,Yamaha.

350 cc inters: 1. Katayama, 2. Chas Mortimer, 3. Jack Middelburg.

250 cc nationaal: 1. Degroof, 2. G. Bakker, 4. Nico Cremers Tegelen, Yamaha.

500 cc inters 1e manche: 1. Wil Hartog, 2. Steve Parrish, 3. Katayama.

Tweede manche: 1. Wil Hartog, Boet van Dulmen, 3. Jack Middelburg.

Eindstand: 1. Wil Hartog, 2. Jack Middelburg, 3. Steve Parrish.

Zijspannen: 1. Van de Ven/Van Deurssen, 2. Prins/Smulders, 6. Jan de Veth/John de Veth; Born König.

Skelteren in Hoensbroek

HOENSBROEK – Het Nederlandse team (allen ISBL-rijders) won de vijflandenwedstrijd tijdens het skelterweekeinde in Hoensbroek. West-Duitsland, Engeland, België en Frankrijk legden respectievelijk beslag op de tweede, derde, vierde en vijfde plaats.

Uitslagen:

Zaterdag:

Senioren B: 1. J. Spaan (Eindhoven), 2. M. Mertens (België). 3. R. Vijgen (Simpelveld).

Senioren A: 1. H. Lijtens (Best), 2. H. de Ronde (Eindhoven).

125cc: 1. Jacobs (Schimmert), 2. Heezen (Eindhoven).

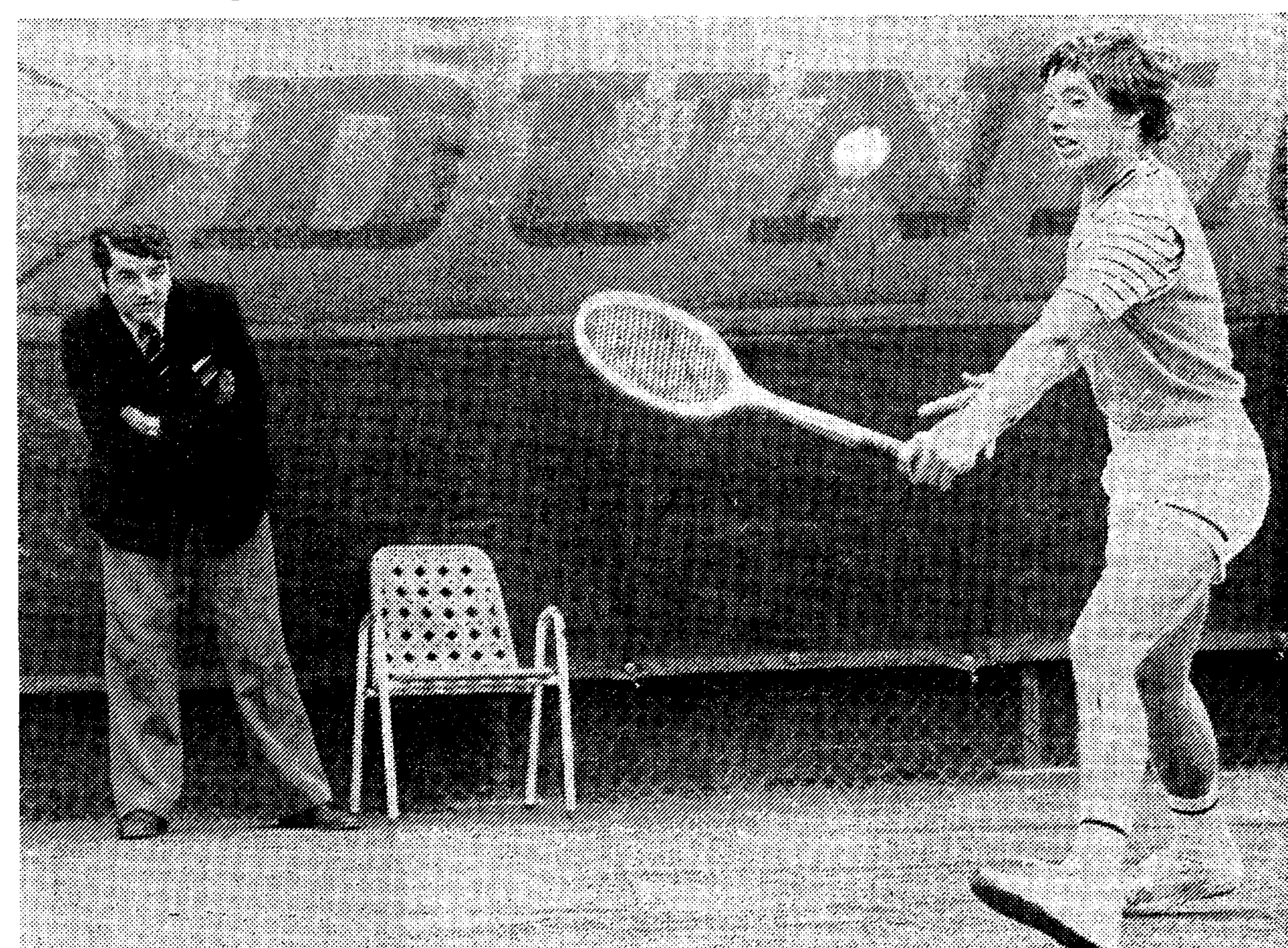
Nationaal zwaar: 1. Horst (Dld.), 2. Winkens (Heerlen), 5. Gommans (Venlo).

Nationaal groep 1: 1. Krins (Dld.), 2. Hilger (Dld.).

Nationaal groep 2: 1. Vroege (Eindhoven), 2. Wolfslager (Vaals).

Zondag:

Stihl, groep 1: 1. Willems (Koningsbosch), 2. Geelen (Heerlen), 3. J. Hillen (Ubach over Worms), 4. Meeuwissen (Maasbracht).
Stihl, groep 2: 1. De la Roy (Amstenrade), 2. Bisschof (Simpelveld), 3. Meerts (Geleen), 4. Bos (Roermond).
MAC: 1. Leijskens (Belg.), 4. Putker (Maastricht).
Senioren B, groep 1: 1. Spaan (Eindhoven), 2. Jongsma (Geldrop).
Senioren B, groep 2: 1. Vijgen (Simpelveld), 2. Willems (Velo).
Senioren A: 1. Kruyff (Eindhoven), 2. Leijtens (Best), 4. Wevers (Hoensbroek).
125cc: 1. Aarts (Tilburg), 4. Vermeeren (Heerlen).
Nationaal zwaar: 1. Croon (Oirschot), 2. Scheren (Maastricht), 4. Winkens (Heerlen.
Nationaal groep 1: Didier (Fr.).
Nationaal groep 2: 1. Vroege (Eindhoven), 3. Wolfsläger (Vaals).



● *Lijnrechter MAARTEN MARRES volgt gespannen Alberts backhand op de service van FRITS DON.*
Foto's: HENK KOSTER

Schothorst en Albert tegen België

DEN HAAG – Marc Albert en Anneloes Schothorst zijn opgenomen in de Nederlandse ploeg die komend weekeinde in Woluwe de tennisinterland tegen België spelen zal. Bondscoach Fred Hemmes zal er bovendien de beschikking hebben over Ige Korsten, Mariette Pakker, Marijke Schaar, Tine Zwaan, Frits Don, Nick Gleury, Theo Gorter, Marian Laudin, Loek Sanders, Michiel Schapers, Rolf Thung en Benno van Veggel.

● DOETINCHEM – Jan Aelman (Spaubeek) en Huub Vroomen (Schinnen) namen deel aan de juniorencup, cup. Bij 250 cc 250-cc legde Aelman in de serie beslag op de 14de en in de finale op de 6de plaats. Bij de 500 cc werd Vroomen 27ste.

● ETTELBRÜCK – Heiki Mikkola heeft tijdens de Grand Prix van Luxemburg zijn vierde wereldtitel behaald. Mikkola finishte in de eerste manche 500 cc als tweede en won de tweede manche.

● BELFAST – John Williams (30), een van Engelands prominente motorcoureurs, is overleden aan de gevolgen van een val tijdens de grote prijs van Ulster.

Peterson in de regen

ZELTWEG – Ronnie Peterson heeft de Grote Prijs van Oostenrijk gewonnen.

De race werd in twee „manches" verreden. Nadat de rijders voor de eerste keer waren gestart, begon het plotseling te regenen. Het circuit werd spekglad en verschillende topcoureurs, waaronder Andretti raakten in een slip en vlogen in de hekken. De organisatie besloot in de zevende ronde de race te staken. Op dat moment lag Peterson, die vanaf pole position was vertrokken, aan de leiding. Na een uur, toen het praktisch was opgehouden met regenen, gingen de rijders opnieuw van start. Hun startposities kwamen overeen met de plaatsen, die zij na de zeven ronden innamen.

De uitslag: 1. Peterson, Lotus, 1:41.21.57, gem. snelh. 189.91 km per uur; 2. Depailler, Tyrell, 1:42:09.01, 3. Villeneuve, Ferrari, 1:43:01.37, 4. Fittipaldi, Copersucar, op een ronde; 5. Lafitte, Legier-Matra, 6. Brambilla, Surtees, 7. Watson, Brabham-Alfa, 8. Lunger, Mclaren, op twee ronden.

Albert: nà drie uren in finale

Vervolg van Sport 1

SCHEVENINGEN – Louk ging in de tweede set fel door en bereikte een break op de service van Marc, dank zij een gelukkige netoal en een fantastische passing na ondoordacht oplopen van Marc. Bij 2–1 voor Louk kreeg Marc voor de tweede keer de mogelijkheid de service van Louk op te rollen, maar Louk verhinderde dat. In het volgende spel was Marc niet in staat een punt te scoren. Omdat hij zijn enige dubbele fout van de wedstrijd sloeg. Zijn volgende servicegame hield Marc niet vast. Louk kwam op 5–2.

In de derde set leek Louk het nog sneller te gaan doen. Hij kwam met 4–0 voor. Nog een keer mocht Marc zijn service winnen. Louk besloot daarna de partij: 6–2; 6–2; 6–2.

Sanders liet zich na afloop lovend uit over zijn tegenstander: „Hij is zeker beter dan ik op zijn leeftijd. Hij zal dienen te zorgen dat hij meer diepte in zijn spel krijgt. Verbetering van zijn service is ook nodig". In de halve finale had Louk zaterdag heel eenvoudig met Rolf Thung afgerekend (6–3; 6–2; 6–1).

Marc moest het opnemen tegen Frits Don. In de eerste set forceerde Marc direct al een servicebreak op 1–1. Bij 5–3 kreeg hij 2 setpunten, waarvan Frits de eerste ongedaan kon maken. De tweede benutte Marc wel. De eerste set was binnen. In de tweede haalde Marc het eerste spel naar zich toe door op 40–30 een ace te slaan. Met riskante ballen in de tweede service, verloor hij zijn voorsprong. Bij 5–3 kreeg hij weer 2 setpunten. De eerste maakte hij met een knappe dropshot ongedaan, de tweede verzilverde hij met een gelukkige netbal.

Uiteindelijk verloor hij deze set met 5–7. Na een korte pauze liep het scoreverloop op tot 5–5. Toen brak Albert door de service van Frits. Op zijn eigen service had hij nog 4 matchpunten nodig, zodat hij totaal negen gebruikte voor hij de partij winnend in 3 uur kon afsluiten.

Bij de dames ging de eindstrijd tussen Elly Vessies en Marijke Schaar. De regerende kampioene Elly Vessies prolongeerde haar titel met 6–3; 5–7; 6–4.